

**月** 門市博物館

郭店楚墓

簡

**洋江**城

文物出版社

The second second

芝山田 不 文 公

責任印製 張道奇 袋 任繼愈



889×1194 1/8 印張;30.5 ISBN 7-5010-1000-5/K・426

# 前言

限應略早於墓葬年代 樣都具有十分明顯的戰國時期楚文化的風格。發掘者推斷該募年代為戰國中期偏晚(參見《荆門郭店一號楚墓》,《文物》一九九七年七期)。郭店楚簡的年代下 約九公里便是東周時期楚國的都城一 存七三〇枚, 郭店楚簡於一九九三年冬出土於湖北省荆門市郭店一號楚墓,雖數經盜擾,仍幸存有八百餘枚。其中有一少部分無字簡,有字簡據整理後的數字統計, 大部分完整,未拚合的小碎片數量不多。郭店一號楚墓位於紀山楚墓群中。歷年的考古資料證明,這裏是一處東周時期楚國的貴族墓地,其南面 - 紀南城。郭店一號墓是一座土坑竪穴木槨墓,其中遺存的銅鈹、龍形玉帶鈎、七弦琴、漆耳杯、漆奩等文物的形狀及紋 共

個。 米。 比荆門包山楚簡要短許多, 最 竹 郭店楚簡的形制不盡一 短的一 簡的形狀也有兩類。 類竹簡則有三個契口,上、 致。就長度而論, 前者是傳抄的古書,後者是公文、文書、 類竹簡的兩頭平齊,另一類的兩頭修削成梯形。 中、 下各一個。 可以分作三類:一類長度在三二・五釐米左右,另一類長二六・五—三〇・六釐米,第三類長一五—一七・五釐 抄寫同一篇古書所用竹簡的長度和形狀是一致的, 卜筮祭禱記録和遣策。它們的不同應是楚國簡册制度的反映 竹簡上都有用以容納編綫的契口。前兩類長度的竹簡每簡有兩個契口,上下各一 而且上下契口的間距也是相同的。 郭店楚簡的長度

郭店楚簡的文字是典型的楚國文字, 這次發現的分上下兩欄抄寫的格式和校正補抄文字的插入方式都是在以往楚簡中所未見的。 具有楚系文字的特點, 而且字體典雅、 秀麗, 是當時的書法精品。 這批古書不同於一般的公文和文書, 是由專門的人

篇題是由整理者擬加的。 郭店楚簡出土時業已散亂、 這批楚簡包含多種古籍, 殘損, 雖然依據竹簡形制、抄手的書體和簡文文意進行了分篇、 其中兩種是道家學派的著作, 其餘多為儒家學派的著作。 繋 聯, 但已無法完全恢復簡册原狀。 各篇原來皆無篇題, 現在

的五分之二。 《老子》甲、 由於募葬數次被盗, 簡本《老子》分見於今本《老子》的三一章, Z, 丙是迄今為止所見年代最早的《老子》傳抄本。 竹簡有缺失, 簡本《老子》亦不例外。 其内容有的相當於今本全章,有的只相當於該章的 故無法精確估計簡本原有的數量 它的絕大部分文句與今本《老子》相近或相同, 一部或大部。 但不分德經和道經, 簡本現存 一〇四六字, 而且章次與今 約為今本

生水》是一篇佚文。文中的 「太一」就是先秦時期所稱的 「道」。該文主要論述「太一」與天、 地、 四時、 陰陽等的關係, 是一篇十分重要的道家著

馬王堆漢墓帛書, 的内容與今本《禮記·緇衣》大體相合, 簡本文字與之有一些相異之處。以前有學者論證,《緇衣》的作者是子思。馬王堆帛書整理者指出,《五行》屬於思孟學派。此次兩篇著作同 但兩者的分章及章次却差别較大,文字亦有差别。 兩相校勘, 可以發現今本的若干錯誤。 《五行》曾見於

作

=

出於一墓之中,或許暗示當時思孟學派在楚地流傳甚廣。

《魯穆公問子思》、《窮達以時》抄寫在形制相同的竹簡上。前者未見流傳,後者的大部分内容亦見於《韓詩外傳》卷七、《説苑・雜言》等書。

《性自命出》、《成之聞之》、《尊德義》和《六德》也抄寫在形制相同的竹簡上,字體亦相近。《唐虞之道》、《忠信之道》兩篇,簡的形制也基本相同。

《語叢》各篇都抄寫在長度最短的那種簡上,内容都由類似格言的文句組成, 其體例與《説苑・談叢》、《淮南子・説林》相似。

的同志表示感謝的。 整理工作帶來了很多困難。 郭店楚墓竹簡的整理工作是由荆門市博物館負責組織的。在近三年内,整理者進行了十分緊張的工作。由於這批竹簡遭到盗墓者破壞,殘損、缺失較多,給 所幸的是, 竹簡出土後,得到了及時保護,使劫餘之簡的字跡能保持清晰,减少了辨識的困難。這是整理者特别要向從事這項工作

作的是方北松(荆州博物館)、劉雄。整理工作所用照片由金陵(荆州博物館)、周光杰攝製。本書圖版所用照片由郝勤建(湖北省博物館)拍攝。 參加郭店楚簡釋文工作的有彭浩(荆州博物館)、劉祖信及王傳富。竹簡的綴連和注釋由彭浩、劉祖信承擔。全書的編寫工作由彭浩負責。承擔竹簡保護工

見以「裘按」的形式收在注釋中。謹致謝忱。 調整,對釋文和注釋,除對技術性問題徑直改正外,還提出了許多修訂建議和供參考的看法。整理者據此對書稿進行了修改,並徵得裘先生的同意,將他的意 裘錫圭先生對書稿進行了審訂,綴合了一些殘簡,對《緇衣》、《五行》、《魯穆公問子思》以外各篇簡文排列的次序作了調整,並對部分簡文的分篇進行了

進行整理。儘管我們多方努力,工作中一定會有許多缺點,敬請讀者指正。 郭店楚墓竹簡都是古籍,它們對於中國先秦時期思想史、學術史的研究具有極重要的價值。整理者深感責任重大,故在工作過程中,本着實事求是的原則

荆門市博物館

一九九七年

## 例

凡

本書包括郭店一號楚墓出土的全部竹簡的圖版、 釋文和注釋。

\_ 圖版按竹簡原大影印,分篇排列編號。兩枚以上殘簡綴合為一枚, 只編一個號。釋文中於每簡最後一字右下旁注簡號。書末附竹簡整理號與出土號對照表。

Ξ 簡文原無篇題。釋文篇題是由整理者據簡文内容及傳本擬加的。

四 簡文之末有分章、 序可能並不符合原來次序,甚至可能原屬不同的篇。簡文有分章、分段標誌,但標誌之後接抄其他章段文字的, 分段標誌,而且標誌之後不接抄其他章段文字的,釋文在其後空一行再接抄同篇其他章段的文字。因竹簡出土時已擾亂,這些章段的次 釋文按簡文實際抄寫格式連排,並保留分

有可能相連但未能十分確定的),釋文都提行抄寫。這些提行抄寫的釋文間的先後次序也不一定符合原來次序。在各章段隔行抄寫的情况下,分在同一章段 章符號。各篇中文字相連的簡文(包括其間雖有缺字而確知其是這種關係的),釋文都連寫。簡文雖同屬一段或一篇,但不能確知其具體關係的(包括雖很

-的這類釋文也有可能原屬不同章段。

五. 原簡上的符號, 除上條所舉分章、分段標誌,釋文一概略去,釋文另加標點符號。簡文中的重文號、合文號,釋文一般改寫成相應的字。個別處理有困難

的, 予以保留,並在注釋中説明。無合文符號的合文亦改寫成相應的字,並加注説明。

簡文中殘缺的和殘泐不能辨識的字,可據旁簡格式推定字數的,釋文用□號表示。簡文殘缺或字形不能辨識又不能確定字數的(包括缺整簡的情况),釋文

用……號表示。簡文筆劃殘損,但可據文意辨識的,釋文於其字外加方框表示。無法釋出或隸定的字,釋文按原形摹寫。簡文殘缺之字,凡可據傳本補入

或以意推定的, 一律在注釋中説明

七

六

釋文不嚴格按照竹簡原來的字體排印。 如「智」字簡文作「智」、 「智」等形,現皆用「智」字排印。一些原本不是一字,而古籍或古文字中常常混用的, 如

其 與 元, 以 與 「邑」等, 釋文採用通行字「其」、 「以」等排印。 簡文中的假借字、異體字在釋文中隨文注出本字、正字,用( )號表示。簡文

中的錯字, 隨文注出正字,用〈 〉號表示。簡文原有奪字、 衍字,釋文不作增删,在注釋中説明

凡 例

晋下少六中代上日大 答为真野皆智的包 本世大情旨 對於为一方古智 里不同智之不 上三心呀了少的古少歌少餐古少年 等写文部的 谷又与为少歌写美丽了谷 於爵 斗大 左 昭 智 去 斯 白 必然一班日歌 云 整日料 傷日之可曰大。日 醫。一邊一日以天久堅大經大王灰大國天內以久至位一天了 要多少地成 艺 气雨 坐物 即 七 命下丛地世七面 悟 号 受 山共 杏 气 府云大初面坪、色对弃的能易此不·色野内 等中·三音 歌多等爱藝多 平 の方安は山房愛中天經夢、為愛、元美工 等華卷零羽十三〇時十十三日放群自下京日 里 七 六 本义 南 七 义 及 香 七 天 下 樂 卷 不 及 前 平所以至至这些黃氣 受 差 女 去 云 大 衛少 題 死此司體 智 喜 医女性 好付者终五始時日 天一堂典詩四 上 知 子 坐 知作 言がなるの数 庆王人 幸 6

《老子》、《太一生水》竹簡

															圖	凡	前
	性	尊	成	忠	唐	五	窮	魯	緇	太一	丙	Z	甲	老	版	例	言
	性自命出	尊德義	成之聞之	忠信之道	唐虞之道	行	窮達以時	魯穆公問子思	衣	生水			:	子		:	:
目	_				:			子思	:					:			
録								i					:				
**										•							
		:															
				•								:	:				•
					i	:											
	:				:					i							
	:		:								i						
					:						:						
								:									
											:						
											:						
							:										
		į														:	
														:			
				:												:	
				:		•	:						:	i			
													:				
	:			•									:	:			
_	:						:	: -		:			:	•		:	
	五 九	五三	四七	四三	三七	二九	豆豆	<u>=</u>	五		九	七	Ξ	_		_	_

性自命出
尊德義
成之聞之
忠信之道
唐虞之道
五 行
窮達以時
魯穆公問子思
緇 衣
太一生水
丙
乙
甲
老 子
釋文 注釋
語叢四
語叢三
語叢二
語叢一
六 德

竹簡整理	語叢四	語叢三	語叢二	語叢一	六德
竹簡整理號與出土號對照表	二一五	110七	1101		

附

目

録

老子圖版

### 原书空白页

四八不說出由天干 鼓吳州山襲卑 對 早 替 臣 够 松天亡善者果而中年也,所以果不良等果不侵答果不 長賴 墨多果不不但九 晋下以 亓 平代上 以及 屋 兒 亓 平义 南 名以 及 為 兒 天 下樂 題 不 陵部 色等本云人物 **電影為富姓家** 與的 沙慧 序名 天然 許智 八序 各一種 容 拿 阿 气 古 必 等 的 士 當 於 終 名 意 解不 可 各、思 心 的 多 管 译 皆 整 於 衛 智 貞平旦並命之故 智豆,今解析器少口病鸡、红粮 西袋下豐山泉 所看為王曜了女中日前日山西您女六本代上日山 大學弄哲也話也上庭也出死其後的所先一个年 F 香戶, 造对存的能等此刊, 色野女 夢中夢怪上三百日 白红。客告念主婦必於各年公堂里的女各 新 少題 女 各樣 八片 零七智八甲蒙世 智元英樂 剛也時 给 唐希给白好學 营 容 姓 矣 百公至七分六 然谷母 牌 白夢 π 0 Ξ 九 Ŧi. 四

甲

[E]

·是白頭自此新古此歌比發古此選 等写文紀的 留 又 等 为此 影 質 矣 頭 ? 平谷平島與司一答李拳達 南以既以是古 新二年勿思与育、天皇始當日白夏回惠民益十音 天白五 个 銀 6 沈 数 等 酥 16 当 信中曼白典态电 輴 幽 家 日 1 你吃去去 號 質型とし 土 枯 以灼成 大 3 亚 也 止 0 介 断 色 大, 巨 乞 气雨丛照期 也 角下丛鄉 望 包 雷 野 少 時 好 付 室 堰 上属於不 言义率的力性而其 每 日的香其者 軍蛇勿籍。也多。鱼山的自山谷本此本大少以为后 보 生 智 庚 至 第 年 丛 布 野記"」一後"」 祭 學 年不 新 阿 白 明 天 下 回 率 智 六 司 舉 半 日 煙 壁 麦 的一个智灵 超三十天子气管少能三角粒额。 四天女里女經太王灰 能多籍白愛不能 運 亚山司體 智 萬天一笠 理り ち 大國 英 門 共 大 於 王 伍一 於 力 原 考 被 領与 典 不等之 十止 丛地土色 × サダ 世の選 寺 当 区 庆 王 內 6 か × 變 此 × 香 鲁州平司 \* 2 的 0 \*6 我 6 × 斩 醒 は 時七号 酱 不 1 天 大 俊 科 一六 Ti. 九 人 七

天。 越 道 楼 自然 天 望 之 3 八 题 图 哲群整 乔平悠 疆 不 金 2

元 食 4 分 東地 元 本 送 七 分 等 七 六 輕 七 分 省 七 六 教 H 匆 勞 4 的 \* 始 六

此对先賴之於元本與會

亚

4

预

贡

ちりり

彩

カガ

当

怙

白府疆中天經票,各變

元

墨

8

米九些 之卷 宝

.

二七

二六

二九

二八

五五

三四

泼 新 皇家名目古辛可望 夫劉灰平可到 天空平可到 干 2 世 天 9 国 な 2 天 日 四 岸 份 草 自 不 民 白 三 然 公 平 公 **\*** 空 香 鑫 可 磐 爱 越 多 等 華 唇 世 6 灰 意 哲元針 生夫夫的具事 千人 窗 筝人 的粉端 不 可平可買不效古国天下房也立 少選異 智 雙 六 燈 套門 六 的 松 零 羽十豆口睡 了 少言 日 四六 來 逆 六 香 R ◎ 變 × 3\$ 狄 \* 劉動六篇 2 6 粠 亦 翁 同をる 不可 田 辨 好 35 3 科 あか 6 齐 出 制 哪 多 99

B 哥 急 智 \* 彭 夏 × 多什华寒平奔野,也共要 軍頭照找 神等 等等手 \* 自 方蒙 高州土兴电公田然 香平唇 印土 总生印 日景智 3 9 松 3

老子圖版

ħ

三四

帶主日新心与愛日 等力整忍差要母手題. 国獨多 勢 年 弊 符 三五

白天意。近日会经屋中能中会经土用日天下上的出的刊生的作業香世 答为育野皆替的包 各些大婚皆 對於为皆古哲 里平夏 替 至平全的 三七 三六

少千年發中陽 青節→ 辛 可 干 湖 中 五 王 超 空 岩 氨 颗 片 唇 高 為 白 野 ·

サス

一事趣夫 尹便 てる

三九

三人

1 等 夫 益 老 答 支 智 答 多 白 原 多 白 東 解 多 白

平"屋"写道"管"八至可白月、随业田白平

英世間見少質見事當日群面題面日葵上在第日至此面

見山的而止不可始等也沒想與可以有致可其其西松各可能

Щ

莊

南 条 灰 不 可 ら二不 無う 零 軍 光 攀寄 大 ま 光 \$ 可身 歌台

壑 的 下兄早上於繁進上於第多多零 写一餐

4

經 断 し イ 大

南天 F 光 可心压天下免等心自動 天干米町白殖天干魚

富 當 面 经 十 每 德 经 此 年 首

上去写您是多行作不是"士百堂於百米也下土。写為大光上典大

美干 当 白 南 值 知 多 夕 事 香 八 山 明 值 冬 事 徑 信

子

圈

版

ti

九

Л

題於後上等《粉、久白》軍主等《平当室、等公

=

大方止 鬼 久 鄉 學 致 久 音 榮 照 天 多 止 法 必

Ξ

と 元 pel 常元進 外 至 年 的 曆 元 進 寄 元 属 內 年 辛等大益学

9 八 书 平箭久以普夷不平事大致此人故此於於大京

出等等等等等等天下多彩型舍不東等所告 大祭和不 七 好 上 每 不 等 ろ 由 終 上 新

八 兽 十 容 符

六

<u>T</u>i.

Ξ

上的大学了美游 主辨大学了府為上 天三

第 白 的 籍 的 白 舞 衛 年 白 美 下 籍 天 下 星 可 白 管 夫

一人

七

太上十 粮大旬天干然不平易必愿大樂 幹朝谷 名立古任 您数必不多簽九對不好必不夢學并 新語 可 可 大 数 当 电 中 里 平 里 包 眶 上 平 当 敏 布 平 奇 館 电 新飲然大事 智之茲寫随而不 百分 以然 的 然 見 女 女 哲八少不到對着上不的多人不 的一學上再不 生 ツオミ

男 · 不 用 少 館 解 的上共於儿路 少 多世 新 り 夫 變

具事 的天下西方身上的 劉 一日 司 是 口 天 悟

**佐上醫醫數也熟證始上** 晋 白 湖 豎 他之本 电 由

版

九

0

=

此之帝 為 知 獨 上 雷 達 上 四 1 報 的 由 報 新 包 群 題 古

部心於智能撰新質至了上新电正的大軍腔电新上各山

小領不恐不審 襲 具上等字年樂室 泉就 您多 少 解賴 医多

四

 $\equiv$ 

Ξ

太一生水圖版

### 原书空白页

4 水 圖 版

不多上脸上聽也不多上天煙如大事吃皆馬大司也

超遊賞會於巨大 司由賞 数不 年 理 1 上 2 复 2 灰 巨 元

天經界等多好或意口與土面然何帶命和

平 軍室

包多 前一年

宛

並 周子 智 山 上 島

然勿尽 蒙埃 器 程 心 母 的 整 多 经 并 天下京 平 班

意大一新"主凡多 古大一解 狗毛好狗奇" 怪不多

古和拉不 和干 勢天险司安等由以下方面下白地

大一生之"下版大一多也致天下城大一多也或处天

3 0 堥 龍司 塗 ¥Z 煅 之 圣 白 茲 包 易 愛 怡 嫡 H 多少 並

**见** 

也

Ł 五

四

太 当 中 等 選 課 前 主 七 選 題 者 矣 然 前 主 七 生 然 多 不 許

條比多口弦 等等 權 於 情 九 多 口 弦 燈 一 傑 愛 松 将 凡 弦 学

音包多新主色多金形的新主电 被為會要監新主电天空

許 空 病

九

者十余相下不当紀下者十余的上 海由北大千台口場經不与的革庫大士

Ξ

<u>一</u>

緇衣圖版

### 原书空白页

ä

女 大

古

灰 司 事 也 白

6

百

3

是

灵 并 於 完 白

省上

四一方以以上日金 四三光面智白鱼

富 智

当者等少尽灰

21

の 日子 日上学 電 泉 干 山南

九

が国 大子日葵料於草 的今至"大豆 並白些人 赵以井魯王華 平日 香元 管平秋兴 界學 77 古台 R 恶而供炒 咧 香 6 香鹤 以 果 看 老 示 缵 R 矣 女 經 千 B 系 I 70 自 ė 19 崇本亦全学人占蒙二子日经上前姓者 紫 6 六郎 發果原年紫女靈 界上栗板"千 代名紹少靈 后以告 8 K 狩 平等六世平等作后共黑着八百子六歲千 15 4 大山后越中而山大越遊甘芝 亲髓 东山后草恶大等 4 \$ 送 那 章 举 山 会 尺 等 華 率 山 崇 及 歷 天 天 新 田 象 看 澗 E 皆斗一草一子日上十 军恶西各縣七點 角 新好 U 六 数 些 平心經与 唐 華文 是 帝 紫西各 立山 后島 2 d 老年又以 常 军 栗 对 白婚 界 姚 廊 19

Ŧ.

[24]

+

事電子系 立王三年年十十 智益原一八八 愛 经 中以

7

上子日下上皇上中不然大郎 白奇不然四所於上季必分

一七八色双角 家百上上 等 至 平 可

第一千三年大遊今縣平 等靈器八葉三人等

一六

五

\_\_\_\_ [75]

t

7

女女原元國 千谷 必 晋十一 秋 外打"干日人十年 料 元 副 級 秀

司元烈兴 善并心強大亦心案女原尚并 登界下平城 受线

智如年後午局題為半見理官元典自見然說見妙典題里子 一九

日大台上平川的果事数平坐太事事中必必共常上千盘

日天大白干自不變 也百日本山大也干 町干散火之越中世

看平 幸好心其後华城可於心里士华木"僧堂"子曰兴八者苦土 料少路大黑大田平學替公山原会日東大山少年歌大

白草鱼 とら夢景的人子等必然以白豆鱼自己也是天人子至七

三四

20 3 九岁 千章 少女原坐 太湖井 對 翰 然 1 千 節 云 艺 華原 北 臣 天 衛 34 6 田 4 长 衣鄉 古女1 舒 源 工榜 丛 巷 日 一終 子 日 **元 駅 外** 白拳山 答 机 介 坐 平 吳 20 姓 1 省平也 無所 古上午 可心 整 左 不可差 省 南 新 条 該 蓌 刮 干共言可於不可言后子此於軍人言不學於不學 J. 始 世二年 美 景 原 容、左 以 搜 子日三 音兴縣大艺人 格王 音火祭 匠 示 采 新 元 附 祭 果 八 熱 始 音 二 素 等 於 K 四年 泉 平 一年 山中八州前 西南 炒丁幾一子日后子绝,一白音不至白许古 些中少愛界富日石 子屋中大坐 日際 自言望於以 惡於平可 題古 唇子線 音 大 并 深 格 ৯ 豆山平於拳 6 將 精 丛 悉 尺 平 5 坪 井 6 佐 丛 系 尺 香 少 介必該監介 李被一子 日 可音 必多久日不又白蛙 中 五 中 系 姓此の芝 转 X T 水 京祭 左 新 千 后命 分 Ō) H E. 二六 二 五 Ξ =0 二八 二七 二九 三大 三 五 三四

衣

ĭ

版

毯

本

6

生平可

举

本

以

平

5

對

8

さ

B

7

河

赤

野 以 男 半

三九

答 中上 棄 影 鑢 郭 雑 文章王 掌 8 桑 大 会 デス ¥ 4 99 8 亝 6 7 西 7 為 转 叁 7 木 三八 三七

康吾 智里子日白八四車於夏西新台三年六白八年八日八共长夏西笠 稿 智妙 香 於山川安界替八石平山幾 \* 9 高 題 原必失白 亦 外 5

白十百世紀大門 四〇背

四

111

四三

去 K 白元 五 十 方 分 台 徳 盾 不 的 不 您 首 不 图 并 原 用 子 單 我 子 日 14 당 於一子日唇百年 與罕的 业也拿一子曾中華不靈等而子年白 盛衣炎黑 無少,引為军 元無古思平山世 1 1 X ex 汝

墨世 等 数 不 每四日不曾 是 李 色 干 等不 年 東 近 八 百 日 不 物 然 共 三

[2] [2]

型首的獎"白象第一十日來八八百日八不止哥不可 断 四六 四五

等 七 元 由 生 音 題 軍 唇 對 井 雷 不 生 約 二 然 去 煮 我 面 的 奶

影

--

四七

魯穆公問子思圖版

### 原书空白页

鲁穆公問子思圖版

3

堂 至 多 义 美

Л

t

六

五

警部公告於子 鲁日可於方可 學事 也子等日季後 公日竹港學各季 的此名 电日五美元后 大意云而以古然一元本唐當 天局上蛮 無祭 介等 然而 孝 → 要 也 益 看 十 4 庙可是 事的多乃平尚 非所 逸以 出 为 本 起天 孪 立 故 天 命 着 安 聚 筹 香 包 亚 震 陰 者 以名矣 至 悉 元 而 y 李 産 蒙 香 遼 黑 第一年 日等等中音響 上 金 活 可 矣 書 十皇

Ξ

四

=

窮達以時圖版

《天十八天十十些說天十上少 聖空 受極等不若天 子塞生一見那生的群安 季中 等 報 状 」 量 空 作 な 受 於 止 燈 一 此 と る 共 終 多 へ 野 专 些 白 等 其 賴 多 料 釋 不 必 善 居 佐瀬臣立示 盛天一子 鬼 大山 好響 交 婚 蓋 局 養 包 書 百里是這五年也成數十分板極看色當飲多無分 陳 思 級 典 於 多 句 二十 元 里塞者由包塞一年塞天包要非為一隻包古每天年 in the 者第三样班 事少司些必不够 部 月 塞 整 艦 き 够 學 七 不 意十 出 越 前 幾 不 起 一天 子 您 回 易 外元 曾 男子 里家 男 正 您 崇 别 機 可意之以中一是以此一些首 不 箇 献 於 多 八 元 九 檐 瀬 野 送 的 金座の題を 七 盛 櫛 犯 元 質 炮 久艺 Y 元

×

九

[20]

fí

窮 連 時 H 版

这四世 古 芝 本 管 香 平 经 一 并

=

書年看的每題白一世等於本包磐坐中的一個以十夜出白

一分一群若蓋察治山后千色

平董 等進口等 學司不 要由 周子、家治 唇子 五

Ξ

六

五行圖版

Ti 行 阁 版 求令局子常必

平

沒 本 都 皇 同 子 中 千 與 鹽 軍 业 卑 心

20

M 上等千金 電子 知 随不 智 多 平 多 年 年 一 平 四 米 色 月 子 平風卷一門自己用甲也而親甘亦自之立亦 門筋 女林中里 山千些 ¥ 多业局 k 包包 此字平写等平信平符名平 好子遊平一矣平美 二十一年后 子 題 家 以 尚土 等 此 经 止 些 尊 世 皇世 與 將 平 昭 年 平 於 墨 平 年 明 氢 4

題中華未被斗而子止年中山軍馬山安世山當門上一十十 24 於 不到他大島山於一豐點他大島山等山於不動他大島山 千型治失為立等以外事學以外互飲多以中共於 飲象工等了 年 到 平、藥、但山學、工行自一姓干女 法 站 头

正於容型他久愈山 等山於平型他个易山於 歲對他久易山兽山

四

Ŧĩ.

六

t

九

海一

我, 熟矣, 别母, 别女, 别条, 别私,别各, 别五, 自别数别字

彩色 醒以 鲁日 送一 熟 對 新 不 此 影 題 思 是 是 死 玉 音 彩 数 N 专八天 别思 别平山别 高 别 身 面 1 别 至 中 原些

文 声 象 經 於 六 學 然 5 泉 必 冬 局

子酚六

t

元歲 襲 中 嚴 終 以 旬 每 超 唇 子 點 元 早 中

六

H.

<u>pq</u>

別

題 袋 1 周 子

左 綿 洪

子业些 普中八牌曾二牌哲中面子以这年中

也在既不至當以八萬裝也。 金 題 卷 七至 意 四 也 普 力

鹤千鬼千兔千处一卷千爱平女千角千都不名。千金千星不生一千里

力 卷 審 然 的 解 鱼 匪 禾 重 盤 半 平 題 平 图 平 图 平

通之 笔 未

赞局子經 易以平 曖 求 尚 守 好 一 易 以 干 司 管 局 子 煙 未 干 哲 平, 南, 於, 平 歲 平 賴 平, 散, 平, 群, 平, 群, 平, 本, 上 坐 求 台

九原子姓日 易以平 题 名 断 1 禾平 哲 六 十 等 日 易 以 平 包。

三四

カル

人

五行關版

白六分母與八多

德

一个差不的以前心指不幸 審問心器不免

U 禮 险 本干中 少煙签大煙來的一十大年香大野出於日 夢一天坐橫断鏡的 き 钱 4 4 业 翁 智 包 不立於山泉 中等不短山後內後不平 多時語東山一寺 年 哲业智义 1 乔 中命 乔转 4 島 矢 いのの 十 7 M 4 1 乔 天部业新一天等业务日年十元旅各个等日等日 乔 華 • 我中外以香兴等中島師一四中名香色山 路 不不 等方色以照片。高一等一篇一题中高中一卷 響別 門曾 别好家 您 女王 以 今日以有女 白矣不此业豐中 題 等 樂 以 所 彰 坐 八 工 皆原子經頭內皆不 N 易 豐 4 中常素 幸 毅 坐 所 鬱 坐 心 野の野下の 料1久一分日安世分 包 × 香 共於少厕 照山里 八個不 矢 V 各分 からか 堂 的梦 4 矢 二六 三 --== [P] 二九 三五

pir bir

三大

幹 尹 很 草 By 64 N 智 梅 不管山天中上軍 好也也以亦也以上原成一大 整 與六八天中八 倉 朵 4 大 1 禮 同 智业泉土學上新 平 t 禾 香 衆 彩 4 7 子 4 料 A 展 辑 大 千種繪 A 八只八少年天此介日平並任經二年以近音影練 学 鑫 辛禾 旅 告 丽 N 香 郭 矣 大 4 矣 些 九 愈韓一阿督不學以自以該 好幾一只隻十以舞好與七 店 平 少 並 N ® 並,断子後念並断不念機該,許平牌的景台,景等 大野山 東山川少 年 乔死 山區 山十大 辛 乔耳 地本 墓 次十少题的中日思兹兹 千唇谷兹钱干百 X 與 經 女弟等业七日平衛平 竹 乔 鮹 自 動 4 晋 **禾 慧 上 象 业 餐 业** 樂 N 杵 4 彩 經局子典與燈的各並於 不 美 友 豐 中年 東 年 於 浴 = 面 山 EX 飲 少禾 \$ 總經 計 核 馬馬来 幾 a. vi 柴 千場 包上多必姓上 10 4 千 華 F 裁 觞 元 里 大 老 平殿 題息 本 V 並 ャ 1/2 才 类 65 = 4 島 P 歷 三七 三八 四八 四七 四六 四五 四四 四三 四 [J] 四〇 三九

Ā 行

畫

五〇

四九

唐虞之道圖版

湯之以绝 煙而 不悟 並坐以三的天下页 粉料 十邊 页不 播 图义 不然中所奏会與此一年十大祥以五天中命必次十年十千四 页策的 审白朝 分五八年好 后 三世 即禮 篇物古詞为本 芝甲的天下灰葵粉中各以至中古笛中各路港也必至 不里 鱼 學古是一等一日接是一本本天下以一接以彼此日面一年各一个十 題義以此十六軍弊的古營軍分十各年 以八少页米鏡了 等六 与後明半後页返今城十大川以後中坐多江南字降八首 信等物 页米台下古者此差等或 今無 了十八章 事 軍 生了中八年 等等等以外然一一日 密 自 多州台次西顾 ち上 当 下常 大 图 个上奏天好 下午 篇日下差 因 於 下午 附 中 差 重 的 所 改 下 九 t 六 Ξī pq

虞 Ż 遊 圖 版 堂 华 兵幣 看

下路中的最 天并五姓山女科的 學因事

內軍等 總軍第 当 尚智事 奇 半 三 內 奇 页 势 史 智 半 页 势

三九

搟

器 芝甲女之干 第十各页之以父元以前中舊 页千隻第五

古要並出於天平页八天下閣山塞命由山養為米為

並 約 大 S. 献 9 州 巡 天堂 R **上饱中器可午善 幾 可新 點** 夫古學 

鑫 怔 斜 常一业年页 不常行的 **两中页干意** 位第二年页 干電動台 六

由灰平灰干点 干讀了鮮年大十五 弊 符 尸 知 义 十 们 也 要 求

七七

七同日页不高安王不下页干多方中下五千 6 **万 本 的** 一人

3 年 丌 不灰下甲不山灰下的 臺八天下幣 多我山灰下幣 象 多 多 九

四國 與 只 更 內 與 與 年 題 不 題 更 好 更 內 漫 由 土 中米 X XY

粉灰下页费 的中種中幾上幽襲內以第一上 臣忍太下內原页

以立炭矣 白天下德閣古炭拉 以析多 中多差 幸智不多特天下

X 是 中 占 处 安 哲 不 多 原 不 下 当 写 多 的 母 专

的中年中古八的中國平上世界都不由左山中世事並獲天下

P4

0

灵 3 寒以後页點大生少し每大数粉十次段四大刀不四年少篇智器 善干十二天下外題常以其符干樂獎以以為只今書的少題 サ 页 年 不 页 軍 天 下 九 页 坐 工 三 将 幣 比 耳 由 肝 刃 奔 蓮 不 下 页 以举多页王页下页世恩古姓》董维参中代当中古墨四十五页 二六 五 큿 二七 二九

忠信之道圖版

忠信之道圖版

6

犯軍學書題 只好艺

出出人必愿以贈必将不怀夫当必多少大忍不父太悟 不見不女 一 是 数卷壁也不完 智悟了平件母的好由平皇坐平年於 人人等而不 新兔 以此处舒 灰卷后语 晋 平瞻平田屯山山人不死我然悟山山人也属原可要中悟属見可悟人忠 造 你中百工不由而了一致 魯 是 居以绝狱之軍少的群页百 善 魯立 屋下包之 華軍幾 另本古北南鄉 女并軍粮 東中三樂亦八般山指 八米 迪 中亚 此題 万五塞幾天气候天 壁 之送 恋悟业鸟的日台 质實粉竹帶 数 苦年也 軍 页出数軍得過半上八只至忠此土致多页不能必得的悉的至原不结起了也 5 蘇舉為見九西不悟 古得灰可等又電每以實見 指粉以見以作古以所 t 大 Ŧί 四

成之聞之圖版

聖心確义山 古五母 等差於以向 哥平等型 3 門里由東山今年官争學等一千三鍋動白司至 大所甘盖个家 八節同念新天 幸等 同子五的書品 九題 第七年 書里八牌 人等所 参思一古山極不白天 5 五英母子 籍黃百年前面白新經数了百年五 你是只要自 事緣メ 九哥於 養八寧米恭也必是 多古多类型 新五段行 官 不變者 不然与正當 聖奉於承色以差 唇 題 聽 开公的是一台四个不然 行な一会出人平勢 季的八 晋望巫行子 新聖皇平後 西 天氣 學等差本

京三等 等 居中以将曾是此後未於此义事 當一西治以事 大多五只然 外色 包占原子上外差 百月分前 平米差八 卷 开联 差八 日本地八朝干 愛三十三常 八聯包自回巡回洋灣不然各衛於 八常已不信 两八 盛出前可國 然 然 唇上所 姓 不許 為工

九

六

t

[24]

Ŧī.

2

開之

圖版

悉可為了替共一件的聖祥公下發文您因素天等學等公式 弱後と一天不可為と可野と天本可等を由見。不事原勿天与 此 华月八百時四 又於午第二年七八億年又您立三 雜見心等四 惠可及而本飲、以目的日於紀不養養 當言於一思思中山於此 秦文八万息 天奏董里奉公八皇之上中 一不能幸步由外 於亦母的不 四郎屬放臣多上立 下行了城 写 是可思古司 包心每天不以 不絕不絕不然後心即我 共行三不是 不然可放在写 話了器由公子业也 目因退 が 英中心人公然同 日題於於 幾了 白色三可不舒然日日平顾德山平乃防养山平德 帶 同意 言共可心 虚 台書を犯犯 管成 您里 任軍轉角甲八顆七 面 多寒 若 野哥山上山正 立不於 本と 郭 未然 泉命以意中幸必經是独立工門馬五奔門唇以下 差以事舜防 可态 差五事 日平然八 一きゃん 九 一八 六 E 四四

をせかな 当分 大日 きるか 旦六 可象的必然 でら 差 垂 4 \* 19 野野 3 籍立上墨 天 等與了教四 二公器 天所券 節戸 不您多分了 うは 立八 學 豆ととな 36 器 发 為衛 第一里十年新經歷日文美華經 中子立衛分 X 野づう 勢力と **入唇子至在了的 登牌** ろ Con 一一八門司宫中書信您奉前至号甲具, 山路八八五六 成 Ż 樂章本三者不也 學班 严鲁 百會以 百色白色事 認 F 中下不分為外西日四多以外天下何下七日君古 己由公 學不常心信 介德 唇子 雪了 Z  $\pi$ 不 開 5) 古典 東ノ以名 八里 天半 月外 上等台 台 ż 食山分今 も奥 2 金色 版 他见 と思工当然与多少里大益多意差計 野里 六 京 旗每 火晋中晋野 為 % 河山 3 的編為八十二年一部八後已言 **验验** 年也十日 产 日あり文 F 野う 丌 會 SEE. N. 安万屋 平可慧 9 开写 S 3 = + 二八 二七 =0 二九 五 ≣ 三六 五五 三四四 Ξ

中周子動大なるや天然と 朝官平地可從 为天可能後日 等等原以可以四十五好名 目前水立月 号 六万山水川不然 急少素高山不悠久 銀八三生 首 國的山勢 念外 容足要不弱介無 意《王文的、其军 久夏 NO. 三九 三人 三七

尊德義圖版

夢夢考世世界、半、京哥子哥子川、平安多日等也等 至子市占海立将奉仍体中市日昌五四,五三天五地也完 是外及鄉也學 云已至 心力您 哥六学像 心力後醫 六学学 多分 李山後炒了您 整起 思己思少了他 不明 看對心羞 的 新白智 免務起与籍已東 望 与財已與望而於七善 经可粮 七卷 於 改 之 野 以 之 至行以"五後日前公公李等日五後日日間不指三陸"又後日前 智望赤季智 百明心然了以而心然之,而日智地不同智的 學等學等 · 14 . 14 少人多四天幸智多差也智皇不多每日言以 4 為一等學香季智皇若舊南了原想上上是 資 趣 日 新羅 所心都想 日 不無 大進 平行 等 望可以

九

t

四

管 等 報 羽然 学 解 与 也 鲜 目 聲 等

五五

X

100 D

学

¥

の雪や 五米年号 真一台 李善六十 題 其 矣 多 幸 53 整五百日 等 并不言 曾 節 那 五 是 是 以 第 天平分 -金 少山災管 THE THE 2 乔奉奇 夢ギ đ 他、前中戶子舞 章野田林 忠 NOD ! 売る **P** 時一時 野 慈 六 年 市 中 平 多 色 と 等 多 新 第 人多地也不可与日司年等馬中 德聖民奏等 年古科思加号亦門新 皇朝中京山至善山樂見中中意語 浴 # 五年南祖 沒干年司 四 2 1 1 湯 遗 女 即幸話 符事心学營心特別 题 慈 爱 少 題以金三颗古 A ... 3 6 曹皇帝を外養の 祭好營心臭駒、考入與与海的 勤 3 多 考心學 番 怎 少着与学 族 香 香 必答 幸多六 天世學天不 刺 学姓 尘 2 經 幸 A 野 食翁 で京幸事多里 中可言六古 鳞 # 平多氨绝 您 軍即少 一人 (一) 善か 九 一人 t 六 五 [JI]

五六

きす 幸一者公葵大義曾中多 即卫日葵色期替司 甲亚五十名 彩品子 河 即事變命後 年季可於臣 阿兰州签 矣華 本州 与曾中望奉 当六妻 1 麥原年新 幸 1/4 in it 少少, 是於審示法係機以發文言以於途上而足牙 か製 心常東方 五属与日季巡大府皇亦您大所 行与押見切り 愆 中半年艺 即年甚 立即十年與野即千年 富 經 不已 心 唐 己 為力 中分者等為力力為五於德不事不亦德 中上 善也 無以 故然 不 女 智 意 必 女 IN COL 唐 弘女安示殿留日山南 等级公人然 常 等 等 考 考 老 需 半 形 色 富 養 京 即半 料思 幸 若 即 少 察中日幸 di di 義 圖 白牌角妻子思山 智善 第一里山智 無熱 見原 第年童 駒山常平食 駒 千 舒整 景剛 版 幾五 斗無 奉六章 分 奉命本 少幸然 の豆業 五七 二八 二六 二九 t Ti. == 三六 三 五

八相應亦人子 養養者以及司 一八日報題天人日初華日至 今後日世世中世刊聖寺六新 多 鏡 東 童 きい 軍 と 五八 三人 三七 三九

性自命出圖版

四天 藝竹 SHE S 答祭祭立衛面中与天食鱼 A 80- 1 99 台、尚、坐為皆富遊 思 7 灵 D 原文 文 五 No. 1 8

× 谷 金 本營發 又及各國今為 丽 五 又 在 后 五八十 苦 一年 全 × 野公舍世易 好 丽 至 多せ 金

7 30 8 港 两 平 四學世界等是此本年

t:

六

 $\overrightarrow{H}$ 

四

1 當為日徒為當今日交易當古日其由書會日本當時日前 25 樂 灣区首 绝中 3 · 學义 × y 200 贫 至不 可東西 日十里市 侍奉 里 示野 开 8 ※ 专 P 音がす 被 夕分 此年界 之 當 × 金 方 異 还 想 思 左 帶 年 時 是 年 隆 忠 六 · 西世 · 一年世各 美選 与 新 尼 及 古 外多 营业 多多 多 有 居 苦 必 愈 好 多 翁义 桓 で会 X SE の果然 13 九 1

性

自

令

出

ij.

版

曹司 心想 天志 日 旅 曹 奉 多 至 旅

編 多 及 馬 格 万 郭 原 一個 可告必需古義甘言軍害必故世間可 ×=

会然 が 随 等 方 然 回 随 智

望可於日 六 牙 您 告 然 本帝 P K 等 曹 雙 六 原 当 名 生

不解害 五 發 天 五 想 赤 在 思 五 遊 六 季 乔 将 道

×

944

一 六

元

[25]

然

大曹帝山夫五 何旨意之 心善、亦 山 巨野 以 日 隻 当 当 分 示 對 以 六 并 怨 以 愈 題書 所 是 生多一章 福見董 当 声卷至 公 海海 九 一人

多感 多两 台等の人を見るが大馬山

事六門州六 您美大批分八雪哥山翁乡籍 F) -

THE STATE OF 雪でを 宗 丽 · 三 部 与 許 下 云 雪 碧 地 · > 大 喜 本 等 三 選 下

本 統 縊 限大田為等を 新 新 牙 元 来 學 了 三分 可放

歷 寒 舞 并 百 影 事 多 節 縣 栗 恐 中 又 新 全 座 蛮 云 云 三

四回

大力事 見八野 大多、中華 寒 軍 李參 学工藝 女又獎 美 六 東兴東世等民 分等日等八百日至 第天下西松近日日日中八日 隱 為 考 思 丌 的 典於 村 已 白 於 降 奸 也 命 於 德 者 示 天当今臣 副与天華臣 奏燈二樂 表 大 与 新 整 舞 唇 多 寒 年 大 号 異 な 島 果 分 井 豆 爱· 共舍、 共 新 并 新 共 选 · 当中 本 以 日 定 兴 客 兴 野、 新常 市 剪 女 拿 工 軍 少 經 世 衛 中 年 工 ど考大号式谷野日養八戸等意雷日 都轄台書六十書足立艺樂两份總學學 鄉鄉大 A 楚 學 丁 圖 卷 四 起 寶 德 教好し以東西置せる 万 見 不母 唐 36 元 医 示 巡 兰日 司學 7 97 = 二九 三人 = 二六 五 Ξ Ξ 三五 三四

自命出圖版

六三

三六

墨 三 董 奉 代 如 樂

唐安大爱 不安一八十年 東京 都丹方奏以出中 黑魚又云包了五 常、你里中山下正海等、張屬了五百 ST. 最當父與 每回 平 山 五 夢一 整 事次 皇女 章 被 的 随 四 等 多 些 李 纲 SEE SEE 不思 学 人 曾 望 罗 廚 M 蓄 樂學等為其體 黑 從 奉入一 事 + 少云中意命留您并留五旅告专以至它 郭 ĸį. Ħ 有 豆曾四的當 年蒙十號多谷 7 经修艺 第 多五万兄 多合三方 足 题 首出五 最解 丌 日、女十京 不 t 朝 至 以 等 洪 海 望 與 共 帮 並 都 共 報 写 云 to 1 率 × 八世又終司 夢 要 必 董 了 英 军 矣 (Pa 拿世 T. ź 弹 女 等 他 用 的 玉 歌善 粉 等 他 由 立 草 イム 平類 等三 州 习 六 超了五 勉 村司 丌會 B 您 葵科平罗号八盤 n'Mer 是 既 好 罗 甲似少 卷 のは 少蓮中副 作 電の雪く 華 智 公然 鲁 ń 不又方 拿 英 × 題為三 五等 からし 白题艺 坊也日 大四 三八 三七 三九 四四 四二 Щ 四〇 四八 四七 四六 四 五

尽う が不可な 界初 3 4 红 亚 商 龙 19.0 36 唐卷半 直 外 营 产 夕 Ī 不 奱 参 5 × 何 攀 7 学 趋 4 坐面 差 百 馬 起 華當 罗辛合分 京文心 野酱豆 23 為 不守 多一一一等 着 里 寶 天 不 獨 多 女 折 灾 征 五 些 类 了 舒 必 差 举 3 4 豆米愛不安養白票卷甲半姓亦 六 等 急 鑑 9 安安思 答 B 母 分 方 多 B B B 也 也 本 B 年 果 大谷平空舊鄉以力見引 Š Ħ 盖 己六 ¥ 炭 4 P 纤 力秀女山慈夢世奉 世 島 月末 分為 经 中 零世 年 唐養等至 立 × 6 幸 × 新 4 亦 平 爺 等 80 5 き 怨 26 も 上 女 然 解 都 了平 動與 三 罗 好ン門 岩 不 心 八 D. 180 後急 De 带 当 · ☆ × 40 XOK 当然類 77 蒙 当場の 德 终 当 国 總 梦 4 参 上文差日 y F 公元 郵 3 F 世の 中 E 36 卷江 、 200 × 7 五〇 四九 五六 五五 五四 #i. 五九 五八 五三 Ŧī. 五七

中

性

自

÷

出

蜀

版

六〇

ナ

台京省サマラ南 郭華、四日省省 送 台 夢 奖公學 不可多 等公留 行快 事 姓公 曾是以外 了三公 符點 皇公養 年公 曾 下世 帮 整日公面 不 民姓 事 天 生活 舍谷 弘 汗 民 聚 谷 果 自 天 弘 亮 谷 智 切中等なら後 五華世以次經八日總無刑以董也司次經五歲 要 富良介信以在 今以 可 で 子 果 多 您 雪 尼 題智为可快節 むと木 六二 六一 六三 大七 六六 六五 六四

六 德 圖 版

立文谷で祭 年 意 章 章 事 新 商 幹 聖智智中 名 萱 樂 凿 楚 雄 華 T 拿 周罗平卡找 香 9:00 SK. 图 与智 章 壁 が、 イ 三 00 3 传兵 四

然不行為 村 年五 學 里 甲 坐 生

t

水

平比 等力 統

e

大字 里 三 卷 子 卷 文 想 了 卷

Y ケ 密 的 か、し、 空 介 松 等

当まう着る

- XIIIC

藩

河 學 海

1

较

7

的日

九

金 足 台 要 必

贫 类 多 智 大 心 內 爾 靈 以 件

大德國原

六九

六

念

\* 幣 審 19 含 愈 南 官氣必要必必必 日 早 華 華 平 惠 (t) 六 博 100 以 學苦 Dril.

七〇

白意長了为意夢思夢見外外屋留坐勤 沙

7 5 3 猿 办 小三無口攀一, 残武五分 美 湾 るで

粉 然發帝臣魯立山倉妻十四事書 白等臣 平可 等 等 等 年行 書 寄 五 九 多 然 了 为

等日夢内勢日紀年於愈以右門野山意思古女別十字以

事才到 會至 學 占新巡 了 为 日 新 元 看 嬉 密 日 跨 王 是 立

心意、七零五等五班下五會心料頭、鲁五 幸由了果望 

要一拳里 古太、字、四、鱼、介盖各

德 · 聲 意 發 響 東 小 平 室 舞 書

九

7

t

一 六

五

多會家 兴 生 年 义 子 勤 出 書 看 白 意 皇 學 景 灸 秀 次 · 如今 哥 松 29 於 ST. 国の国 初 7 亦方 39 TUT R to de 生寺 等 卷 新 喜 喜 跫 省 羽 奔 零 7 電 大 学 士 超不整強器 狁 3 些 62 神 金 舞 DA 學 不些 毕 學 孝 尼 望 會 次 斜 寒 字 望 DI-手等勤 論 省 四 京 率 敬 善 多 看 然 男 女 士 對 多 W. T 夢 X 图图 部 彩剪角等有些只吃鱼 福 上 安日 鲁 叶 艺 董 葵 又 望 勇 党 幽 8 考 斬 約 争。 拿 古 穴、屋、 、 、 、 、 、 。 K 恩 平 少 野 喜 介 雪 烤 193 MA SAL HD 1 2 等級等 至 子 宇 太 本心 只是白頭下一剪竹 東京包 8 帮品 對 孝 句 **莳 日 为 今 双子** 營 页 卷 零 次 命 3 90 夷些 也、好 舒 郊、で 英を 4 晋余 松果 F) 少元 舍 部 等 奔 当 美藝 5 U. GMP Co ele N. 100 30 三五 二九 二八 二六 H 三六 三四 ==

六 徳 圖 版

店 楚 基 竹 簡

色 予で大便 郭 办 辛 か 學 不學 今 平 今 子 辛 子 阿幸哥

八寸 壹 野 出 平 夫 以 平 季 Žž. 事 四 籍 两 愛 臣 日 灵 不 零 新 第 3 文 经 四 雪 思 古 科 不 ? 手 王 × すら 梦

三九

四〇

三人

三七

雪米豆马的 孝孝 图 子 的 一 大 野 营 也 丽 等 N. 古水

至至學年日子 多學是日本丁多題丁 夢 岩 日本西西

1 5 部本 当 等 等 三 六 樓 今 子 目 出 39 空ダ

九亞 見 日 八南 孟 題 及 周 子 丽 七 二 五 年 五 万 ダ 的 X. サラら狩

八八幹十八二名卷復雪八 爱 品 香港 多 180 介 90

雪 德 新 明 日 28 香 高 ア 顾 出 年五本 的 年至 德日 四六

3 \* 少響 台首八年望 抍 遊世語

八十两 中野六十 思 學 學 字 五 六一十 男 三 日

四八

四七

四 五

[23] [23]

四三

PH.

八 徳 圖 版

語叢一

圖

版

天坐獅 三方 放 子 姓 》出 圖版 領面 着十多十 生坐。 7 生 2 X 華贡自 司 9 Ξ \_ 0 Ξ  $\equiv$ 九 人 t 六 Ŧī. 四

44

の一月前 = 19

我 養

夫 ¥

⑤ 多 3

当人

多

9)

负

0

九

ズ

Ξ

111

负 线 故 ¥

Y

土

野

X 籍

土

土置土

1111

三 四

六

五

+

九

至 土 支 題 18150 是 雷马等 The state of the s 華 六 雄 自以上海 及 自业 3 三人 四六 四〇 二九 三七 四人 四七 四五 四四四 **29** P9. 四

學 句 替 也

也

站

南

)ŧ

Ĭ

金 八

元 處 煎 行 包

下

大三 六二

六四

六五

六六

1

\*

(X) 七二 七 七〇

六九 六八

六七

슾

7 送 第 第 章 第 多 章 商 整 车 平 第 8 8 9 9	海 · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
上 3 人 4 4 4 4 4 4 4 4	15/ 4
土蓬紫紫光平阳田平	1511
宋 義 多 或 丛 旅 率 等 夢 稟 聖	魯
到 15 壁 以 多 米 以 止 魚 母 新	**
黄 章 节 丛 兀 剪	P
以	平
- 其 其 举 其	智
- 4 -	-
九 五 九 九 九 九 九 九 九 大 七 <b>六</b>	八五

-0六

0.1

岭	KA	1	1
樂	4	车	车
	1	灣	页
		幸	亞 车
		转	夫
		Ī	丌
			き
			发
1 11	1 .	10	0九

\*

.

語 叢 二 圖

版

表二個	台	画	~	屯	1	\$	大	7005	*	¥	西	Direct
版	土	坐	¥	¥	+	Y	Y	4	坐	出	4	7
	發	発	<b>3</b>	24	發	2	9%	<b>19</b>	24	转	**	080
	冀	1500	苦	4	苦	龟		豐	京	薪		200
	35	S.	48	ł	4	ji.		4	籍	<b>EFF</b>	当	A COLUMN
		主	¥		¥			坐	*	4	4	4
		28	22	1	<b>3</b>			新	24	<b>26</b>	23	980
	100	\$	彩					营	23	<b>公</b>	<b></b>	Dear
	Ξ	1.	0	<b>ታ</b>	А	, to	六	Ħ	pq	크	=	-

7	22	智	替	*	一	樟	岩	楼	辩	930
主	¥	¥	坐	坐	生	主	生	土	里	主
St.	*	**	**	<b>2</b>	93	2	St.	额		24
善	料	26	書	1	南	爸	可	能	坪	经
38		针	36	州		南		学		年
主		坐	主	¥		土		坐		主
雞		32	22	2		24		餐	H	*
3		**	Ø	色	y.	詩	1	悸		包
IN I	111	Ξ	110	元,	ž	七	<del>-</del> <del>*</del>	<del></del>	<b>P4</b>	H
	主發書多主發子	主發善多主發子	主然者生然为	主然者工程等	主義者如生義管	主然多处学主题卷	主 發 卷 電 里 發 語 生 發 語 一	主 發 卷 宛 宏 生 發 語 生 發 節 一 一 生 發 声 光 生 發 節	主 發 卷 电 生 發 卷 电 生 發 卷 电 生 發 卷 电 生 發 卷 电 生 發 卷	主 發 卷 電 里 發 棒 生 發 棒 光 光 生 發 棒 光 光 生 發 棒 光 光 生 發 棒

E	M.	No.	Sellin.	到	给	4. S. A.	8	釜	CASE.	80	盘	大地
K	土	¥	主	出	主	坐	坐	主	土	主	主	主
	鹞	24	33	奠	24	籍	鎌	發	3	200	*	器
	苦	立	苦	· 1	苦	Age .	善	樂	*	亞	\$	書
	る		立	199	公		18		樂	7	至	\$
	主		王		土		主		土		王	¥
	競		20		26		24	ı	<b>2</b>		鉄	發
	な				祥		E	-	为·	^	至	を
	三大	五	=	14 10	1111	=======================================	a o	元	云	17 七	= *	五

						_					_	-
To the last	なら	*	*	9	学	以	災	25	及	马	20	1
+020	台	×	7	樂		数	出	独	2	<b>A</b>	主	1
N.	些	等	普	4	\$	1		卫	7	٤	35	
平	人	贡	美	经	是	語			7	樂	雪	
193	24	電	1	泉	200	1		3	うき	英		
ì	,	¥	贡		趨	<b></b>		室	W.	4		
L		I	市	¥	7	2		八	4			
	*		也		4		N.	26	i.	7	100	
四人	四七	四六	四五	) 24		<b>P4</b>	<del>Dal</del>	<b>四</b>	芫丸	三人	五七	

語叢三圖版

#### 原书空白页

4 马第三 題 上 当 号 正 号 5 四 四十二 比 三屬版 労 ナ 覧 生 可日 面争 美四姓 生 值 美 美 美 がいる 热 业 班 号 平符的 劉 近 景 与 100 110 4 伍 丽 4 春 号 平 平出事 的 と Ī 始中日一 出 山端 記 K Ξ = 0 九 人 七 水 五 24  $\equiv$ =

九七

NA NA		3	Sales Sales	T.	赵		麦	所	*	A	明白	1
皇		慢		释	朝	3	型	平	森	4	2	1
1	N. C.	Y	Ĭ	上	宴	6	应	36	意	元	見	1
學	景		1	平台	7	0	1	群	参	函	鱼鱼	
E)	4		1	八	坐	>	4	5	热	〒	π	
			1	坐	7	X		35	+	为	剛	
				故	类	P	新	炅	8	牌、		
				E	T A	贡	P		森	趟	灵	
	8		8	n	-		80	86	-		100	
	1111	1111	=	0	九	7	t	*	五	M	Ħ	

,

九九

个 给 は 利 愈 出 碧從 平 愥 唐 多山元 多 紫 勿 超 亓 越 朝 平 台一告 於 九 文 節 元 前 二過 八 ず 土 世 築池 \$ 灯目 亓 X 也 当 岛 不 兴一 三九 三人 三七 四五 751 751 四二 pq 四〇 四人 四七 四六 四三

10

五七

五六

五五

五四

五三

一个 者と土一点 營 由不 旅 兴 安華 以为台 护 汝 日 36 出 ¥ 辨 遊 献 韵 8 土 樂 桑 箬 生 1 7 康 版 其 臣 2 徳 100 元

四九

五〇

五三

T.

0

六〇

五九

五人

Z

。崇	。	坐		7	19	康正			本	きき	*	-
3	4			天	並	酱	签		<b>3</b>	-766	- 1	1 No.
	岩			奇	<b>&gt;&gt;</b>	芍	L	上	會	炒	1	-
	与			×	8	一人	*	U		11		
災	A	南	39	7 3	坐	正	- JE	Ŀ		逐		
-	墨	兀		B	纸	<b>注</b>	坐	D				
	7	型		坐	多人	*	×	荊				
	¥			旅		X.		<b>》</b>				
4:	± -	40	六九	六人	六七	六六	六五	六四	大三	**	*	

語

叢

四

圖

版

#### 原书空白页

愛	*	4	断作	溪	經	-		-2	4	香	3
毕	5	新		蚰	禁	赤	幹	不	环	始	6
	元	W	泉	省	溴	*	业		等	雌	5
ter	元份	遊		est	不	辛可	短	不	1	4	愈
1里多	X	菱画部	11	数	<b>酸</b> 不 玩	X	夠	蘇	百以等也一切 於 日 就	7	いかの
9	4				1	學	香	1	A	B	簡挑
	B	平皇		*		6	的	鬈	猴	莲	3E
個	8	MI		134		部	数	盃	8		
うと	\$1	淋		5		N			謀	专	×
625		M		粉卷故者"		命	3	須		81	ALC:
爾托好一个千十大多	些	A 18% 地	-		-	3	飲み一六	百年三	華	1	音平陽纯
A.	包	烂		屋 义			新	南新		奎	學
+		%		be		N. W.	香		当	香	F
犬	从六	奥		緣		±28	妆	森	10	2)	鍾
3	菜	夾	-8	4		於此物此	子善	9	平是四山山	香》号	靈"音
Ξ	=	0	九	Л	t	六	五	Þ	₫	=	

3	在	~	天	產	凗	廷	六	大	*	8	8
命	本	止煙	R	迷	洲	森	元 被 的 元	婴	本	菱	签
	90		害	199	幽		*3	t	共	董 型 料	×
中文	微	文	*	100		再	六	結	茲	李名	不
戦も類	珍遠空年然二十本 料到音號手	野公 並 群 慈 의 企二世十年 可 局十	天人省意大台	面籍三种變不	立。黄	山里 解禾年齡 禾年 勤 等 第 六七	潛海千等天旗一等虽	大黑女结	*	4	總
額	=	<del>100)</del>	34	70		177	治			本原設用七	47
始	7	***	100000	140	夢	76	*	料料	承人自	影	14
村	87	養	遵	300	香	辛	4		大	*	8
7	=	25	3	香	XX	<b>20</b>	零	盘		*	4
×	1	文	Att	Ser.	畴	赤	六	SE.	季	经	3
神	0	=	委		藝	#	煤	3	业	3	委
好 平 於 按一 签 玉 准 多 平	44	1	赤	平科新等軍	懿等	44	44	營以水至等平地	軍业不会於中國	題を回答の方面	不 答
垩	eh.	77		OL.	4	80	20	*		25	
玉	29	平	A	MT.		等		5	\$	Ŕ	铧
溪	3	更	野雪と	*		学	六	7	tt	2	3
鱼	1	局	書	点		六	市	4	14	761	K
4	7	+	X	7		上	36	彭	銀		NA ON
101			1000	-			1.0	40	-		-
二四	111	豆	11	110			-	-	Ī	<u>~</u>	1 10
24	五	=		0	九	^	45	大	£	PE	呂
								-			

	桥	*	96
少多	=	9	14
a	题等	3	
	×	×	\$3
1	赵	6	出
	18	=	99
	香	野	F
įį.	8		×
	4	擊	N N
1	压	=	4
1	不	許	S XX
矢	灾	-	1
办女	*	2	40
*	*	-	J.
少 美 人 又 一	乐三 既 史 题 母 不 愈 身 题 不 完 上 必 不	祭 學 多 本 日 智 一 報 三 二 語 一 甚 、 一 三 天	門外 發 野田 外平 內 等 古 野 每 百 日 日
÷			
七十	主	*	3

# 附 竹簡殘片

当	2	经验	4	淫	坐		1	+	
	1		R	答	動	36	亓	夫	
7 继 坐	ä	他	1	上面	身	1	H	亓	
坐	益		8	也	*	7	浙	挖	
九	٨	t	六	ĸ	四	Ξ	=	_	
2	-1	LY.	谷	26	, W	#	١	1(	
7	9/	3	19	35	-	Л	3	lt	
	-	in.				74	亦言	•	
								**	
元	÷	六	五	— 四	=	==	Ξ	<del>-</del> 0	
學	+8	9	ンサイ	ステム	*	ると	& 狮	T	
圭	= +	霊	二四	===	₫	Ξ	=	九	

老子釋文注釋

#### 原书空白页

## 説明

段、二十章上段、十三章,四十一章,五十二章中段、四十五章、五十四 章。《老子》丙包括今本的十七章、十八章,三十五章、三十一章中段和下段,六十 二十五章、五章中段;十六章上段;六十四章上段、五十六章、五十七章;五十五章、 簡兩端平齊, 《老子》甲包括今本《老子》的十九章、六十六章、四十六章中段和下段、三十章上段和中段、十五章、六十四章下段、三十七章、六十三章、二章、三十二章, 郭店《老子》竹筒共發現三組。甲組共有竹筒三九枚。竹簡兩端均修削成梯形,簡長三二·三釐米。編綫兩道,編綫間距為一三釐米。乙組共存一八枚。 這三組簡所保留的《老子》,全加起來只相當於今本的五分之二,章序與今本有較大差異,文字也有不少出入。現將三組簡文分別稱為《老子》甲、乙、 簡長三〇・六烽米。 編綫兩道, 編綫間距一三釐米。 丙組共存一四枚。 竹簡兩端平齊,簡長二六·五釐米。 四十四章、四十章、九章。《老子》乙包括今本的五十九章、四十八章上 編綫兩道,編綫問距一〇・八釐米。

#### 甲

四章下段

前也, 〔三〕,民复(復)季〈孝〉子(慈)。三言以一為夏(辨)不足 〔四〕,或命(令)之或唇(乎)豆(屬)〔五〕。視索(素)保僕(樸)〔六〕, 果而不强。 [一四],不谷(欲)以兵强六於天下。善者果而已,不以取强。果而弗癹(伐)〔一五〕,果而弗喬(驕),果而弗稐(矜)〔一六〕,是胃(謂) 執之者遠一○之。是以聖人亡為占(故)亡敗;亡執占(故)亡遊(失)〔三八〕。臨事之紀〔三九〕,誓(慎)冬(終)女(如)忖(始)〔三 (乎)奴(若)冬涉川(三), 而弗站 (乎) 其奴(若) 懌 欲)得,五化(禍)莫大撂(乎)不智(知)足(三)。智(知)足之為足, (私) 舍(徐)清(三六)。 竺 以身後之,其才(在)民上也, (厭)。四以其不静(争) 智 須 其上事好〔一七〕。長古之善為士者〔一八〕,必非(微)溺玄達〔一九〕,深不可志(識),是以為之頌(容)〔一〇〕"夜(豫)喜 〈寡〉欲〔七〕。 (知) 弃卞(辯)[],民利百伓(倍)。 (釋) [:::], 江海(海)所以為百浴(谷)王,以其二能為百浴(谷)下〔八〕,是以能為百浴(谷)王。聖人之才(在)民 (孰) 猷 也, (猶) 屯唇(乎)其奴(若)樸(三四), 能庀以违者 三七〕, 古(故)天下莫能與之静(争)。辠 以三言下之〔九〕。其才(在)民上也, 唇 (乎) 其八奴 丝 腘(將)舍(徐)生。 (絶) 苔 愄 攷(巧)弃利, (畏) 四叟(鄰)[三三] 坉唇 (乎) 其奴 (若) (罪) 莫厚唇(乎)甚欲〔一〕,咎莫愈(憯) 撂 保此衍 (道) 者不谷 此亙(恆)足矣[三]。 民弗厚也,其才(在)民前也,民弗害也[10]。天下樂進 覜 (盗) 惻 (賊) 亡又(有)[三]。 敢(嚴)唇(乎)其奴(若)客,觀(涣)唇 獨 [: 五]。 欲) 以衍(道)差 ٧٠Ķ 绱(尚)呈 (孰) 能濁以束 色 (絶) (盈)。為之者敗之" (佐) 人宝(主)者 偽 (偽) ()) 九者, (乎) 谷

老

子 釋

文

偽(化) 0 之命 以 弗敢臣, (猶) 不討 (物) (輔) (四三)**,** 此亡敗事矣。 又 先後之相墮 (殆)。 而維 (難) 萬勿 牆 侯王女(如) (有) 成而弗居 天 (將) (欲) (而) Ż, (物) 卑 亡之相生也, 聖人谷 (壁) 自定〔三七〕。■為亡為, 复 古 之自狀 (隨) 自均安 [四九]。 (四四)。 作), (故) 能一八獸 (守)之, 道之才 (在) 也(四二)。 (欲) 二不谷 (然), 天〈夫〉唯一七弗居也〔四五〕, 終亡雙(難)。 天下皆智 牆 五難 (將) 而弗 討 (始) (難) 是一六以聖人居亡為之事, 天下也, 貞 ( 欲), 事亡事, 萬勿 惕 (鎮) 「能為〔三三〕。 折 (易) 猷 之以亡名之数 (樸)。夫 三亦牆 不贵難得之貨,季(教)不季(教)[三], (物) (制) 又 (猶) 之相成也, 末(味)亡未(味)。大少(小)之多惕(易)必多雙 搄 (知) 散(美)之為散(美)也(三九), 衍 少 (小) (將)自寅(賓)[四六]。■天陸(地)相合也 (有) 是以弗去也。 (道) 写 長耑 (短) 之相型 行不言之季(教)。萬勿 名。 浴(谷)之與江灣(海)。二〇 恆) 名一九亦既又(有), 亡為也 (三四), 道瓦(恆)亡名, (將) (形) 智(知)足三五, 也, (物) 復 夫亦酒 侯王能守之, 復衆之所『佐 高下之相浧 亞 (惡) 已; (將) (作) 僕 [四七], (樸) 而萬勿 智 而弗鬥 (盈) (過) [三三]。 知) 智 (難) (三八)。 唯 皆智(知)善[四〇], 以逾甘零 (知) (雖) 也, (物) (始) 止 五 〇 〕 妻 以朿 音聖 也, 膤 是古 (微), (露)[四八]。 (將) 是以聖人一四猷 (静) [三六], 為而弗志 (聲) 智 (故) (知) 天隆 自偽(化)。 之相 聖人能 此其不 (地) 民莫 (恃) 和也 萬

(猶) (吾) 二 勥 L (囊) 四 蟲 大安, 籊 (强) 蝕 〈籥〉 王凥 成 為之名曰大〔五二〕。 與 五二, (居) [莊六]? 先天隓 安。 虚而不屈, (地)生, 人 :: 大口灣 (五三), 法隆 遧 敚繆 (穆), (動) (地), 而愈出。::: 潛日連 隂 (地) 法天, 蜀 (遠)**,** (獨) 連 立不亥(改), 天法道, 〈遠〉 曰反(返)。 天大, 道法自肰 可以為天下母。 (然)。■天隂 腟 未智 (地) (地) 之奶 知) 大, 道大, 其名, (間) [五五], 王亦大 (五四)。 (字) 之日 道

虚, 亙. (恒) 也 Tr. L: 獣 守 1 1 箁 (篤) ₩ • 萬勿 (物) 方(旁)复 (作: )**,** 居以須復也〔五八〕。 天道員員, 各復其堇 (根)。

者弗智 其安也, 行 知)。 , 11 易案也 絧 V (治) 之於其未亂。  $\widehat{\mathbb{R}}$ 其逸 (兑), Jţ: 未花 (兆) Æ , [] 寒) 易牳 其門 (某)  $\overline{\mathbb{R}}$  $\overline{\bot}$ о П ÷  $\mathbb{R}$ **其**霍 和其光, **\_**, 九成之臺甲口口 (脆) 迥 印  $\widehat{|\Box|}$ (%(0), 其新 易畔 (飑) )判) 〔六四〕 ę. 其幾也, 《足下〔六三。 **劉其顏**[六五], 易役 (散) 智(知)之者弗言, 解其紛, 响 為之於其 јі. Г.: (謂

天多期(忌)韋(諱)[六七],而民爾(彌) (起)。 古(故)為天下贵。■以正之(治)邦,以敧(奇)甬(用)兵,以亡事二九取天下。虗(吾)可(何)以智(知)其肰(然)也。 我好青(静)而民自正〔六八〕。我谷(欲)不谷(欲)而民自樸。三二 古(故)不可得天 法勿 (物) 慈 (滋) 俞 章 (彰), 新 (親), 覜 (盗) 惻 亦不可得而疋(疏),不可得而利, 畔(叛)。民多利器, (賊)多又(有)。是以聖人之言曰:我無事而民自襠(富)。三 我亡為而民自益 而邦慈(滋)昏。人多三〇智(知) 亦不可得而害,二八不可得而贵, 天 (而) **税** (奇) 亦可不可得而遂(賤)〔六 勿 (物)

多肓(亡)[七四]。古(故)智(知)足不辱,智 玉 (柔)而捉三三固。未智(知)牝戊(牡)之合然蕊(怒)〔七二〕,精之至也。終日虐(乎)而不惡(憂),和之至也,和曰県〈鴬(常)〉, 涅 (含) (用) 也。 和 (盈)室, 日明。三四賹 新(親)?身與貨三五篙(孰)多?貴(得)與肓(亡)篙(孰)疠(病)〔也三〕?甚悉(愛)必大寶(費), 惪 (德) 之厚者, 天下之勿(物)生於又(有),生於亡〔ヒ五〕。■崇而涅(盈)三ヒ之〔ヒヒス〕,不不若已〔ヒヒb〕。湍而羣之〔ヒハ〕,不可長保也。金 (益) (守)也。貴福(富)喬(縣)[止九], 生曰羕(祥),心豆(使) 槩 比於赤子, (知)止不怠(殆),可三六以長舊(久)。■返也者, (氣) 自遗咎三八也〔八〇〕。攻(功)述(遂)身退,天之道也。三九 臼殤(强),勿(物)墜(壯)則老,是胃(謂)不道〔ㅂ□〕。■ 攫鳥猷(猛)獸弗扣(EO], 道僮(動)也。 骨溺(弱)葦 溺 **师**(厚) 贙 (弱)也者,道之 (筋) (藏) 必

### 注 釋】

- 九九五年)一一六頁注一六,「鞭」「這」音近,故可通用、後面《老子》丙第八號簡也有此字,讀為「偏」。本書《成之聞之》三二號簡、《尊德義》一四號簡也都 有此字,分别讀為「崩」和「辯」。《五行》:四號館又有以此字為聲旁的从「言」之字,馬王堆帛書本《五行》與之相當之字為「辯」。 **子》甲本、** 乙本(以下簡稱吊書甲本、吊書乙本,或合稱吊書本)作「絕聲(聖)棄知」。裘按:「拜」下一字當是「鞭」的古文,品看《望山楚簡》(中華書局,一 「絶」。字也寫作「鰠」,這是楚簡文字中特殊的寫法、《說文》古文「絶」字作鸜,與簡文略同。「医(絶)智(知)弃卞(辯)」,馬王堆漢墓帛書《老
- 二 〕 帛書本「絶巧棄利,盗賊左有」在「絶仁棄義,民復孝慈」後。裘按"舰,借為「盗」。下三一號簡亦有此字。
- △ □ 〕 帛書本作「絶仁棄義」。裘按"- 簡文此句似當釋為「樂雲(偽) 弁惠 (許)」。「惠」从「且」聲,與「許」音近
- 夏,李家浩釋作「弁」(《釋「弁」),《古文字研究》第一輯)。在句中「夏」讀作「辨」。《説文》,「判也」。《小爾雅・廣言》,
- Нi. 裘按: 唇豆, 帛書本作 「所屬」。「豆」「屬」上古音相近。 **『麐』从「口」「虎」聲,「虎」「乎」音近,簡文多讀為「乎」,但在此似當讀為「呼」。**

老子釋文注釋

店 楚 墓

「或麐(呼)豆(屬)」當分為兩句讀,「命」不必讀為「令」。

郭

ヘ六 「視」字下部為立「人」,與簡文「見」字作》者有別。 「保」下一字,其下部从「臣」,與《説文》「僕」字古文从 「臣」相合,

故釋為

僕」。

— 四

- 〔 七 〕 「ム」字寫法與六國古印文字相似。「口」字飾文作D,與此有别。「須」為「募(寡)」字誤寫。
- 〔八〕 帛書本作「以其善下之」。
- 〔 九 〕 帛書本的句序與簡文不同,作「是以聖人之欲上民也,必以其言下之,其欲先民也,必以其身後之」。
- (0)帛書本作 「害」, 謂「憲」字从「古」省聲。 「故居前而民弗害也,居上而民弗重也」。句序與簡文不同。簡文「害」从 「丰」从「爿」,「丰」聲。裘按:此字疑即「畫」 字,讀為「害」。《説文》無
- 〔一一〕 「甚」與第三六號簡「甚愛必大費」句「甚」字同形,在此或應讀為「淫」。
- 〔一二〕 以上兩句帛書本作「懸(禍)莫大於不知足,咎莫憯於欲得」。
- 〔一三〕 互,簡文與《説文》古文「恆」字同。
- 〔一四〕 衍,「道」字。《汗簡》「道」字與簡文同。
- 〔一五〕 發,簡文上部乃业的繁化。「發」於簡文中借作「伐」。
- 〔一六〕 以上三句帛書本為「果而毋驕,果而勿矜,果而□伐」。下接有「果而毋得已居」,不見於簡文。
- (一上) 「其事好」之下當脱一 「還」字。此章為今本第三十章。帛書本在此章上文「不以兵强於天下」句下有「〔其事好躩,師之〕所居楚朸生之」之文(此據甲本,
- 〔一八〕 長,帛書本及今本均無。《説文》:「長,久遠也」。「長古」即上古。士,帛書乙本作「道」,今本同簡本。
- 〇 九 潮, 《古文四聲韻》引《古老子》「達」作籧,與簡文極近似。《包山楚簡》第一一九號有此字, 簡文从「弓」从「勿」从「水」,此處似借作「妙」。此字亦見於《包山楚簡》第二四六號"「思攻解於水上與瀕人」。瀕人,没於水中之人。達, 係人名「司馬達」。 簡文作變,
- [二〇] 各本此句作「故强為之容」。帛書本於此句前有「夫唯不可志」。
- 〔二一〕 依下文文例,本句「奴」字前脱「其」字、冬,簡文與《説文》古文「冬」字同。裘按:「奴」似應讀為「如」。
- 三一〕 愄,从「心」从「畏」省,簡文多如此、讀作「畏」。哭,通行本作「鄰」,兩字音近相通。
- 〔二三〕 (鲵,从〔遠〕聲,讀作「渙」。懌,讀作「釋」。簡文於「懌」字前脱「凌」字。
- [三四] 樸、簡文上部从古文「僕」字、
- 〔二五〕 濁,簡文石部从「蜀」省、楚簡中的「蜀」旁多作此形。帛書乙木於此句後有「莊呵其若浴」。
- 〔二六〕 舍,簡文作喬。「舍」「徐」音近通假」《注簡》「余」作奪,與簡文形近,即以「舍」通「余」。
- ( :: ) 此 偷文作序, 疑为 安 宁訳寫。表按: Ē 帛書本作「重」, 今本作 「動」。「主」與「重」上古音聲母相近,溫部陰陽對轉。
- 〔三八〕 道,它本均作「失」、此字楚文字中展見,皆讀為「失」,字形結構待考、

- 三九 齲 於其成事而敗之」,簡文無 視、 《國語・晉語》「臨長晉國者」賈注:「治也」。 紀,《禮記・樂記》「中和之紀」注: 「總要之名也」。此句不見於帛書本。帛書本作「民之從事也,恆
- 誓, 簡文與金文「哲」字或作新(散盤)、新(鬲比簋)相近。 之聲旁亦可隸定為「幻」。下文从此聲旁之字同 「誓」借作 「慎」。裘按:所謂「誓」字當與注六四所説的「新」為一字, 是否可以釋為 「誓」待考。
- $\subseteq$ 季, 今本及帛書本皆作「學不學」。 《古文四聲韻》引《古老子》釋作「學」。《汗簡》、 「夛」省。據此可知簡文當釋作「教」,簡文「行不言之教」之「教」字亦作此形。簡文另有「學」字作叟。「教」「學」兩字音形俱近,故易混用。此句 《古文四聲韻》引郭昭卿《字指》「教」字與簡文同。 《説文》古文「教」 有敎、 燚 《汗簡》有發,
- $(||\cdot||\cdot||\cdot||)$ 「所」字下衍一重文號。
- 是古(故)聖人,不見於帛書本。
- 帛書本作「無名」,今本作「無為」。今本於後有「而無不為」,但不見於簡文及帛書本。
- 夫亦酒(將)智(知)足, 帛書本作 「夫亦將無欲」
- 三五 「夫將不辱」,王弼本作
- 三六〕 簡文「足」下脱重文號,當據上句補「足」字。「智(知)〔足〕以朿(静)」帛書本作「不辱以静(甲本作情)」,今本作「不欲以静」。
- 三乙
  - 三七 萬勿(物),帛書本作「天地」,今本作「天下」。定,帛書本作「正」,「定」从「正」聲。
- 本句簡文與各本大不相同。帛書本作「大小多少,報怨以德。圖難乎其易也,為大乎其細也。夫輕若(諾)必寡信,多易必多難」。今本與帛書本近似。有注家認 「大小多少」下有脱字,或以為此句文字有注文摻入,或有它章文字錯入此段。 簡文與帛書本的差異,説明帛書本的文字或有其他來源,或據簡文重編。
- 三九 **散,皆讀為「美」。《汗簡》引《尚書》「美」字从** 「女」从「敹」, 簡文「美」字另有作 「党」者,是「澂」的省形
- (回〇) 今本此句作「皆知善之為善」,與簡文及帛書本不同。
- 簡文作話。 「音」「意」兩字形近易混淆。帛書甲本作 「意」,乙本作「音」。
- 簡文作時。 《包山楚僧》第一六三、一八四號有時字,釋作「隋」,與簡文上部相同。帛書本於此句後有「恆也」,各本無。
- (所 三)
- (四 四 四 帛書本於「成」下有「功」字,疑簡文脱「功」字
- 回五 「夫」字之訳。簡文中的「天」字一般寫作**禾、天,**「而」字作**禾,**「夫」字多作末,以上三字因形近而易誤
- 园六 「貝」从「窍」省,「賓」字異體。
- 簡文作**會、會**,楚簡文字中的「合」字多如此。 裘按: 简文此字上部, 與楚文字中一般 合 字有别, 頗疑是「會」字而中部省去竪畫。
- 河人 簡文从「乙」从 「舟」 从 「止」。帛書本作 俞, 整理者認為: 俞 疑讀為揄或輸」。可從
- (阿九) 均 下 字, **简文寫作文**, 馬。 在《包山楚僧》中還有銹字,其右旁與前舉曾侯乙葉竹僧「安」字相同,所不同的是其左旁添加了「邑」,顯然是指地名的專字。在《包山 曾侯乙墓竹篇「安」字作**吟**,與簡文形近。 《汗簡》引《華岳碑》「焉」字作會,從字形看應是「安」字, 借作 「焉」。 **簡文此字當釋**

老 子 釋 文 注 釋

楚簡中的从「安」从「邑」之字不能釋作「鈟」,而應釋作「鄢」。鄢,地名,東周時屬楚國,在今湖北省宜城縣境内。史書中記有「鄢郢」,但在已出的楚簡文字 中尚未見到,僅稱作「鄢」。 楚簡》中另有「安」字,作众(第九六號簡)、衾(第一一七號簡),均从「宀」。見於地名的有「安陸」(第六二號簡)、「安陵」(第一一七號簡)等。 因此,包山

- 五〇 止, 簡文原寫作「歨」, 在這批簡中絕大多數應讀為「止」,少部分讀為其他音近的字。在讀為「止」的時候,直接隸定為「止」。以下不再説明
- 〔五一〕 脜,从「爿」「百」聲,疑讀作「道」。帛書本作「物」,即指「道」。「蚰」即昆蟲之「昆」的本字,可讀為「混」
- 〔五二〕 虚,从「虍」聲,讀作「吾」,在本批簡文中屢見。信陽楚簡「虛(吾)聞周公」之「吾」也作此形。
- 〔五三〕 潞,待考,今本此處為「逝」字。
- 〔五四〕 天大,地大,道大,帛書本作「道大,天大,地大」。
- 〔五五〕 問,簡文寫作分。曾姬無卹壺銘文「間」字作關,簡文則省去「門」,仍讀作「問」。相同的字形也見於包山楚簡
- 〔五六〕 囯,从「□」「乇」聲,讀作「橐」。
- 〔五七〕 互,各本均作「極」。簡文「恆」作**亚**(即《説文》「恆」字古文),與「亟」字形近易混。

恆,常也

- 〔五八〕 居,各本作「吾」。須,待也。各本作「觀」。
- 〔五九〕 柒,从「木」「之」聲,讀作「持」。
- (六〇) 毳, 「竁」(《包山楚簡》第一八五號簡),从「毳」聲。王弼本作「脆」,《經典釋文》:「一作膬」,與簡文「毳」同聲旁。
- 〔六一〕 簡文所缺之字,據帛書本和今本可補作「抱之木生於毫」。
- 〔六二〕 甲,疑為「作」之誤。簡文缺字依帛書甲本可補作「於嬴土百仁(仞)之高台(始)於」。
- (关三) 関, 「閉」字誤寫,它本作「塞」。逸,讀作「兑」。帛書甲本作「悶」,乙本作「境」。以上兩句帛書甲本作「塞其悶,閉其□」,乙本作「塞其境,閉其門」。
- 〔六四〕 新,簡文多用作「慎」,此處則借作「廛」,「慎」「廛」音近。簡文「新」下重文號衍。
- 〔六五〕 此句今本作「挫其鋭」,簡文待考。
- 〔六六〕 「亦」下「可」字為衍文。
- 〔六七〕 據各本,簡文「天」下脱「下」字。
- 〔六八〕 簡文這三旬的次序與帛書本不同,第一旬相當於帛書本的第三句,第二旬相當於帛書本的第一句,第三旬相當於帛書本的第二句。
- 〔六九〕 薫,「羞」字異體。《説文》:「螫也」。字亦作「纛」。裘按:疑「弗羞」之上之字當釋為「蝟鷃虫(虺)它(蛇)」。
- 〔七〇〕 扣,疑讀作「敂」。《説文》:「擊也」。
- (E. ...) 然, **简文作考。《古文四聲韻》引《古老子》「然」字作蘇、奏,《説文》「狀」字古文作僞。與以上字形比較,簡文省去「月」旁。裘按:此字之義當與帛書本等** 「朘」字相當,似非「然」字。
- (''') 勿 (物)壓(肚)則老,是胃(謂)不道,在吊書本和今本第五十五章、三十章重出,簡文僅見此段中。今本末句後有「不道早已」。

- **赀,**从「貝」「之」聲,與「得」音近通假。肓,「亡」字異體。疠,讀作「病」。「疠」字亦見於《包山楚簡》第二四三號、二四五號、二四七號簡,均讀為 「病」。《説文》:「病,疾加也」。
- 〔七四〕 周,从「厂」「句」聲,讀作「厚」。

 $(\mathbb{E}_{\mathbb{H}})$ 

- 〔七五〕 簡文此句句首脱「有」字,即上句句末「又」字脱重文號,可據帛書乙本補。
- 〔七六〕 朱,从「木」「之」聲,疑讀作「殖」。《廣雅·釋詁一》:「殖,積也」。
- 〔七七〕 簡文衍一「不」字;「若」字下脱「其」字。

**草,簡文从「羊」「君」省。《古文四聲韻》引王存乂《切韻》「草」也省去「君」所从之「口」,與簡文形同。帛書乙本此句作「短而允之」。** 

- 〔七九〕 帛書本作「貴富而驕」,簡文於「福」下脱「而」字。〔七八〕 梦,簡文从「羊」「君」省。《古文四聲韻》引王存又
- (八〇) 咎,簡文从「刃」,與《説文》从「人」有别。《古文四聲韻》引《古老子》「咎」从「刀」,與簡文近。裘按:此「咎」字疑是訛體。

老

<u>-</u>ハ

Z

可以厇 六若身〔八〕?虚(吾) 紿 學者日益, 何)胃(謂)態(寵)五辱〔六〕?態(寵)為下也。得之若纓(驚),遊(失)之若纓(驚),是胃(謂)態(寵)辱纓(驚)〔七〕。□□□□□□ (治) (託)天下矣。 悉(愛)以身為天下,若可(何)以迲天下矣。 八 人事天, (美)與亞(惡),相去可(何)若?四人之所祼(畏),亦不可以不祼(畏)。人態(寵)唇若纓(驚)[五], 莫智 為道者日員(損)。員 (知) 其亙 莫若嗇。 所以又(有)大患者, 夫唯嗇, <u>Q</u> (極)) 可以又(有) 或 (損)之或員(損),以至亡為三也, 是以最(早)(二), 為虛(吾)又(有)身。 (國)。又(有) 或 是以景(早) 返 (及) 備 亡為而亡不為。 (服) (國)之母, 虗(吾)亡身,或回 是胃 (謂) ……〔三〕一不"克"則莫智 絃 可以長……〔四〕, (絶)學亡息(憂),唯與可 (何) 二長生售(舊=久)視之道也。 〔九〕七為天下, 貴大患若身。可 (呵),相去幾可 (知) 其互 若

[一四],大音祇聖(聲)[一五],天象亡坓(形), 遒······(一六) 一二 足以為道矣。 (如) (聞) 辱, 道, 是以建言又(有)之: 生 (廣) 堇 (勤)能行於其中<sup>[]</sup>○]。中士昏(聞)道,若昏(聞)若亡。下士昏(聞) 惪 (徳) 女 明道女(如)孛 (如) 不足, 建惠 (德) 女 (費) [ ], (如)□□貞(真)女(如)愉〔三〕。□大方亡禺(隅), 遲 (夷) 道□□□□○道若退〔□□〕。上惠 道, 大英(笑)之。弗大九英(笑), (德) 女 (如)浴 大器曼成 (谷),

大 不

闷 (三六),子孫以其祭祀不屯 (三七)。 六之向(鄉)〔三八〕,其惠(德)乃長。 (閉) (敝) []()]。 勅 觀向 (鄉), (勝) 其門, 蒼(滄)[三], 賽 大涅 (盈) 以邦觀邦, (塞) 其逸(兑)〔一亡〕,終身不否。啟其逸(兑)〔一八〕,賽其事〔一九〕,終身不速。■大成若 三夬(缺), 若中(盅),其甬(用)不穿(窮)[二]。 青 (清) 剩 攸(修)之身,其惠(德)乃貞(真)。攸(修)之聚(家),其惠(德)又(有)舍 攸(修)之邦,其惠(德)乃奉(豐)。 (勝) 然 (熱),清清 (静)為天下定(正)[三四]。 大攷  $\widehat{\mathfrak{I}}$ 攸 若伷 (修) 之天下 | | | | | | | | (拙), 大成若詘, 善建者不拔 〔三五〕, 大植 直 || 七聚(家)〔三九〕,以向 「四若屈〔二二〕。■桑 (餘)。攸(修)一 其甬 (用) (脱) 不

- 一 〕 簡文「暈」下脱「備」字。「備」讀作「服」。「暈」當是「暈」之異體,从「日」「棗」聲。「棗」「早」同音。
- (11)是以,簡文抄重。簡文所缺之字,據今本當作「重『積』德『則無』」,與下文連讀當為 「早備是謂重積德,重積德則無不克, 無不克則莫知其恆
- 〔三〕 互,帛書本此字殘損,今本作「極」。從此章用韻看,當以作「極」為是。
- 〔四〕 簡文所缺之字,帛書本作「久是謂深根固柢」。
- 五 纓,簡文从「系」从「賏」。《汗簡》引《古老子》「嬰」字作穀,即「賏」, 與 「嬰」同音。「纓」讀作「驚」。裘按:簡文此字似从「賏」从「縈」, 「賏」「縈」皆
- 六 〕 帛書本於句末有「若驚」。

影母耕部字。如「縈」的「糸」旁兼充全字形旁,此字仍可釋為「纓」。

- (七) 據文例「屖」下脱「若」字。裘按:「屖」字下有一類似句逗的符號,也許是校讀者所加,表示此處抄脱一字。《老子》甲「其事好還」句脱一「還」字, 下亦有此類符號(見《老子》甲第八號簡)。 「好」字
- ↑ 八 〕 簡文所缺之字,帛書乙本作「何謂貴大患」。
- 〔九〕 簡文所缺之字,帛書本作「患故貴為身於」。
- $\begin{bmatrix} 0 \\ 0 \end{bmatrix}$ 裘按: 帛書乙本此句作「上〔士聞〕道,堇能行之」,劉殿爵《馬王堆漢墓帛書〈老子〉初探》認為「堇」字不當從今本讀為「勤」,而應讀為「僅」<(明報月 刊》一九八二年八月號一七頁)。簡本作「堇能行於其中」,從語氣看,「堇」字似應從劉説讀為「僅」。
- (---)孛, 簡文與《古文四聲韻》引《古孝經》「悖」字同形。帛書乙本作「費」,帛書整理小組云:「費疑當作費」。可從。
- (|||)遲,簡文字形同《説文》「遲」字古文,讀作「夷」。「遲道」下缺字,據帛書乙本當是「如類進」三字。但帛書乙本這兩句作「進道如退,夷道如類」,句序與簡
- 〔一三〕 簡文缺字可據今本、帛書乙本補作「偷質」。「偷」屬上讀,「質」屬下讀。
- 〔一四〕 曼,讀作「晚」。裘按:疑當讀為「趕(慢)」。

「祗」「希」音近

- 裘按: 「聲」上一字疑是作兩「甾」相抵形的「祗」字古文的訛形(參見《金文編》一〇頁「祗」字條所收者沪鐘及中山王器之「祗」字)。今本此字作
- $\bigcap_{i \in \mathcal{I}_i} \bigcap_{i \in \mathcal{I}_i} \bigcap_{i$ 「道」字以下殘去部分可容七—八字。帛書乙本此下至章末作「喪無名夫唯道善始且善成」,字數較多。估計兩者文字並不完全一致。
- 〔一七〕 以上兩句帛書甲本作「塞其闊,閉其門」,帛書乙本作「塞其境,閉其門」。
- 〔一八〕 本句帛書甲本作「啟其閟」,乙本作「啟其境」。
- 〔一九〕 本句帛書甲本作「濟其事」。賽,疑讀作「悉」。《說文》:「悉,實也」。《廣雅・釋詁一》:「安也」。
- (0..) 簡文「幣」字从 Ī, 幣 讀作 ψ 「敝」。「釆」屬元部並母, 「釆」聲。 金文「番」上部所从之「采」與簡文形同。 「敝」屬月部並母,古音相近。 《古文四聲韻》引《古老子》「獘」字从 「釆」 从 「巾」从「口」,僅比簡文多出

老子釋文注理

郭店楚墓竹簡

\_ \_ \_ O

〔二一〕 写,「竆」字省形,讀作「窮」。《古文四聲韻》引《道經》「窮」字从「宀」从「躳」。

〔三二〕 以上三句帛書甲本作「大直若詘,大巧若拙,大麻若炳」,句序和簡文不同。

〔二四〕 裴按:簡文「清』」似當讀為「清青(静)」或「青(清)清(静)」。「定」从「正」聲,从今本讀為「正」。

〔二五〕 拔,簡文字形與《古文四聲韻》引《古老子》「拔」字相同。

〔二六〕 体,疑是「保」字簡寫。今本此字作「抱」,「保」「抱」音義皆近。

〔二七〕 屯,简文為「屯」之的省形。《説文》:「屯,難也」。裘按:從字形看,似為「乇」字。

 $\frac{1}{2}$ 裘按:簡文此字是「向」之訛體,讀為「鄉」。此字又見本書《緇衣》四三號、《魯穆公問子思》三號、《尊德義》二八號、《語叢四》一五號等簡,後三者的字形

三九 此數句帛書本作「脩之天下其德乃博以身觀身以家觀家」。據此,簡文缺字可補為「其德乃博以家觀」。 與「向」較近。「向」本从「へ(宀)」,變从二「へ」。簡文「輪」字所从的「侖」旁上部或變作△(《語叢四》二○號簡),與此相類。

〔三〇〕 此章之末,今本作「吾何以知天下之然哉以此」。

丙

(有) 不信。猷 大上下智(知)又(有)之,其即(次)新(親)譽之,其既〈即(次)〉愄(畏)之,其即(次)柔(侮)之〔一〕。信不足, (仁) 義 [三]。六新(親)不和 [四],安有孝绰(慈) [五]。 (猶) 唇(乎) 其貴言也。成事述(遂) 紅(功)[三],而百眚(姓)曰我自狀(然)也。古(故)大三道娶(廢),安有息 邦聚(家)緍(昏)□医又(有)正臣〔六〕。三 安一又

執大象 [上], 天下往。往而不害, 安坪(平)大。樂與餌, (聽)之不足餌(聞),而不可既也〔九〕。五 您(過)客止。古(故)道□□□,四淡可(呵)其無味也〔八〕。視之不足見:

君子居則貴左, 甬 (將)軍居右,言以喪豊(禮)居之也。古(故)圏□□〔□六〕,九則以依(哀)悲位(莅)之〔□七〕,戰剩(勝)則以喪豊(禮)居之。 是樂殺人〔一三〕。 (用) 兵則貴右。古 夫樂□□□七以得志於天下〔□四〕。 (故) 曰兵者□□□□□六得已而甬(用)之〔□○〕。銛縟為上〔□□〕,弗贶(美)也。敔〈美〉 古 (故) 吉事上左, 喪事上右〔一五〕。 是以卞(偏) 腘(將)八軍居左,上

學(三五),復衆之所逃(過)。是以能補 無敗事喜 (矣) [三]]。 為之者敗之,執之者遊(失)之〔□△〕。聖人無為,古(故)無敗也,無執,古(故)□□□〔□九〕。□「新 人之敗也 (三三) (輔) 塙(萬)勿(物) 三之自猒(然),而弗敢為。 一四 亙(恆)於其叡(且)成也敗之〔三三〕。是以□三人欲不欲〔三四〕, (慎)終若討 不貴難 (難)得之貨,學不 (始) 三〇],

【注 釋】

- 〔二〕 帛書本此句作「成功遂事」。
- 息,从「心」「身」聲,即《説文》「仁」字古文。《説文》以為「古文仁从千心」,从「千」乃从「身」之誤。裘按:「千」「身」「人」古音皆相近,不必以「千」為 「身」之訳。

老

子

釋

文 注

- 〔四〕 本句前帛書甲本有「知快出案有大偽」。
- 〔五〕 笋,从「丝(兹)」从「子」,讀作「慈」。
- 〔 六 〕 簡文所缺之字,帛書本作「亂」。裘按:簡文此字尚殘存上端,與《老子》甲二六號簡「亂」字之形相合。
- 〔七〕 裘按:此句首字實為「執」,當讀為「設」,各本作「執」恐誤,別有說。
- 〔八 〕 此處文字帛書本作「故道之出言也,曰淡呵其無味也」。
- 〔九〕 帛書本於本句之首有「用之」二字而無「而」字。
- (0)第六號簡下部約缺失六字,末一字當是「不得已而用之」句的首字「不」,「故曰兵者」句約缺五字。帛書本於此有兩句"「故兵者非君子之器(甲本此下有『也』 字), 兵者不祥之器也」。簡文應為何句, 疑莫能定。
- ( | | )銛,簡文右上部是「舌」,下部是「肉」。「銛縧」疑讀作「恬淡」。帛書甲本作「銛襲」,整理者云:「銛、恬古音同,襲、淡古音相近」。**裘按:第一字右上部似非** 「舌」,第二字从「龏」,恐亦不能讀為「淡」。此二字待考。
- 〔一二〕 敔,係「婣(媺)」字訛體。美色之「美」,《説文》作「媄」,典籍或作「媺」。
- 〔一三〕 殺,簡文字形與《説文》「殺」字古文形近,亦見於長沙子彈庫帛書。
- 〔一四〕 簡文所缺之字,帛書甲本作「殺人不可」,但簡文似只缺三字。
- 〔一五〕 喪,簡文下部从「死」。
- 〔一六〕 簡文所缺之字,帛書甲本作「人衆」。
- 〔一七〕 哀,簡文从「心」「衣」聲。「衣」「哀」音近。
- 〔一八〕 本章文字亦見於《老子》甲。此句《老子》甲作「執之者遠之」。
- 〔一九〕 此句「故」下缺失三字,《老子》甲只有「無遊」二字,疑此本句末有「也」字。
- 〔二〇〕 《老子》甲於「慎終如始」句前有「臨事之紀」四字。
- 〔二一〕 喜,簡文字形與金文「喜」字形近。讀作「矣」。裘按"簡文似以「壹」為「喜」。
- 〔二二〕 帛書本趾句作「民之從事也」。
- 〔二三〕 帛書本作「恒於其成事而敗之」。以上兩句不見於《老子》甲。
- 四〕 簡文所缺之字,《老子》甲作「聖」。
- 〔一五〕 學不學,《老子》甲作「教不教」。

太一生水釋文注釋

#### 原书空白页

## 【説 明】

合編 删。 本組筒共存一 篇名為整理者據簡文擬加。 四枚。 竹簡兩端平齊,簡長二六・五釐米,上下兩道編綫的間距為一〇・八釐米。其形制及書體均與《老子》丙相同,原來可能與《老子》丙

能成。君子智(知)此之胃(謂)八	(盈)〔一〕,以忌(紀)為堣(萬)勿(物)經〔一三〕。此天之所不能殺〔一三〕,隓(地)之所七不能釐〔一四〕,侌(陰)昜(陽)之所不	(太)一之所生也。是古(故)大(太)一贇(藏)於水,行於時,逸而或□□□□☆燤(萬)勿(物)母。罷(一)块(缺)罷(一)涅	〔□○〕。四時四者,侌(陰)易(陽)之所生。侌(陰)易(陽)者,神明之所生也。神明者,天腟(地)之所生也。天腟(地)五者,大	成散(歲)〔九〕三而止。古(故)散(歲)者,溼澡(燥)之所生也。溼澡(燥)者,倉(滄)然(熱)之所生也。倉(滄)然(熱)者	悑(輔)也〔六〕,是以成倉(凔)然(熱)〔亡〕。倉(凔)然(熱)復相悑(輔)也,是以成溼澡(燥)〔八〕。溼 澡(燥)復相悑(輔)也,	[三],是以成神明 [四]。神明復相輔(輔)也,是以成侌(陰)昜(陽)。侌(陰)易(陽)復相輔(輔)也,是以成四時 [五]。四時二復	大(太)一生水〔三〕,水反補(輔)大(太)一〔三〕,是以成天。天反補(輔)大(太)一,是以成隓(地)。天陘(地)[]也
------------------	---	---	--	---	--	--	---

天道贵溺(弱),雀(岛)成者以益生者〔三五〕,伐於勥(强),責於……九

者必忯 下, 土也, 一'者〔一八〕,又(有)余(餘)於下,不足於下者,又(有)余(餘)於上〔一九〕。一四 (託) 其名, 占(故) 事成而身長。聖人之從事也, 亦땑(託) 其二名, 而胃(謂)之隂(地)。上, 獎 (氣) 也, 而胃(謂)之天。道亦其志(字)也〔一六〕。青(請)昏(問)其名。以一〇道從事 古(故)紅(功)成而身不剔(傷)。天隂(地)名志

## 【注 釋】

- 太一,在此為道的代稱。《莊子・天下》「建之以常無有,主之以太一」成玄英疏"「太者,廣大之名,一以不二為稱。言大道曠蕩,無不制聞, 故謂之太一也」。《吕氏春秋・大樂》。「道也者、精也、不可為形、不可為名、彊為之名、謂之太一。」 括囊萬有,通而為
- 〔二〕 補,賣作「輔」,字亦作「餔」。《廣雅・釋話二》:「餔,助也」。
- 「三」本句缺字據上下文文例可補作「復相輔」。

太一生水釋文

- (四) 《易・説卦》:「幽贊於神明而生耆。」《莊子・天下》:「神何由降?明何由出?」成玄英疏:「神明,妙物之名。明者, 智周為義。」
- 〔五〕 四時,指春、夏、秋、冬四季。
- 〔 六 〕 據上下文,此句「復」下當脱一「相」字。
- 〔七〕 倉,讀作「滄」。《説文》:「寒也」。然,讀作「熱」。《周書・周祝》:「天地之間有滄熱。」
- 〔八〕 澡,讀作「燥」。《説文》:「燥,乾也」。
- 〔 九 〕 (散,楚文字「歲」字。《爾雅・釋天》:「載,歲也。……唐虞曰載」。孫注:「四時一終曰歲」。
- 〔一〇〕 「倉(滄)然(熱)者」下,簡文脱「四時之所生也」。
- ( | | )罷,讀作「一」。此字亦見於簡本《五行》「要人君子,其義罷也」句。《詩・曹風・鸤鳩》:「淑人君子,其儀一兮。」可證「罷」當讀作「一」。鄂君啟節有「歲罷 返」,亦當讀作「歲一返」,意即年内往返一次。
- 忌,讀作「紀」。經,法也。《左傳・昭公十五年》「王之大經也」注:「法也」。裘按:疑「忌」讀為「己」。自「太一藏於水」至此一段,似可讀為:「太一藏於水, 行於時。遊而或□, 「周而復始」。 〔以己為〕萬物母,一缺一盈,以己為萬物經」。又疑「逸」可讀為「周」,「或」可讀為「又」,其下一缺字當是「始」,「周而又始」,意同
- 〔一三〕 殺,《儀禮・士冠禮》「德之殺也」注:「猶衰也」。《周禮・廪人》「韶王殺邦用」注:「猶滅也」。
- 釐,簡文作**笺,**《古文四聲韻》引《古尚書》「釐」作**躗,**金文作**躗**(陳昉簋),與簡文形近。《後漢書·梁統傳》「豈一朝所釐」注:「猶改也」。
- 〔一五〕 裘按:疑「雀」可讀為「削」。
- 〔一六〕 裘按:「才」讀為「字」。《老子》甲第二一號簡「绊之曰道」,以「绊」為「字」,可參照。
- (一七) 恁,从「心」「化」聲,借作「過」。思,簡文與「田」字有别,釋作「思」。包山楚簡有「思攻」,「思」字亦與簡文同。**裘按**" 及上下文韻脚及文義看,必是「尚」字或从「尚」聲之字,當讀為「當」。「不思相當」作一句讀。其下三缺字,據文義當是「天不足」或「天□□」,與下簡「於 作一句讀。此文從「故事成而身長」至文末,押陽部韻。 韻脚為:長、 傷、方、當、 强、□、 上。 「相」下一字尚殘存上端,從殘畫
- 〔一八〕 此處約缺七字,據簡文文例,後四字試補作「不足於上」。
- 二九 文末最後一段文字的含義可參閱《淮南子・天文訓》的一段文字:「昔者共工與顓頊争為帝,怒而觸不周之山,天柱折,地維絶。天傾西北,故日月星辰移焉,地 不滿東南,故水潦塵埃歸焉。

緇衣釋文注釋

#### 原书空白页

## (説 明)

名後添加上去的。 大體相合, 二者應是同 《禮記・緇衣》擬加篇題 本篇竹簡共四七枚。 簡本與今本的章序有很大不同,文字也有不少出入,簡本應較今本所據之本原始。 篇書的不同傳本。 竹簡兩端均修削成梯形,簡長三二·五釐米。 簡本無今本的第一及第十六兩章,第一章為今本之第二章, 編綫兩道, 編綫間距為一二・八―一三釐米。本篇簡文的内容與《禮記》的 從各章在意義上的聯繫看,簡本章序多較今本合理。 「緇衣」 一詞即在此章中。 今本第 一章想是在 《緇衣》 定 篇

君民者, <u>:</u> 也止之共唯王惹〔三四〕。」■子曰: 能 息 (仁) (云) (三〇):「日傛雨 (三一), 咸又(有)一惠(德)〔□五〕。」■子曰:上人悮(疑)則百眚(姓)賊(惑)〔□六〕,下難五智(知) 夫子日 (二): (悦) 上。 《寺(詩)》員(云): (九)。」 子曰:為上可腟(望) 悪) (六), 四下必又 (有) 君以民芒(亡)[三八]。《寺(詩)》員(云)"「隹(誰)秉**寅** ĵщ 道(元), 刑) 則下之為一○急 (仁) 章好以視民忿(欲)[八], 則君不袋 (勞) [三]。 以視民厚 [七], 不屯 (四)。 好妣 「一人又(有) (j. 剴 甚安者矣 〔四 (美) (詩)》員(云):「又(有)♠惠(德) (T) 雷 寺 女 必 (淑) 人君子, 則民二青(情)不然(弋)〔八〕。 慶 (詩)》 員 (云): (如) 少(小)九民隹(惟) 而智(知)也[一〇],為下三可頪(述)而篩(志)也[一],則君不俟 也争先 (三五)。 ٥٢. 燤 民以君為心, 《大題 好茲 (萬) l<sub>1</sub>1, 慬 (故) (緇)衣(三), 迟賻 (雅)》員(云)[三]:「上帝板板, (謹) 其義(儀)不四弋(忒)[一三]。」《尹奡(誥)》員(云)[一四]。「隹 息 (仁)。 上之好亞 (惡),不可不誓 (慎)也。 古(故) 倀 亞 君以民為體, 「愁 (賴) 三之[四三]。」■子曰: (悪) 以洙民涇 日情〔三三〕,晉冬旨 亭 (儀) 亞 (悪) (詩)》員(云): 型 行马边, (長) 民者, 《寺 (詩)》員 (云): 心好則體安之 (三五), 君好則民忿(欲)八之(三六)。古(故)心以體法 (刑) 亞 (惡) 〈淫〉(二九), (國) 文 王**,** 四方思(順)之〔三八〕。」■子曰: 璽(禹)立三年, (耆) 章志以卲 女 成, 萬邦乍 下之事上也, 如 「成王之孚, 下民卒担(疸)[三三]。」《少 不自為貞,卒裝(勞)百眚(姓)[元]。」《君萏(牙)》員 滄 (三三), 則民不賊 亞 「情(靖)共尔立(位),好氏(是)貞 (作)孚〔五〕。」■子曰:又(有) (昭)百眚(姓)[三六], 民之萊(柬)也 [四四]。 (悪) 不從其所以命, 下士之犬 (大) [mO]。」 少(小)民亦隹 (惑)。 逝 (巷) 臣事君, 則君倀 白 (伯) 三, 而從其所行。 **①** (疑) 其臣 (一三), 臣不惑於君 (惟) 目情〔三四〕。」■子曰:上好 六言其所不能, 則民至(致) (長) 袋 (惟) 尹(伊) 邻特 蹎 則民臧 (詩)》 五員 (云): 鄙 (雅)》員(云): (勞) [] 七]。 戜 上好此勿 (國) 者章好章亞 (臧) 百售 行咠 (己) 以敚 不討 躳 **正** 型 (尹)及湯 姓 (詞) 舵 (刑)》 古 植(直 (它?) (故) 以息 也 員

緇 衣 釋 文 注 釋

我弗迪聖〔五六〕。」 4子 「九曰:大臣之不新 大人不新 (親) 其所臤 則大臣不情 [六〇]。 大臣不台(治), 則民又 (有) 民又 (有) (后) (云三) 故 有 (磨) (倡) (虐) (顧) 言而二四行 [八五], 女(如)不我得, 則民惠(德)一六式 君子弗行。 之迪 麝 於行。 夫夫共 散赖, 上不可以執 勿 君子道人以言, 之型 (鯱) 員(云)〔元三二三六 也 流〔七六〕。 (物), 懽 (七三)。」 子曰: **計** 毋以卑(嬖)士息(塞)大夫、 一(刑) 新 (親), (歡)心〔云五〕, (敎)之以正(政), 币 則民言不隱行〔七八〕,不隱三言〔七九〕。 而埶 (詩)》 行义(有)三七述(格)[元五], (褻) 師 令寺 朏人不斂〔六八〕。」《吕型(刑)》員(云)〔六九〕。「非甬(用)臸〔七〇〕,折 **も**公之募(顧) 日法〔七二〕。」■子曰: 此言之砧(玷)[八九], (褻) 執我一八载 而惡以行 〔八一〕。 (賢), (一)[四九]。 尹 (詩)》員(云): 信以結之,則民不伓 員 型 (云): 王言女(如) 冠五, 以成其信, (刑) 臣

(託) 「昔才(在)上帝, 而一七信其所戔 (仇) 而愛 (輕) 民具尔贍 「穆穆三三文王, 命員(云)〔六二〕" 亭 载(仇)〔五三〕,亦不我力〔五四〕。」《君迚(陳)》員(云)〔五五〕·「未見聖, 則民不能大其烷 也〔五八〕。此以大臣不可不敬, 古 誓 絲, 正(政)之不行,教之不成也, (親) (詩)》員(云): 不可為也。」《少(小) 卿事(士)[六三]。] 子曰: (故) 言三: (瞻) [四六]。」■子曰: 其出女(如) 雀 (慎) (倍), 共 也, (賤), (爵)。《康昇(誥)》 此以生不可敚 戡 於偮 尔出話, 則忠敬不足, (割) 齊之以型(刑), 則情 「毋以少(小) (美) (糾) 亭 (教) (恭)以位(莅)之, 結 紳觀文王惠 (德) [九三], 其集大命于毕 (厥) 「其頌 (容) 敬尔愄 (虚) 題(熙)敬止(八三。」■子曰: (詩)》員 (七四); 而少(小)其亞 此以遊 (失), (奪) 志〔九六〕, 而驅 (富) 贵已逃 倀 蹞 其所終, 行則鮨 (威)義(儀)〔七七〕。」■子曰: 王言女 (長) 民者衣備(服) 不改[四七], (雅)》員(云): 員(云):「敬三八明乃罰。」 倀 牳 民之蕗 ( 莚 ) 也 (五九)。 (<u>국</u>): 不改, 則民又季心〔六六〕。二四 則型 (刑) (謀) (長) 民者

(教) 民此以緮 如 「
書
(
叔
)
誓 則民二五又(有)愻 出言又 (惡)。《大虽 敗大三三愭 死不可敚 (奪) 索,二九其出女 (稽) 罰不二七足恥, (過) 有) 躬 (變)〔五二〕。 其所幣(敝)[八三], 也 (五七)。 ( 允) 作), 言從行之, (慎) 7 (五〇), (雅)》云〔八六〕: 之三三以惠 (德) [六四], (制) 古(故)三君不與少(小) 悔(謀)大 也君子 名。 尔止, 古 (故) 《吕型 毋以卑 如) 可言三〇不可行, 而雀 (遜) 寺 以型(刑),二六隹(惟)乍 邦聚(家)之不寍 ı‡ί 則行不可匿 [八四]。 利 (黎) **愛**頌(容)又(有) 常 不侃 緋 (詩)》 [九〇], (爵) 不足懽(勸)也〔七三〕。 心 (故) (刑)》 奱 (嬖) 身 (紼)〔七五〕。 (慈)以炁(愛)之[六七] 令寺 (諐) 于義(儀) [八〇]。] 元四30]■子曰: 「白珪之石 (八七), 員 則民誓(慎)於言, 民所信。 **村子多**爾 堲 御息 員 (云): 如其弗克見, (글): (詩)》員(云): (厠) 君子弗言; 齊之以豊 (塞) 妝 (寧)二〇也, 古 \(\hat{\pi}\) ■子曰: 皮 也大成 (叫)**,** 占 翻 (故) 大人不 (彼) (故) 君子 君子言义 可行不可 (作) (莊) (常) [元 齊而獸 而慬 旬 五. 則 型

(富) (守)之〔元亡〕;多志, 遠者不俟(疑)。《寺(詩)》員(云):「君子好载(逑)〔一一○〕。」■子曰:四三翚(輕)嶐(絶)貧戔(賤)〔一一〕, (豈)能好其駜(匹)〔一〇八〕。古(故)君子之友也四二又(有)向(鄉),其亞(惡)又(有)方。此以忀(邇)者不贓(惑)〔一〇九〕, ⟨安 (焉)⟩ [ ○五]。 (有) 行, (詩)》員(云): 「我龜既猒(厭),四六不我告猷〔一一六〕。」■ (恆),不可為四五卜簪 (筮) (第) [[〇]]。 也〔九九〕。」《君迧(陳)》員(云):「出内(入)自尔帀(師)于(虞),三九庶言同〔一〇〇〕。」 ■子曰:句 貴 ( | - 三), 必見其成。四○、四○背《寺(詩)》員(云)" 伵 則好急(仁)不硻(堅)[二三], 句 《寺(詩)》員(云):「人之好我,四一旨我周行〔一〇六〕。」 ■子曰: (苟)又(有)衣,必見其幣(敝)[〇三]。 (朋) 友卣 齊而三八新(親)之,精智(知), 也, 其古之遺言鑒 (與)?龜睿 (攸) **嬰**(攝), 二十又三〔二一七〕四七 契 而亞(惡)亞(惡)不紙(著)也。 (攝) 達 (略) 以愄(畏)義 (筮) 人句(苟)又(有)言,必解(聞)其聖(聲)[〇三],句 而行之 [九八]。《寺(詩)》員(云):「罟(淑)人君子,其義(儀) 弌 猷 (猶) (儀) □ □□□□□■子曰:宋人又(有) 弗智 (知)而皇 唯君子能好其駜(匹)[[○ヒ],少(小)[人剴 人唯(雖) 曰不利, 虚(吾) 弗信四四之矣。《寺 (况)於人唇(乎)。《寺(詩)》員(云)。 (苟)又(有)車,必見其 言曰〔一五〕:人而亡寶 而厚咝 (絶) (苟) 又 (留)女 而

## (注釋)

- $\begin{pmatrix} \\ \end{pmatrix}$ 今本於篇首有「子言之曰:為上易事也,為下易知也,則刑不煩矣」一章,為簡本所無。在注釋中引用《詩》、《尚書》、《禮記》等書,均據阮元校刻《十三經注
- 〔二〕 茲,讀作「緇」。此句今本作「好賢如《緇衣》」。《緇衣》為《詩・鄭風》之一篇。
- $(\Xi)$ 遊, 悪如《巷伯》」。《巷伯》為《诗・小雅》篇名。裘按:《小雅・巷伯》篇名所取之義舊以為難解。如簡文「惡惡如惡巷伯」句「巷伯」上「惡」字非衍文,則孔子或 《緇衣》編者似以為《巷伯》作者「寺人孟子」在詩中所指斥之讒人即地位較寺人為高之奄官巷伯。 「共」字的異構。《包山楚簡》第一四二、 「巷」。《説文》「巷」 《古文四聲韻》引崔希裕《篡古》「巷」字作 一四四號簡也有「巷」字,作鑄、獄等形。巷為邑中道。包山簡中的「州巷」即州府之巷。簡本此句,今本作「惡 「㈱」、「巷」。上述各形之「巷」字均从「共」,「巷」字从 「共」聲。 簡文的書
- 四 臧 「臧」字異體,讀作「藏」。於, 「則爵不濟而民作願, 疑為「它」字異體, 刑不試而民咸服」。裘按"「而」上一字似當釋「妓」。 亦展見於包山簡。 《禮記・檀号》「或敢有他志」 ìÈ. 「罰私心」。 屯, 似讀作 <u>.</u>. 《爾雅・釋詁》:
- 五 〕 以上詩句見於《詩·大雅·文王》。以上為簡本第一章,今本第二章
- 一六 〕 章好章亞(惡),今本為「章善擅惡」。

緇衣釋文注

店

Ξ

七 簡文下部作立「人」,與簡文「見」字不同,詳《老子》甲注六。今本作「示」,兩字通。厚, 簡文作學,與《汗簡》「厚」字作屋者相近

- 〔八〕 裘按"今本此句末字作「貳」,《釋文》所據本則作「忒」,簡本「紌」字亦當讀為「忒」。
- 〔 九 〕 以上詩句見於《詩・小雅・小明》。今本作「靖共爾位,好是正直」。以上為簡本第二章,今本第十一章。
- 〔一〇〕 躄,从「視」省,「亡」聲,讀作「望」。
- $(\hat{\ }\hat{\ }\hat{\ }\hat{\ })$ 頪, 讀作「述」, 兩字同屬物部。簡文多以 「頪」作「述」。 等, 讀作「志」,有記識之義。裘按:簡文讀為「可類而等之」,於義可通,似不必從今本改讀
- (111)恈, 讀作「疑」,「矣」「疑」音近,「心」旁為意符。則,簡文字形與曾族乙鐘「則」字左旁同,簡文省去右部之「刀」。
- 〔一三〕 以上詩句見於《詩・曹風・鳲鳩》。
- 誥字之誤也。 尹告, 金文屢見,唐蘭先生釋作「誥」。《汗簡》引《王子庶碑》「誥」與簡文形同。《尹誥》,《尚書》篇名,今本《緇衣》誤為「尹吉」。 伊尹之誥也。《書序》以為《咸有壹德》,今亡。」此篇所引《尹誥》文,已為今本《尚書・咸有一德》篇所採入。 鄭注:「吉當為告,告古文
- <u>二</u> 章,今本第十章,但今本所引《尹吉》在前,《詩》在後。裘按:「尹」下一字可能是「允」之繁文。長沙楚帛書有此字,舊釋「夋」,「夋」从「允」聲。「惟尹允 及湯咸有一德」,於義可通,似不必讀「惟」下二字為「伊尹」。偽古文《尚書》「尹」下一字作「躬」也可能是訛字。後三六號簡亦有此字,今本正作「允」。 「尹」,「目」屬之部,「尹」屬文部,音近可通假。最明顯的例子如「允」字,从「目」聲,屬文部。簡文的「尹躳」當讀作「伊尹」,全句貫通。以上為簡本第三 簡文从「身」、「目」聲。今本作「躬」。簡文中多次出現「穿」字,一般讀作「躬」,與「躳」形、聲均不相同。今本「躬」應為「躳」之誤。「躳」讀作
- 〔一六〕 贼,从「視」「或」聲,讀作「惑」。
- 〔一七〕 「勞」字之形與輪鎛、齊侯鎛「勞」字同。
- 〔一八〕 視,今本作「示」。怠,今本作「俗」,似誤。
- 〔一九〕 裘按:「以」下一字,上部與《窮達以時》篇二號簡「殜」字右旁相同,似當釋為「渫」。《説文》:「渫,
- (0)訂,从「言」「司」聲,釋作「詞」。裘按"從文義看, 似應讀為辭讓之「辭」。今本有「臣儀行不重辭」之語(參見注二一),蓋以「辭」為「言辭」,亦非

除去也」。

- 〔二一〕 臣事君……則君不褮(勞),今本作「臣儀行不重辭,不援其所不及,不煩其所不知,則君不勞矣」。
- 〔一二〕 題,「夏」字,楚簡文字習見,在此借作「雅」。
- 〔二三〕 卒, 簡文作奏, 李家浩釋作「卒」。以上詩句見於《詩·大雅·板》。
- 〔二四〕 以上詩句今本為「匪其止共,惟王之印」。見於《詩・小雅・巧言》。本節為簡本第四章,今本第十二章。
- 〔二五〕 此句今本為「心好之,身必安之」。今本於此句前有「心莊則體舒,心肅則容敬」,簡本無。
- 〔二六〕 此句今本為「君好之,民必欲之」。
- 簡文从 「水」从「去」从「廌」 省, 即 「法」之初文「灋」。此句今本為「心以體全,亦以體傷」。 裘按:簡文「法」字疑當讀為「廢」,二字古通:
- 〔二八〕 此句今本為「君以民存,亦以民亡」。
- 三九 以上詩句見 《詩·小雅·節南山》,今本作「誰秉國成,不自為政,卒勞百姓」。今本《緇衣》此處引《詩》作「昔吾有先正,其言明且清,國家以寧,都邑以成,

庶民以生,誰能秉國成,不自為正,卒勞百姓」。其前五句不見於簡本及今本《詩經》。

- 牙,簡文下从分,與《說文》「牙」字古文合,但其上部「牙」旁變得與簡文 「彐(幻)」 旁相混。《君牙》,《尚書》篇名。《君牙》原篇已佚, 今本《尚書》中的
- $\widehat{\Xi} = \widehat{\Box}$ 簡文左旁與《汗簡》「容」字作爲者形同。俗,讀作「溶」。《説文》:「溶, 水盛貌」。 溶雨, 雨盛。此句今本作「夏日暑雨」。
- 〔三二〕 悄,裘按:此字應從今本釋作「怨」,字形待考。此字又見二二號簡,今本亦作「怨」。
- 「耆」,「耆」、「祁」音同可通。「祁寒」猶言極寒、嚴寒。 簡文从「臸」省。《汗簡》「晉」字與簡文形同。《説文》:「晉,進也」。滄,訓為「寒」。此句今本作「資冬祁寒」,鄭注:「資當為至」。裘按:簡文「旨」讀
- 〔三四〕 本章為簡本第五章,今本第十七章。
- 豆豆 争,簡文作抖,與「嘉」字作辂(包山楚簡第二一七號)有别, 「争」。此句簡文今本為「上好仁,則下之為仁争先人」。句末之「人」,係衍文。 楚簡中還有另一個从 「争」的字饕(包山楚簡第一四○號),當釋作「諍」,於該段簡文中讀作
- 〔三六〕 今本作「章志、貞教、尊仁,以子愛百姓」。
- 〔三七〕 . 严,此字今本作「梏」。
- 〔三八〕《詩·大雅·抑》:「有覺德行,四國順之」。以上為簡文第六章,今本第六章。
- 〔三九〕 道,今本為「遂」。
- 〔四〇〕 以上引詩見於《詩・大雅・下武》。
- 〔四一〕 郘茔,即「吕刑」,《尚書》篇名。今本作「甫刑」。今本於本句前有「《詩》云:赫赫師尹,民具爾瞻」。
- 借作「萬」。今本引作「兆」,與今本《尚書·吕刑》合。今本《甫刑》引文在《大雅》引文之前,與簡本次序不同。以上為簡本第七章,今本第五章。
- 〔四三〕 安,用法同「焉」,今本無此字。
- [四四] 萊,讀作「柬」。《說文》:「柬,分别擇之也」。今本作「表」。
- 「虩虩」,今本作 简文从「虍」从「‡」省,與「虩」一字。其所从之「‡」與《汗簡》「隙」之鴜形似,僅省去上部之「小」。與簡文相同的字形亦見於包山楚簡第一八〇號。
- (四六) 蟾 中的「《詩》云,赫赫師尹,民具爾瞻」,應移至第四章。以上文字為簡本第八章,今本第四章。 於第五章。該章中的引文有兩段《詩》、 飾文从「視」,右旁同《鄂君啟節》「撩」字的右旁。「贍」即「瞻」之異體,从「視」與从「目」同。以上兩句見於《詩・小雅・節南山》。這兩句詩今本見 一段《尚書》,而在今本相當於簡本此章的第四章中却無任何引文,與《緇衣》各章體例顯然不合。據簡本,今本第五章
- 河上) 简文字形有訛變,據今本及文義,當為「者」字無疑。備,從朱德熙先生釋(《長沙帛書考釋》,《古文字研究》第十九輯)。此處借作「服」。
- 〔四八〕 今本作「從容有常」。
- 〔四九〕 則,簡文字形為「則」字省文。今本於此句前有「以齊其民」句。

緇衣釋文注釋

三四

- $\stackrel{\textstyle \frown}{\Xi} \bigcirc$ 末句「又」下一字作「丨」,疑為字之未寫全者。
- <del>I</del> 以上引詩見於《詩・小雅・都人士》,但文字有出入。今本所引為「彼都人士,狐裘黄黄,其容不改,出言有章,行歸于周,萬民所望」。文字與今本《詩經》同。 本段文字為簡本第九章,今本亦為第九章。
- $\widehat{\Xi}_{\widehat{\underline{}}}$ 簡文从「糸」「叓(弁)」聲, 讀作 「變」。以上兩句今本作「民是以親失,而教是以煩」,其異文除「是」字較簡本「此」字為長外, 似皆常以簡本為是。
- 五三 载, 「考」。《廣雅·釋詁二》:「考,問也」。裘按:此字似不从「考」,待考。 从「戈」「考」聲,在簡文中借作「仇」。包山楚簡第一三八號反面有此字,其文如下:「钱敍於虗之所謂(證)。與其钱,又悄不可謂(證)」。文中之「钱」讀
- 五四 以上引詩見於《詩・小雅・正月》。
- 君陳,《尚書》篇名,已佚,今本《尚書》中之《君陳》為偽古文。

五六

以上引文今本作

五五

「未見聖,若已弗克見, 既見聖,

亦不克由聖」。以上文字為簡本第十章,今本第十五章。

- 五上 膈,簡文作**零,**長沙子彈庫帛書「福」字寫作**票,**其上部與簡文同。貴,簡文字形與常見的寫法略有區別。
- (五人) 埶,借作「褻」。 饦,借作「託」。《説文》:「託,寄也」。以上六句的文字與次序與今本多有不同,今本作「大臣不親,百姓不寧,則忠敬不足,而富貴已過也。大 臣不治,而邇臣比矣」。
- (五九) 「蕝」字。楚簡文字中的「絶」多作医、隘。《説文》,「朝會束茅表位曰蕝」。於簡文中則有表徴之意。今本作「表」。
- (六〇) 今本與簡本以上兩句相對應的文字是「君毋以小謀大,毋以遠言近,毋以内圖外,則大臣不怨,邇臣不疾,而遠臣不蔽矣」。
- (六二) **は**,今本作「葉」。身,「寡」字異體,借作「顧」。《禮記・緇衣》鄭注:「葉公,楚縣公葉公子高也。臨死遺書曰顧命」。孫希旦云:「葉當作祭」,「祭公之顧命者, 祭公謀父將死告穆王之言也。今見《逸周書·祭公解篇》」(《禮記集解》)。
- 亲言 息 簡文从「舶」从「心」,借作「塞」。《國語・晉語》「是自背其信而塞其忠也」注:「絶也」。
- 矢三 以上為簡本第十一章,今本第十四章。
- (六四) 今本作「夫民教之以德」。
- 〔六五〕 懽,其上部為「雚」的異體,讀作「歡」。今本作「格」。裴按" 懽 也有可能讀為「勸」。勸,
- [六六] 奪, 此字待考。此句今本作「則民有遯心」。
- (六七) 奱, 讀作「慈」。金文中「慈」字作墓(中山王譽壺)或擊(盜壺)。本句今本為「故君民者,子以愛之」。
- (六八) 以上詩句為逸詩。裘按:第一句疑當讀為「吾大夫恭且儉」。
- [六九] 前文亦作「郘型」。
- (PO) 本句今本引作「苗民世用命」,《尚書・昌刑》作「苗民弗用靈」。 臸,此處不知用為何義。
- $\left\{ \frac{1}{2}, \frac{1}{2} \right\}$ 以上為簡本第十二章,今本第二章。
- (E.E.) 以上兩句今本作 「爵禄不足勸也,刑罰不足恥也」。

- ŒË 翻,从「番」聲,讀作「播」。本句今本作「播刑之不迪」。《尚書・康誥》作「布刑之迪」。《禮記・緇衣》鄭玄注:「不,衍字耳」。以上為簡本第十三章,今本亦
- (七四) 結, 今本作「綸」。裘按:此字可能應釋作「緍」,即 「絍」。「絍」與「綸」都可當釣魚的絲繩講,《緇衣》鄭注解「綸」為「綬」,似非。
- E Hi. 津,借作「紼」。今本作「綍」。裘按"「紼」、「綍」二字,字書以為一字異讚,「聿」、「弗」皆物部字。又疑「津」所从的「聿」實常讀為「竿」,「竿」、「绋」聲
- 行ぶ 昌,與簡文相同的字形亦見於蔡侯盤,於此借作「倡」。此句今本作「故大人不倡游言」, 簡本句末脱「言」字。
- 上引詩句見於《詩・大雅・抑》。以上為簡本第十四章。簡本此章及下一章,今本合為第七章,簡本此章為其前半,但此章所引詩句則不見於今本第七章而見於其
- [七八] 歴, 今本作 「危」,鄭注:「危猶高也」。簡文此字从「棌」省。裘按:字常从「禾」聲,讀為「危」,「禾」、「危」古音相近
- (七九) 簡文於「不」字前脱「行」 字,亦即上句「行」 一字脱一 重文號
- (八〇) 以上詩句見於《詩・大雅・抑》。侃、 今本作「譽」,《詩》作「愆」。「譽」為「愆」字繪文。以上為簡本第十五章,今本第七章後半。
- $\mathbb{K}_{\mathbb{K}}$ 歪 其上部為《説文》「恆」字古文,疑讀作「恆」。此句今本為「而禁人以行」。
- $(\overline{\lambda},\overline{z})$ 鮨 从「旨」聲, 讀作「稽」。
- (八三) 偮 儀」。 讀作 簡本則引於第十四章。以上為簡本第十六章,今本第八章。裘按"「於」下一字似非从「人」,《說文》有「財」字,疑即由此字訛變而成 「緋」。 洍,从「匝」聲,讀作「熙」。以上詩句見《詩・大雅・文王》。《詩》云,今本作「《大雅》曰」,並於此前引「《詩》云:慎爾出話, 敬爾威
- (八四) 《廣雅‧釋话四》,「匠,藏也」。今本此句作「言從而行之,則言不可飾也」,並在此句後有「行從而言之,則行不可飾也」
- 八五 顋, 裘按:此字今本作「寡」,但鄭注認為「寡當為顧,聲之訳也」。簡文此字从「見」(亦可謂从「視」,偏旁中二字一般不别),當釋為「顧」,可證鄭注之確。
- 冗心 븈, 即「夏」之簡體,讀為「雅」。湖南省文物考古研究所張春龍同志以慈利楚簡與古書對勘,發現「量」當釋「夏」,並謂即楚簡「夏」字作「顯」一體之省寫,
- 其说可從。
- [人上] 石, 今本作「站」。
- $( \, \backslash \, \backslash \, )$ 71 从「石」从「麻」 竹 M 磨字。
- 〔八九〕 бŮ, 偷文作店, **|** 共用 完, 讀為「站」。以上詩句見於《詩・大雅・抑》。
- 九〇] 躯 从 H iii. 讀作 允 參看注一五,
- ħ 型 簡文从「厂」从 ]. 一字似當釋 j 从 「廖」、「展」音近可通 圓 徦 治性が 《爾雅‧釋語》: 「則,法也」。以上引詩見於《詩‧小雅‧車攻》。裘按: 此句今本作「展也人成」。簡文
- 元: **召**•••• 《尚書》篇名。

熘

- 冗言 戬, 从「戈」「害」聲, 讀作「割」。紳, 簡文寫作**縛**。蔡侯墓銅器銘文有「廳」, 于省吾先生釋作「申」。 「醯」是「醽」字異體。裘錫圭先生釋「醽」為「申」
- (《史牆盤銘文解釋》)。據此,簡文當釋作「紳」。此句今本為「昔在上帝,周田觀文王之德」。鄭玄注:「古文周田觀文王之德為割申勸寧王之德」。
- (九四) 以上為簡本第十七章,今本第二十三章。
- (九五) **述,从「丰」聲,從今本讀作「格」。**
- [九六] 敚,
- (九七) 《詩・小雅・小宛》「人之齊聖」傳"「正也」。今本作「質」。裘按"「齊」「質」古音相近。
- 從今本讀作「略」。
- 以上引詩見於《詩・曹風・鸤鳩》。

(0)(00)

- (九九) [九八]
- 即車蔽。裘按"今本此字作「軾」,「敡」从「曷」聲,疑可讀作「蓋」,指車蓋。

歇,從朱德熙先生釋(《長沙帛書考釋》,《古文字研究》第十九輯)。歇,於此讀作「弻」,字亦通作「第」。《詩・衛風・碩人》「翟茀以朝」傳:「茀,蔽也」。

今本將《君陳》引文置於引《詩》之前。以上為簡本第十八章,今本的第十八章。今本十八章有兩處「子曰」,本應為兩章,但正義將它們合在一起解釋。

- [:011] 幣,今本作「敝」,鄭注"「敗也」。
- (||0||)「句又言必朝其聖」七字原脱,是補寫在此簡簡背的。其「句」字位置與簡正面的「人」字和「句又行……」的「句」字之間的位置相當。
- (一)四) **簡文的「懌」今本作「射」,《詩》作「斁」,字皆通。《詩》毛傳:「斁,厭也」。引詩見於《詩・周南・葛覃》。以上為簡本第十九章,今本第二十二章。**
- 窗,簡文字形與包山楚簡「留」字形近,讀作「留」。安,借作「焉」。
- (一) 旨,似讀作「指」。《爾雅‧釋言》:「指,示也」。今本作「示」。引詩見於《詩‧小雅‧鹿鳴》。以上為簡本第二十章,今本第二十一章。裘按:「旨」「示」古音
- (上) (上) 駁,讀作「匹」。今本作 「正」,鄭注:「正當為匹,字之誤也,匹謂知識朋友」。
- (10人) 今本此句為「小人靑其正」。 簡文「少」字下衍重文號
- ( ) (九) 裴按"此字左旁為「彳」"右旁上為「木」,下為「婺」,實即「埶」字省「上」之變體。「埶」、「爾」古音相近可通, 从「彳」與从「辵」同意,故此即「邇」字
- (0...) 就,亦見於第二九號簡,參看注五三。在此讀作「逑」。今本作「仇」。引詩見於《詩·周南·劚雎》。以上為簡本第二十一章,今本第十九章。
- 翠、从「羽」。三」聲, 融作「輕」。
- 厚, 今本作「重」。
- 息,今本作「賢」。

- **愄,借作「威」。引詩見於《詩・大雅・既醉》。以上為簡本第二十二章,今本第二十章。裘按:嬰,字从「駬」聲。「聑」「攝」古音相近。**
- 〔一一五〕 宋,今本作「南」。
- 〇 一 <u>六</u> 引詩見於《詩・小雅・小旻》。今本此下尚引《兑命》與《易》,為簡文所無。以上為簡本第二十三章,今本第二十四章。
- 〔一一七〕 這是簡本《緇衣》全文的章數。

衣釋 文 注釋

緇

魯穆公問子思釋文注釋

## 説明

十三篇,班固注謂子思「名伋,孔子孫,為魯繆公師」。《史記・孔子世家》記「子思作《中庸》」。本篇原無篇題,據簡文擬加。 本組筒共存八枚。竹筒兩端均修削成梯形,簡長二六・四犛米。編綫兩道,編綫間距為九・六釐米。子思係孔子之孫。《漢書・藝文志》記有《子思子》二

矣〔三〕。」八 **魯穆公昏(問)於子思曰〔一〕。「可(何)女(如)而可胃(謂)忠臣?」子思曰:「恆爯(稱)「其君之亞(惡)者,可胃(謂)忠臣矣。」** 公不敚(悦),咠(揖)而退之。成孫弋見,三公曰:「向(嚮)者虗(吾)昏(問)忠臣於子思,子思曰:「互(恆)爯(稱)其君之亞 (爵)者也。瓦 〈故〉殺其身者,嘗又(有)之矣。亙(恆)爯(稱)其君之亞(惡)者五未之又(有)也。夫為其圕之古(故)殺其身者,交录(禄)讆 〈惡〉者可胃(謂)忠三臣矣。』奡(寡)人惑安(焉),而未之得也。」成孫弋曰:「恽(噫),善才(哉),言虐(乎)!四夫為其君之古 (恆)☆□□□之亞(惡)□□录(禄)愮(爵)者□□義而遠录(禄)愮(爵),非七子思,虛(吾)亞(惡)昏(聞)之

## 【注 釋】

- 〕 魯穆公,也作魯繆公,「穆」「繆」兩字古通
- $( \ \, \vdots \ \, )$ 裘按: 自「夫為其団」以下一段簡文文中有缺文,據文義似可釋讀並補字如下: 夫為其围之故殺其身者,效禄爵者也。恆〔稱其君〕之惡〔者, 〔為〕義而遠禄爵,非子思,吾惡聞之矣! 遠〕禄爵者也

魯

窮達以時釋文注釋

### 説明

今以篇中 其内容與 本組簡現存一五枚。竹簡兩端均修削成梯形,簡長二六・四艂米。編綫兩道,編綫間距為九・四—九・六釐米。 「窮達以時」一語為篇名。 《荀子・宥坐》、《孔子家語・在厄》、《韓詩外傳》卷七、 《説苑·雜言》所載孔子困於陳蔡之間時答子路的一段話類似, 竹簡形制及簡文書體與《魯穆公問子思》全 與後二書所載尤為相近

初淊 弗行矣。 立而為天子, 遇) (有) 思少司馬 (二二) 周文也〔六〕。五完(管)寺(夷)虚(吾)句(拘)繇弃縛〔七〕,斁(釋)杙(桎)樓(梏)〔八〕, 也。六白 武丁也。 天又(有)人,天人又(有)分。武天人之分(三), 句(苟)又(有)其殜(世),可 酭, 堣(遇) 圥(堯) 也 (百) 里坦遺(饋) 五羊〔九〕,為攸斀牛〔一〇〕, 斁(釋) 昭 (日) 室 後名易 (揚), 出而為命(令)尹, (望)為牂丕瀳,戰監門四歪隚(地),行年七十而賭 非其惠 (德) 加。 (四)。 卲窾衣胎蓋冒 (何) 慬 堣 (遇) 子疋 (胥) (漢 楚臧 (帽) (難)) 之又 (莊)也。八 前多紅 (功), 衽(経) 罨(家) 而智(知)所行矣。又(有)其人,亡其一殜(世)〔三〕, (有) 才 (哉)。 板格而為嘼 後翏 慬(巾),三斁(釋)板篙(築)而差(佐)天子(五), (戮) (屠) 牛於朝訶(歌), 舜繋於鬲(歷) 死, (朝) 非其智九懷 卿, 堣 <u>щ</u> <u>=</u> (遇) 秦穆。 而為者 (諸) 侯相, (衰) **譽(舉)而為天子币** 匋 也 [[]])。 (陶) 七孫書(叔)三鉃邨 笞 唯 拍) 堣 (遇)齊逗 (驥) (師), 堣 二於河西 臤 (賢) 堣

騹空於即歪, 非為達也, Ш 石不為□□□□ 占: 非亡禮 (體) (故) 穿 (窮) 壯也。 而不 二 □□□為名也,古(故) 莫之智而不哭 (四) 寡 (窮) 四海 (海),至千一〇里, **堣**(遇)告古 (故)也[]言]。 堣 (遇) 不堣 (遇), 天也。 (動)

善不合 也。 穿 (窮) 達以旨 (時)[六], 惠 (徳) 行弌(一) 也。 礜 (譽) 탈 (毀) 才 (在) 仿 (旁), 聖 (聽?) 之弋母之白

不童 (釐)。 穿 (窮) 達以皆 (時), 奱 (幽 ) 明 **不再**。 古 (故) 君子惇於饭 

## 【注 釋】

- 一 〕 《裘按:此字似當讀為『祭』。請參看《五行》注七、《語叢一》注一五、《語叢四》注七:
- 裘按: 此字讀為 世 古文字多借 法 為 廢。 Ī 「枼」在古音上的關係, 與 (「廢」 法 相類, 與 「蓋」「盍」也相類。 所以

窮達以時釋文注

四六

〔三〕 繋,裘按:疑即「耕」之異構。

郭

- 五 〕 簡文「卲談」之名不見於各書,所記為傳説之事。
- 六六 簡文所述呂望之事,《史記·周本紀》及《説苑·雜言》、《韓詩外傳》卷七均有記載,但内容彼此有出入。裘按:「牂」疑讀為「臧」。《方言三》:「臧、 津」。「河」下一字似不从「與」, 疑是「罨」字, 奴婢賤稱也。荆淮海岱雜齊之間,罵奴曰臧……燕之北鄙, 「來」古音極近, 疑簡文之「杢」與「棘」 讀為「遷」。西周銅器何尊與大盂鼎銘文中的「譽」字皆从「w」,此字亦从「w」。 通。「廌」字古有「凂」音 (《朱德熙古文字論集》,五五頁),「薦」、「津」古音相近。 凡民男而婿婢謂之臧……」。吕望傳説中提到地名「棘津」,馬王堆帛書《老子》甲本以 「整薦」很可能就是「棘 「朸」為「棘」。 ΗÍ 侮
- ر د 完寺虐,讀作「管夷吾」,即管仲。裘按"句首一字似从「艸」「光」(卷字所从) 聲, 可能是「莞」的異體,與「管」音近。「繇」疑當讀為 「拜」疑當釋為
- 八八二 杙, 「梏」。 怪」。 榩, 其右旁下从 「卒」,朱德熙、裘錫圭認為,「卒」即梏之表意初文(《平山中山王墓銅器銘文的初步研究》,《文物》一九七九年第一

樨

- 九 白里退,各書作百里傒(或作奚)。道, 皮賣身,「五羊」上二字疑當與「賣」 義有關。疑第二字从「辵」「쯉」聲,即「遭」字,讀為「賣」,通「鬻」。第一字从「旦」聲,似可讀為「轉」。《淮南子·脩 `从「皆」聲,唐蘭釋作「饋」(《論周昭王時代的青銅器銘刻》,《古文字研究》第二輯》)。裘按:各書多言百里奚以五羊之
- 〔一〇〕 裘按:「敀」讀為「伯」,「盭」讀為「牧」。《韓詩外傳》卷匕言百里奚事有「為秦伯牧牛」語。
- [, ] 孫叔, 此説, 即孫叔放。「即思少司馬,楚職官,亦見於包山楚簡。裘按:「孫叔」下 此字在此似應讀為斥退之「斥」,「射」「斥」古音相近。 一字,朱德熙、李家浩認為是「聅(射)」字(《朱德熙占文字論集》一九六頁)。 據
- (111)段文字與簡文基本相同 裘按:《韓詩外傳》卷七: 「伍子胥前功多,後戮死,非知有盛衰也,前遇阖問,後遇夫差也。」「非知有盛衰也」 句、《説苑・雜言》作 「非其智益衰也」。二上此
- 裘按"《韓詩外傳》卷七和《説苑‧雜言》緊接在上注所引文字之後,都有一段與此段簡文内容相近的文字,可資參考。 簡文「體壯」之「壯」,似當讀為「狀」,「至千里」似當讀為「致千里」。「告」當讀為「造」,其下蓋脱「父」字。楚簡「告」字中的上端皆直, 知之也。使轑不得伯樂,安得千里之足,造父亦無千里之手矣。」後者説:「夫轑厄罷鹽車,非無驥狀也,夫世莫能知也。使轑得王良 、造父,轑無千里之足乎?」 與楚簡「告」、「借」等字所从之「告」相同, 故此字無疑當讀為 「造」。有學者指出 「造」字所从之「告」與祝告之「告」本非一字, 前者説:「夫驥罷廳車, 此非無形容也, 此 是有道理的 「告」字上端則
- 「為名」上所缺 字當為「非」, □非為名也, 故莫之知而不哭」與上句 「動非為達也, 故窮而不 二 為對句
- C. fi. 装按: 與 「天廟藍生於茂林之中,深山之間,不為人莫見之故不芳」。簡文「而」上一字疑當釋「嘷」,但與見於字書之「嘷」異義,當是「嗅」之異體。 □ (此字殘存 更頭 □□□□□□□□□嘎而不芳」相當之句, 《荀子・宥坐》作「且大芷蘭生於深林、 非以無人而不芳」,《韓詩外傳》卷七作
- 〔一六〕 關於「達」的字形,品參看《老子》甲注一九

五行釋文注釋

## 説明

行」等五句的總括之詞。 《老子》甲本交接的部分, 古佚書》中 聖。 本篇竹簡共五〇枚。 帛書整理者已指出, 《五行》篇之經部大體相同,但個別文句或段落先後次序不同,文句多寡和用字也有所不同, 竹簡兩端修削成梯形, 估計當時即以「五行」名篇 殘損較甚,情况不是很清楚。 此即《荀子・非十二子》所指斥的子思、 簡長三二・五犛米。 簡本首簡完整,全文以「五行」兩字開頭,應是對緊接於下的「仁刑於内謂之德之行,不形於内謂之 編綫兩道, 孟子的五行説。 編錢間距為一二·九—一三釐米。本篇文字與馬王堆漢嘉帛書 帛書本《五行》的篇題為整理者所擬加, 本篇注釋不一一出校。 文中的 其全文起始部分, 「五行」指仁、義、 《老子甲本卷後 亦即與帛書

五行: 能清。 悉(愛)、悉(愛)則玉色, 之惠 (憂) 不亡(忘),不亡(忘)則聰, (樂)八亡惠 (德)。■不息 (仁),思不能清。 (德) 之行 [四]。■惠 (德) 之行五, (德) 明則見取(賢)人, 則亡惪 (德)。■五行皆型 之思也清, 之惠(德)之行(三), (形) 於内胃 不聖, 心不能兑 (悦)[二]。 息 其義 弗七之(志)不成, 亡 則亡审(中)心之智, (儀) 思不能愛 (輕)。 型 清 (形)於内胃 濯 (謂) 則譯, 見臤 之行。 不 型 也 玉色則型 智弗思不得。 譯則安, 「亦既見止 (之),亦既訽 (賢)人則玉色, (形) 于内而時行六之, 聰則쌀 不息(仁)不聖,一未見君子,惡(憂)心不能佟(忡) (謂)之惠(德)之行,不型(形)於内胃(謂)之行[l]。義型(形)於内胃 豊 ( L :) (形)於内胃(謂)之行。 亡审(中)心之智則亡审(中)心五□□,亡审(中)心□□□□安〔五〕,不安則不藥(樂),不藥 和胃(謂)之惠(德),四行和胃(謂)之善。善,人四道也。惠(德),天道也。 (禮) 型 (形), 安則因 (開) 君子道 (二六), 能為罷 思不清不說 不智, 思不能倀 型 (形)於内胃(謂) (温), 玉色則型(形), (形)則息(仁)。■: 悃 胃(謂)之君□〔六〕。士又(有)志於君子道胃(謂)之時(志)士。 肰 [£], (觀) 止(之),我心則「○□」〔三〕, (温) (然) 半耳 聖 型 (長)。不息(仁)不智[九],未見君子,慐(憂)心九不能惙惙[一〇]; 思不倀 則兑 (山 田 型 旬 之惠 (德) 之行, (形)於内胃(謂)之惠(德)三之行, (悦), (後) (形)一四則智。■聖之思也罿(輕),罿 君子道則玉音, 三智之思也倀 (長), (長) 能為君子 兑 不型(形)[八], (悦) 則棗 (戚), 不型(形) 玉音則型 (形), 鉱 (慎) 倀 佟(忡),既見君子, (長) 則得, 此之胃(謂)□。□急(仁)〔一三,思不 不型(形)不安, 其蜀 於内胃 奡 (戚) (獨) 型 (謂)之三□〔三〕。 不 型 (形) 得則不亡(忘),不亡(忘) 則新 (輕) 也〔一八〕。■ (形) (謂)之惠(德)之一行。 (親) [五], 五則聖。 則型 (形), 不安不藥 心不能降〔一四〕。■急 君子亡审(中)心 於内胃(謂)之惠 善弗為亡近 (樂), 要 (淑) 新 型 (形) (親) 則 溟 則 則

 $\mathcal{H}$ 

不噂 〔三五〕。■不叓(變)不兑(悦)〔三六〕,不兑(悦)不繤(戚),不熹(戚)不新(親),不新(親)不悉(愛),不悉(愛)不息(仁)。■不 其审 (中) 心與人交, 兑 才(在)下, 息(仁),義豊(禮)所穀(由)生也(三八),四行之所和也。 (天)」〔三七〕,此之胃 <u></u> (直) (有) (知) 而 直 又(有)大辠(罪) 而管 也, (尊)不共(恭),不共(恭)亡豊(禮)□九〕。■未尚(嘗)□□沓(聞)君子道, 句(後)能金聖 涕女 (如) 而安之, 急(仁)也。 者也。■金聖 與司 也。 不逸 (三七),不遙不果,不果三 不柬 (簡),不柬 (簡) (罪) 胃(謂)之不智。■二四見而智(知) 敬也。 (謂) 之不明。 (篤) 之, 炁 〈天〉二六道也。智(知)而行之,義也〔三三〕。行之而時,惠(德)也。 療(虩) 賡(虩) l玉才(在)上」〔三己,此之胃(謂)也。■粪(聞)君子道,聰也。 惠 也。 춀 (始), 而亦 直 雨〔二九〕。 不東 敬而不都 (樂) (赦) 又 (謂) (聲), (聲) 而述(遂)之, 則又(有) 而大豉 (有) (愛)也。 〈柬〉,不行。 粪 Ż, (悦) 〔四八〕,嚴也。 也。■見而智(知)之,智也。 安而敬之, 豊(禮) 而玉晨 能遲沱 善也; (聞) 君子道而不智(知) 三三其君子道也, 與冬 匿也。 (誅) 也。 怎 惪 (德),又 (有) 惪 玉音, (終) (振)之。不聰不明, (池) 之, (愛) 审(中)心兑(悦) 董曌三二於兄弟(四〇), 豪(戚)也。 遙也 [四三]。 不匿,不笺三七於道(五〇)。 又 (有) 也。 嚴而畏三六之, 噂 其聖 行也。 父, 聖也 (三三)。 之, 君子之為惠 大辠 (羽), 也。 其秕 (攸) 炁 贵贵, 其止 (等) **遙而不畏彊**(强) 聖, (罪) 肰 善, (德) 智 智 不聖不二○智, (然) (德)也,「八□□□□□終也〔三三〕。 (尊) 而弗大三八豉 (知) 豊 人一九道也; 和三則同,同則善。■顔色伀(容) (知) (愛) 則邦豪(家)舉〔三六〕。 句 不行,不行不義。■不驝(遠)不敬〔三八〕, 也。 又 (有) 而安之, (後) **噂 (尊) 臤** 人 [四三], 語 (禮) 噂 (知)之, 胃 不智不息(仁),不息(仁)不安, 能至哀。 (禦)[四四], (誅) 惠 (徳), (尊) 大 辠 藥(樂)之所穀 息(仁)也。安三○而行之,義也。 (謂) 急 (仁) 也。■审 也, 而不喬(驕),共(恭)也。 (賢),義也。■三五以其外心與人交,遠也〔四六〕。 (罪) 君子蕊 聖也。明明, 見臤(賢)人,明也。 之不聖。 不征也 而〈天〉□□ 三四〕。 果也。 胃(謂)之不聰〔三〇〕。 而大豉(誅)之,東 文王之見也女(如) (慎) (由) 五 一 。 不三四以少(小) 見臤(賢)人而不智(知)其又(有)惠 智也。 仪 (貌) 烟 其一七□□ (三〇)。□子之為善也 (三二)。 (中) 心三該 豪 金聖 (聲), 生也 (三四), 又 (有) (威) 賡(號) 賡(號), 聖也。 見而智 而信之, 哩又 (有) 此。 不敬不嚴, 籴 少 不安不樂, 不樂亡惪 (温) 夏(變)也[三九]。 共 (恭) 而玉晨 (振) 之,又 道麦大道 未尚(嘗)見臤(賢)人 (辯) 五二八□□□也(三五)。 行而敬之, 豊 **①** (簡)〉也。 文三九□□ (知)之,二七智也。 (知) 之, 新(親)[四二]。 肰 而尃 辠 惠 (徳) 者, 狀 不嚴不障 (尊) (然) 四五, (罪) 聖也。 (博) 交 又 (有) 而正行之, (有) (簡 弗 也 新 以

(諸) 其人 〔六五〕, (醬) 敢不深〔六三〕,釋莫敢不釋〔六三〕。和則同, (有) 取安(焉)。少(小) 目鼻口手足六者〔五九〕,心之返也〔六〇〕。心曰唯,莫敢不唯,如(諾)〔六一〕,莫敢不如(諾),四五進,莫敢不進,後,莫敢不後,深,莫 (赦)也,不繋於道也。■東〈柬(簡)〉之為言猷 〈診(軫)〉者也〔五四〕。東 胃(謂)之隣(尊) 臤(賢),智(知)而事之,胃 而智 不勇 知) (開) (剛) 不矛(柔)」〔五六〕, 之胃(謂)之進之。四七幾而智(知)之, 道而共 (恭)者, 天也。其四八人隂(施)者(諸) 兪 而軫者, (簡)〉,義之方也。匿,四○息(仁)之方也。勥(剛)[五五], 能又(有)取安(焉)。疋膚膚達者君子道〔五七〕,胃 好豊 (禮)者也。 此之胃 同則善。■四六目而智(知)之胃(謂)之進之。前 (謂)四一也。■君子集大成。 (猶)練三九也〔五三〕,大而晏者也〔五三〕。 匿之為言也猷(猶) 人, 鏖也。■ 沓 (謂)之噂(尊) 臤 天也。「上帝賢女(汝),毋貳尔心」〔六四〕, (聞) 道而兑(悦)者,好急(仁) 能進之為君子, (賢)者也。 好惪 (徳) 者也。五〇 後, 士之噂 (謂)之敗(賢)。君四三子智 弗能進也, 義之方。矛(柔),急(仁)之方也。「不礪 〈喻〉而智(知)之胃(謂)之進之。 (尊) 臤(賢)者也〔五八〕。■四四耳 各止於其里。 者也。 此之胃(謂)也。■大陸(施)者 粪 匿匿也, (聞) 大而四二晏者, 道而畏者, (知) 少 (小) 而與 (舉) 能又 辟

### 注釋

- 本篇简文以小黑方塊為分段的符號,但有時也用作分句的符號,如此句下的小黑方塊。釋文對用來分句的符號略去不表示,對用來分段的,
- 〔二〕 簡文所缺一字據上下文例及帛書本應補作「行」。
- 〔三〕 簡文所缺二字據上下文例及帛書本應補作「智刑」。
- 重殘損,所述五行,後二者為禮、聖, 不形於內謂之德之行,據上文文例及帛書本,當作「不形於內謂之行」,「德之」二字為衍文。簡文以上一段中所述五行之序,為仁、 前三者據整理者所補文字、依次為仁、智、 義。其次序與簡本有異
- ħ. (中)心〔之悦〕、亡审(中)心〔之悦則不〕安」。由於「不」字重文號尚有,此下一句句首之「不」字不作為缺文而直接釋出 據吊書本應補作 一之一説 ( 悦) 「則不二」,其中三字有重文號, 末 字重文號尚未殘去。 以上兩句補足缺文後應為; 亡亡
- [ 六 ] 簡文所缺一字據帛書本應補作「子」。
- Ľ 裴按"帛書本與此字相當之字為「察」,簡文此字似亦當讀為「察」。此字在包由簡中屢見, 於《語叢 》 等篇, **请參看本篇注六二、** 《語叢》》注 **激為「察」,義皆可通。** 在郭店簡中,此字及以其右旁為偏旁之字尚見
- 八 〕 帛書本在「思〔五〕精不察」下有「思不長不得,思不輕不刑(形)」兩句,簡本似眾合此兩句為「思不長不形」一句
- 九 〕 此「智」字寫得不成字,其左半是夸的誤寫

郭 店 楚 墓

五二

- 〔一〇〕 《詩・召南・草蟲》:「未見君子,憂心惙惙。」帛書本此句殘缺,可據簡本補。
- 〔一一〕 簡文謂人如不仁不智,未見君子之時,憂心不能惙惙,既見君子,其心亦不能悦。
- $( \mid \cdot \mid \cdot \mid )$ 簡文所缺一字據帛書本應補作「説」。以上引詩見於《詩・召南・草蟲》。帛書本引詩選引出「亦既見之」前的「未見君子,憂心祓(惙)祓(惙)」二句,其前並 「詩日」二字。
- 〔一三〕 (簡文所缺二字,據文例及帛書本應補作「也不」,「也」字屬上句,「不」字屬下句。
- 《詩・小雅・出車》:「未見君子,憂心忡忡。既見君子,我心則降。」《草蟲》:「未見君子,憂心忡忡,亦既見之,亦既觀之,我心則降。」以上詩句可與簡文作比
- 〔一五〕 豪,於句中讀作「戚」,參看朱德熙先生《釋景》(《朱德熙古文字論集》一—二頁)。
- 〔一六〕 聋,「聞」字。簡文字形與《汗簡》「聞」字、《古文四聲韻》引《古老子》及《古尚書》「聞」字同。
- 以上引詩見於《詩·曹風·鳲鳩》。今本《詩經》作"「淑人君子,其儀一兮」。帛書本引詩有前兩句,作"「尸叴在桑,其子七氏。叔人君子,其宜一氏」。罷, 書本及《詩》均作「一」。可證「罷」當讀作「一」。

畠

- 〔一八〕 據帛書本,此文「慎其獨」上脱去「君子」二字,亦即上句末的「君子」脱去重文號。
- 二九] 簡文此處係引《詩‧邶風‧燕燕》之句。帛書本此處引詩作:「〔嬰〕嬰于茧(飛),駐池其羽。子之于歸,袁(遠)送于野。瞻望弗及,汲(泣)沸如雨」。 字不从「具」,疑是「深」之訛字。 所缺四字應為「瞻望弗及」。末一缺字尚存殘劃,似本作「返」,乃「及」字繁文。從下文看,此處引詩,本應如帛書本,將前面四句也引出來。裘按:「涕」上一 簡文
- 〔二〇〕 與帛書本對照,可知此句末所缺二字應是「獨也」。
- $( \begin{array}{c} 1 & 1 \\ 1 & 1 \end{array})$ 據吊書本可知簡文此句句首所缺之字應是「君」。此字與上句末二缺字都在一八號簡簡首缺去部分。此部分可容四字,估計在上句末二缺字與此字之間尚有一分段
- 〔二二〕 所缺五字,據帛書本應作『有與始,無與』。
- 〔二三〕 玉音,帛書本訳作「玉言」。
- 〔二四〕 所缺二字,據帛書本應補作「道也」。
- 自「不聰不明」以下,帛書本位於「不遠不敬……」一段之後。「不聰不明」,帛書本作「□□不聖」。裘按:帛書本也有可能作「〔不聰不明,不明〕不聖」, 簡文「不明」「不聖」四字當皆脱去重文號。由於帛書此處殘損嚴重,難以確定。 則
- 〔二六〕 曳,即「弁」字,讀作「變」。帛書本作「贊」,但解說部分解釋經部此句時則作「變」(見帛書第二三三行)。
- 〔二七〕 帛書本此句作「不直不進」
- 〔二八〕 敬,簡文左部為「苟」之訛體。
- 〔二九〕 豊,帛書本殘損,可據補。

- 〔三〇〕 從此句以下直至「和則同,同則善」的一大段文字,帛書本位於自「顏色容〔貌〕至「共而博交禮也」一段之後。
- 「見」字似已與「視」字相混。本篇自此以下之「見」字,下部皆作立人形,但有的在人形兩筆之間加一道或兩道橫劃,這也許仍是為了與「視」相區別。
- 〔三二〕 倫文引詩見於《詩·大雅·大明》。 號號,《詩》作「赫赫」。
- 〔三三〕 義也,帛書本經部作「聖也」,解説則作「義也」。經部之「聖也」係「義也」之誤。
- 穀, 簡文从「三」聲, 讀作「由」。聖智豊樂之所穀生也, 帛書本殘缺,可據此補。裘按:所謂「穀」字實不成字,疑即「繇」字之誤寫,故可讀為「由」,
- 三五 簡文「五」與「也」之間約殘缺三至四字,據下文「四行之所和也」一段,可擬補為「行之所和」或「行所和」,今暫定為缺四字。
- 〔三六〕 此字帛書本作「與」,整理者以為「興」之訛字。
- 〔三七〕 此處所引詩句見《詩·大雅·文王》,可據之補足缺文如下:「文王在上,於昭于天」。
- 〔三八〕 帛書本作「仁義禮知(智)之所繇(由)生也」。
- 〔三九〕 顔色,係兩字合文。伀,讀作「容」。伇,从「爻」聲,讀作「貌」。
- (四〇) 的右旁相似。疑彼字當讀為「禪」,此字則當讀為「旃」。「旃」从「丹」聲,「禪」从「單」聲,「丹」「單」同音。「中心悦旃」,意即「中心悦之焉」。其下一字,下 吊書本作「中心説(悦)焉,遷于兄弟」。簡文「兄弟」係合文。裘按:簡文與帛書本「焉」字相當之字,其形與本書《唐虞之道》篇中屢見的意為「禪讓」之字 「止」,上部雖似「與」,但下方尚有「口」形,與《窮達以時》五號簡鬶字下方有「W」形相似。彼字我以為當釋「譽」(參看《窮達以時》注六),此字與帛書 字相當,从 「止」與从 「辵」同義,疑亦當釋為「遷」。
- 〔四一〕 本應作「戚而信之,新(親)也」,因「新」字加重文號,兼用作下句首字,故省去其下「也」字。
- (四二) 秧, 「稽」之異體,讀為「繼」。二字古音極近。 「攸」字異體,讀作「迪」。《爾雅・釋詰》:「迪,進也」。帛書本作「絳」,整理者釋作「繼」。裘按:馬王堆帛書《老子》甲本「稽」字作「槍」。簡文此字疑
- 〔四三〕 前文有「不直不遙(帛書本作迣)」,可與本句相對照。
- 〔四四〕 ] 獨,簡文左部从「弓」,右上部為「鼍」之省形。
- 页近 夌, 此字作「害」。裘按:此字上部與「麦」字上部有別,疑是「粛(害)之訛形(參看拙文《古文字論集・釋「畫」》),本書《尊德義》二六號簡「粛」字作奏,可 参照。故此字似当从帛书本读为「害」 简文作圣,其上部與陳猷釜「陵」字墜右上部相似,與陵方疊的「陵」字陉的右旁也很接近。《説文》:" 「麦,越也」。《廣雅·釋詁四》:「麦,犯也」。 帛書本
- 〔四六〕 此「遠」字的「袁」旁中部訛變為从「目」。此篇書手時常把字寫錯|
- 〔四七〕 艏,帛書本作「襞」,解説部分作「莊」。「賭」从「爿」聲,與「莊」可通。
- 河八 此字从「木」从「田」从「卩」,疑是「節」字。《古文四聲韻》引《古孝經》、《義雲章》「節」字, 互代用。《易・雜卦》:「節,止也」。帛書本作「解(懈)」。裘按:此字恐亦書手寫錯之字,待考。 从 「木」从「土」从「卩」。用於偏旁的 「田」、「土」常常相
- 〔四九〕 尃,简文作考。《占文四聲韻》引《王存义切韻》作事,引《義雲章》「博」字作博,與簡文形似。

Ξī

- <u>H</u>O 簡文此字常讀作「察」。裘按:此字之形與當讀為「察」的从「言」之字的右旁有别,帛書本與之相當之字為「辯」,待考。
- 〔五一〕 行,簡文僅存下半部,據帛書本補。
- 〔五二〕 練,疑借作「間」。
- 〔五三〕 晏,帛書本作「罕」。「晏」「罕」兩字音近。
- 〔五四〕 訪,「診」之訛形。診,借作「軫」。帛書本作「軫」。後四三號簡「少而軫者」正作「軫」。
- 〔五五〕 劈,讀作「剛」。
- 〔五六〕 帛書本作「不勮不救,不剛不柔」。《詩・商頌・長發》作「不競不絿,不剛不柔」。
- 〔五七〕 疋膚膚,帛書本作「索鑢纏」。裘按"「者」似當讀為「諸」,帛書本與之相當之字為「於」。
- 〔五八〕 帛書本於本句前有「前王公之尊賢者也」,簡本脱去。
- 〔五九〕 日,簡文作含。《説文》古文「日」作圖,《汗簡》「日」字作會。簡文與上列兩形近似。
- 〔六〇〕 返,帛書本作「役」。
- 〔六一〕 帛書本作「心曰諾」。簡本無「心曰」。以下各句同。
- 〔六二〕 後莫敢不後,深莫敢不深,帛書本脱去。
- (六三) 裘按:" 此句首尾各有一从「水」的相同之字,似當讀為「淺」。它們的右旁據帛書本當讀為「察」(參看本篇注七)。「察」、「竊」古通。「竊」、「淺」音近義通。
- 《爾雅・釋默》「虎竊毛謂之號猫」郭注:「竊,淺也」。參看《語叢四》篇注七。
- (六四) 賢,簡文作解,中山王譻方壺作飲,與簡文形似。帛書本作「臨」。以上引詩見於《詩·大雅·大明》。裘按:簡文「上帝」下一字,恐即「臨」字之誤寫。
- 〔六五〕 帛書本作「天生諸其人」。

唐虞之道釋文注釋

# 説明

原無篇題,今據簡文擬加。 瞭解。本文贊揚堯舜的禪讓,着重叙述舜知命修身及具有的仁、義、孝、弟的品德。简文有關舜的史實亦見於《史記·五帝本紀》等書,但簡文全篇未見傳本。 本篇存簡二九枚。竹簡兩端平齊,簡長二八・一—二八・三釐米。編綫兩道,編綫問距約一四・三釐米。因竹簡殘損,只能級連成數段文字,其大意仍可

明均(?)從,天陸(地)右(佑)之。從(縱)息(仁)、聖可与,皆(時)弗可秉〈及〉歡(嘻)。夫古者「五舜佢(居)於艸(草)茅

(縣), (有) 也。三 弗能員 之 中而不息 ﹑德)則天下又(有)君而二○世明。受(授)臤(賢)則民興效(教)而蟡(化)虖(乎)道。不鍾而能蟡(化)民者,自生民未之又 方才(在)下立(位),不以仄夫為「△巠(輕)〔三四〕,秉〈及〉其又(有)天下也,不以天下為重。又(有)天下弗能益,亡天下 不減也。 (損) [三五]。 (憂) [ 一],身為天子而不喬(驕) [ 一]。佢(居)艸(草)茅之中而不惠(憂),智(知)命一六也。 亟(極) 急(仁) 九之至, 利天下而弗利也。 锺也者, 上直(德)受(授) 臤(賢)之胃(謂) 身為天子而不喬 也〔三六〕。上直

為此進二八 之正者,能以天下锺歖(嘻)。古者堯之與舜也:昏(閗)舜孝,智(知)其能芵(養)天下三三之老也,昏(聞)舜弟, 耳目聍明衰〔三〕〕,僮天下而二六受(授)臤(贤),退而芵(養)其生。此以智(知)其弗利也。《吴陦》曰〔三三〕,大明不出,完勿 雐 其為堯臣也,甚忠。 天下之長也 (皆) 訇 (三三)。 (三七); 聖三七者不才(在)上, 堯锺天下二四而受(授)之,南面而王而〈天〉下而甚君。 (聞) 舜幼 (慈) 虖(乎)弟□□□□□□□≒為民宝(主)也。 天下北壞 (三四), 幻 家, 五十而幻 (治)之,至羧(養) (治)天下,七十而至(致)正(政)。四枳朕眭 🗉 古(故)堯之锺虖(乎)舜也,女 不桑 (三五); 古 (故) 亂之,至滅臤(賢)。急(仁)者 其為 拿 寞子也, 如 智(知)其能幻 甚孝 (三八); 此也。古者

女(如)此也。二九

### 【注 釋】

- **娇嬎于庾國以為氏。今河東太陽西上庾城是也」。簡文的** [唐]。吴, 「
  皮」。《
  史記・
  五帝本紀》「帝
  堯為陶唐, 「湯吴之道」 帝舜為有虞」集解引韋昭曰: 即 「唐庾之道」,亦即堯舜之道 張晏口: 堯為唐侯,國於中山唐縣是也。
- 〔二〕 一律,从「彳」从「畬」从「壬」,義為禪讓。
- 簡文上部从「砡」,與《説文》「尭」字古文同,下部从「土」。 舜, **簡文與《説文》「舜」字古文、《汗簡》引《古尚書》「舜」字形同**
- рц \_\_\_ **9**等形,金文 「聖」有作響(選平鐘)者, 與上列倫文第 簡文第: 例之下部係从 Ē. 第)
- ħ. H. 也有寫作餐的 ΗÌ 《裴按:「古昔」下一字,下文厦見,從文義上可以斷定是「臤」字省寫,讀為「賢」。簡文「臤」字多作左从「臣」,右从「哥」,簡文即其右 ī , 與中山王譽鼎 H <u>ا</u> 从 ÿ 常, 讀 作 3) 號簡 (仁)从(子)。 ÿ Ŧ.

半之變形。 本篇「仁」字實皆从「千」 或「人」聲, - 从「千」者正與《説文》古文合。後面《忠信之道》八號簡「仁」字亦从「千」。

- 六二 裘按"「化」从「才」聲。疑當屬下句, 似有「始」義。 「畝」當讀為「矣」,下同。此二字上古音極近。「仁畝(矣)」上「竆」字疑當屬上句。
- 〔七〕 瘴,下部為「潮」字,通「朝」。
- 〔八〕 裘按:「大教」讀為「太學」。
- 〔九〕 忙,从「上」聲,亦通作「隱」。
- 〔一〇〕 免,包山楚簡中亦多見此字。在本句中,「免」借作「冕」。
- $( \ \ )$ 麐,下部作「含」,从「今」聲。讀作「咸」。裘按"此字似即「麐(皆)」之訛體。采, 讀為「由」。《説文》「袖」字正篆即以之為聲旁。
- 〔一三〕 妇,从「司」聲,讀作「治」。
- 〔一四〕 劈,从「力」「既」聲,讀作「氣」。
- 〔一五〕 告,簡文字形與一般「性」字有别,疑為「吿」字異體。
- 〔一六〕 実,讀作「夭」。《釋名·釋喪制》。「少壯而死曰夭」。
- 〔一七〕 咎采,人名,亦作「咎繇」,皋陶,是帝舜之臣,制作五刑。事見《尚書・舜典》。裘按"

「采」音「由」,與

「繇」通。

- 〔一八〕 慨,讀作「威」。關於,「虽字,參看《緇衣》注八六。
- (一九) 堣, 裘按: 賣為「遇」。
- 〔二〇〕 适,裘按"疑此字从「辵」,其聲旁為一从「丰」聲之字,似可讀為「逢」。
- 〔二一〕 恩,上部為「百」之異體。
- 〔二二〕 身,一般寫作す、す。簡文寫作 ,為異體。裘按:此字似可釋為「升」,「升」猶言「登」。下簡亦有此字。
- 〔二三〕 浗,裘按:疑讀為「求」。
- 〔一四〕 裘按:據文義,「仄夫」似應為「匹夫」之誤寫。
- 〔二五〕 員,簡文字形亦多見于《緇衣》等篇。在此借作「損」。
- 〔一六〕 受,讀作「授」。
- 〔二七〕 妇,讀作「嗣」。《爾雅·釋詁》"「嗣,繼也」。裘按"從文義看,此字也有可能讀為「事」。
- 〔二八〕 甚,簡文字形與《説文》「甚」字古文同。
- []九 И, 簡文下部作❷,係「目」之訳,讀作「□」。《説文》。「小兒及蠻夷頭衣也」。《禮記・曲禮》。「二十曰弱冠。」簡文「二十而冒」,係言年二十加冠為成人。
- (三〇) 裘按"「四枳朕哇」應讀為「四肢倦惰」。

唐奠之道釋文注釋

楚 竹 一 六 0

〔三一〕 日,簡文字形與《古文四聲韻》引《古老子》「日」字同。

郭

- 二〕 吴時,似為古書篇名。它與下引文句不見上今本古籍。裘按:『旲時』疑當讀為『皮詩』。
- 完,简文寫作矣。《汗簡》引王存乂《切韻》「完」作��。简文下部所从與《汗簡》不同,當為「完」之本字。裘按"或疑此字本應作「万」(即《説文》 - 丏」 字), 讀為「萬」。
- 〔三四〕 壞,倫文與《説文》「壞」字古文同。
- 〔三五〕 裘按:「不桑」疑當讀為「不肖」。

忠信之道釋文注釋

#### (説 明

之實也。信, 義之期也」。今據文義將篇題擬為「忠信之道」。 竹簡兩端平齊,簡長二八・二至二八・三釐米。編綫兩道,編綫間距一三・五釐米。本篇列舉了忠信的各種表現,最後歸結為

仁

弗言尔。 不為不會, 為 至也。至忠亡諂,至信不伓(背),夫此之胃(謂)此。大忠不兑(奪)〔七〕,大信不畀(期)〔八〕。不兑(奪)而足羧(養)者,隆 也。 君子其它(施) 萏 也〔九〕;不异 信者,未之又(有) 忠之為六衍(道) (義)之异(期)也[三〇], 心□□□□□□≌(親)□□□,君子弗申尔□□□。 忠之至也。不惎弗智(知)〔一〕,信之至也。忠陳(積)則可睪(親)也,信陳(積)則可信也〔二〕。忠一信陳(積)而民弗睪 也七忠, (期)四而可蟶者〔□○〕,天也仰(節)天墜(地)也者〔□□,忠信之胃(謂)此。口必而實弗从(從)〔□□〕, 也, 也。 古 (故) 百工不古,而人羧(養)膚 至忠女(如)土, 氏(是)古(故)古之所八以行虖(乎)閔嘍者, 嫩 (筆) 翠 (故) 不喜生 [五], 不伓(背) 死也。大舊而不俞(渝), 忠之至也。 蟡 (親) (為) 尃 古(故)行而鯖兑民, 勿(物)而不掌 (皆) 足 [二六]。 (傅)也〔一八〕,其言尔信, 信之為衍(道)也, (發)〔三〕,至信女(如)皆 君子弗采(由)也[五]。三者,忠人弗乍(作),信人弗 女(如)此也。九 古 (故) 但而可受也 [一九]。 羣勿 (物) (時), 皆成, 化至而不結 甸而者尚 忠, 而百善屠(皆)立[ **息**(仁)之實也 (四)。 (六),

## 注

- 裘按:疑「巷」當讀為「欺」。
- $\left(\begin{array}{c} \vdots \\ \vdots \end{array}\right)$ 从「朿」聲,讀作「積」。《説文》:「聚也」。
- ( :: ) 蓋謂土地化生萬物而不自伐其功,故為忠之至。 「發」字。《汗簡》引石經 發 字與簡文極近。《廣雅・釋詁三》: 發 開也」。 此處指散開。 裘按: 「蚺」疑常讀為「化」,

「癹(發)」疑當讀為「伐」。

- 四 裘按: 此句意為四時按規律運行, 而無盟約, 故為信之至。
- Ŧī. **卓,裘按:疑是「皇」之别體,讀為「誑」,「誑生」與下文** 「背死」為對文。
- 六 **简文字形與金文** 「匋」字形近。 此句疑有脱誤
- ئا 「説, 同簡下一「兑」字同。
- 《説文》 古文 期 字 「日」在「丌」下,簡文「日」 균

道

- 九 溼, 係「地」字異體。
- (0)裘按:「者」上一字,其上部疑是「要」之變體。此字似即當讀為「要」。要,約也。
- $( \ \ \ )$ 们,从「P」聲,讀作「節」。裘按:此釋可疑,待考。
- $(-\frac{1}{1})$ 8, 裘按:此字當釋「叀」,讀為「惠」。
- $(|\cdot|\cdot|\cdot)$ 裘按"此句「心」下似為「疋」字,尚存大半。疑此處簡文本作「心疋(疏)〔而〕□睪(親)」。「親」上一字可能是「口」或「貌」字。
- 申,簡文字形與《説文》「申」字古文形近。
- <u>五</u> 裘按"「兑」疑當讀為「悅」。「采」讀為「由」,參看《唐虞之道》注一七。

- 「百」字之形同《説文》古文「百」。裘按:「古」當讀為「楛」。《荀子・王霸》「如是則百工莫不忠信而不楛矣」楊倞注:「楛,謂器惡不牢固也」。
- 二七 **屠,簡文字形與《古文四聲韻》引《道德經》「皆」字形近,釋作「皆」。簡文「屠」「皆」二形并用。**
- 裘按"「專」也有可能讀為「溥」或「博」。
- 二九 但,疑借作「亶」。《爾雅・釋詁》:「亶,誠也」。
- $\frac{1}{2}$ **骛,裘按:此字當讀為「義」。**

成之聞之釋文注釋

## (説明)

本組筒存四○枚。 竹簡兩端修削成梯形, 簡長三二・五釐米。編綫兩道、編綫問距為一七・五釐米。原無篇題、今據簡文擬加

(在) 而能念 者内俟(矣)。 (叫) (含) 之日: 惠 古之甬 (德) 者〔〕、未之三又(有)也。 (用) 民者, 求之於吕  $(\square)$ 為瓦 (恆)。 古 (故) 君子之立民也 (三), 行不信則命不從, 一信不愭 身備 (服) (著) 則言不樂。 善以先之, 敬訢 民不從上之命, (慎)以乳之, 不信其 其所才

戰與型 (厚) 君子之於졸(教)也, ) 其命, (刑)人, 民弗從之挨 君子之述惠(德)也 其道民也不愈, (矣)。是古(故)畏備(服)型 則其漳也弗深俟(矣)〔三〕。是古(故)亡虐 (六)。 是古(故)六 刑) 罰之婁(屢)行也〔五〕,五繇(由) 歮(上)之弗身也。 (乎) 其身而四掌唇 (乎) 其討 (詞)[四], 昔者君子有言日 唯 (雖) 趸

必因 (諸) 虚(上) 智 不反其沓(本),唯 〔五〕,一宫之人不勑(勝)……八一軍之人不勑 (御) 也 (曲), (知) 因此厚也 是古 其 ○末, 弗得俟 (矣)。 其弟也不至(厚), 凡其重也弗多俟(矣)。是古 旬 之述也 (一八)。 名弗得俟 (故) 谷 不反其沓(本), 而不可孯 (苟) 八以復之, 身備 (矣)。 (欲) (賢)也〔一七〕。古(故)君子不贵德(庶)勿(物)而贵與一六民又(有) (雖)强之弗内俟(矣)(一六)。上不以其道, (服) ыĴ 福而貧賤, 人之悉(愛)言 是占 不訓 未有可得也者。 之, 是君子之於言也〔一〕,非從末流者之貴,竆(窮)藻(源)反窞(本)者之贵〔一三〕。一句 (故) 君子三之於言也, 慎 則民必有甚安(焉) 則民谷(欲)其 唇 (乎)?古  $( \underline{\ } \underline{$ 君上卿成不唯沓(本),工□□□□□□□□□□□□,三戎夫柔队不强, (勝) 也, (故) 君子所復之不多, 一七福之大也〔一九〕。贵而罷(一)纕〔三〇〕,則民谷(欲) 其截 則必先怒(愛)人; 者。 (故) 君子之求者(諸) 启(己)也深。 非從未流者之贵, (勇) [] 〇]。 走 君均鬢而立於复(祚)〔七〕, 民之從之也難。 谷(欲) <u>〕</u> 窮湶(源)反沓(本)者之贵。 所求之不毶(三二), 句(苟) 昌之(二一), 是以民可一五敬道 人之敬旨 一宫之人不剩 同也。 裁反者 不求者(諸)其沓(本)而戏(攻) 也, ( 導) 智 則民鮮不從挨 (矣)。 (諸) 則必先敬人。二〇 (勝) 七其敬 知) 也, 加糧弗足俟 (矣) [一五]。 句 昌 其贵之上也。 (苟) 不從其繇(由), 而不可穿(弇) 而比即, (己) 而 則民谷 可以 君衰蟲 反此道也, (苟) 唯 九智 也; (欲) (雖) 不從其 而処立 士成 其

是以 (物) 智 扌 (知) 在 而求之不疾, 疾之。《枯奭》 其迲 (去) Ħ 「唯食不買爯(稱) 人弗遠俟 (矣)。 息(德)」害(曷)[三]?言疾也。君子曰:疾之,三行之不疾, 醀 (勇) 而行之不果, 其俟 (疑) 也弗枉 往) 俟 (矣)。 未又 (有) 能深之 是占 (故) 凡勿

一六八

者也。季之述也,强之工也,歸之穿(弇)也,討(詞)之工也,三三

民管弗從 [三三]。 型 (形)於中,雙(發)於色,其緣也固俟(矣),民營(篤)弗信。是以上之互(恆)二四

**秂才信於衆〔三四〕。《豁命》曰:「允币(師)淒惠(德)。」**〔三五〕此言也**,** (性),其生而未又(有)非之節於而也 ﹝;;,;,則猷(猶)是也。唯 (厚) 二七大也,則聖人不可由與單之〔二七〕。此以民皆又(有)眚(性)而聖人不可莫也〔三八〕。二八 言信於衆之可以二五凄惠(德)也。聖人之眚 (雖) 其於善道也,亦非又(有)譯婁以多也。 (性)與中人之眚 及其專長而趸

《君奭》曰「閼(襄)我二人,毋又(有)合才音」害(曷)﹝‐九﹞?道不説(悦)之司(詞)也。君子曰:唯又(有)其互(恆)而゠ヵ可

天条大棠 能終之為難。 (常),以里(理)人侖(倫)。 槁木三年,不必為邦羿(旗)。害?言曺之也。是以君子貴三○ 折(制)為君臣之義, 愭(著)為父子之新(親),分三為夫婦之支(辨)。 是古(故)小人變

言余之此而厇(宅)於天心也。是古(故)三三 (亂)天掌(常)以逆大道,君子討(治)人侖(倫)以川(順)三三天惠(德)。大瑀(禹)曰「余才厇(宅)天心」害(曷)?此言也

君子篆菪(席)之上髲(讓)而耸擊,朝廷之立(位),髲(讓)而処戔(賤),所厇(宅)不첗挨(矣)。少(小)人三四不逞人於刃,君 子不緹人於豊(禮)〔三〇〕。||韓扨婧(情)於〔三二〕, 則先者余, 整(來)者信。 三六 其先也不若其後也。言三五語啐之〔三三〕,其勑(勝)也不若其已也。 君子曰:從允懌

文王之型 (刑) 唯君子道可近求而可遠遭(?)也。昔者君子有言曰 (常) 挨(矣)。 《康拜(誥)》曰「不還大暊,文王复(作)罰,三八型 莫厚安 (焉)。是三九古(故)君子新 (慎) 六立以巳(祀) 天棠(常) 三四。四〇 「聖人天惠(德)」害(曷)?三七言新 (刑) **敛(兹)**亡慰」害(曷)[三三?此言也,言不扉大棠(常)者, (慎) 求之於居(己), 而可以至川 (順)

### 【注 釋】

- 」 裘按 「能」下 字也有可能當證為「念」
- 〔二〕 裘按"「立」似當讀為「莅」。
- 一、当、表按"「您」疑當讀為「浸」。《易·遯》象傳「浸而長也」《正義》。「浸者,漸進之名」。其下一字或可釋「淳」。
- рц 上端與「鹿」字頭相似。此字亦見於下第九簡,疑是「鷹」字異體。古代 「廌」有「薦」音,其字在此與「亡」為對文,當讀為「存」,參看本書

- 五 〕 裘按:「備」上一字,其上部與簡文一般「畏」字有異。如此字確為「畏」字訛體,疑當讀為「威」。
- へ 六 し 裘按: 「刑人」之語見《尚書・康皓》,意為對人用刑。又疑此句「君子」之「子」為衍文,句文當讀為:戰與型(刑),人君之述(墜)惠(德)
- へ と し 裘 按: 服 阼。 服」注: (袀服為上衣下裳同色之服)。 「村」下一字也許不是 构、 純也, 純為紺服也」。 「均」,但確是一個从「匀」 《禮記·祭統》謂將祭之時,召與夫人皆齋,「然後會於太廟, 《淮南子・齊俗》「尸祝袀袨」注:「袀,純服。袨,墨齋衣也」。疑《禮記》「純冕」與「袀冕」同義。 聲的字,在此似當讀為 「袀」。其下一 君純冕立於阼」。 字疑當釋為 慢, 袀 讀為 「冕」。 袀冕,意即袀服而冕, 「純」義通。《漢書・王莽傳下》「時莽紺袀 簡文 「复」當讀為 在此當指祭
- 九 □ 裘按: 文》以為居處之「居」的本字。鄂君啟節銘文「凥」「居」二字並見,有人因此釋此字為「処(處)」,其理由並不充分。但包山楚簡 「衰」下一字, 其下部即「麻」所从之「蛐」, 其上部疑是「至」 之省寫。 。此字似當釋「絰」。麻絰為喪服。「立」當讀為「位」。「立」上一字本作 居元 連文 (三二號簡有
- 裘按:《禮記·表記》:「是故君子衰絰則有哀色,端冕則有敬色,甲胄則有不可辱之色。」據此,簡文 「君衰絰而処位」下之分句可補足為「一宫之人不勝〔其

哀〕],「一軍之人不勝其勇」上之分句可補為「君甲胄而……(據缺字地位「而」下當有四至五字)」。

〔一一〕 裘按:「之」上一字疑當釋為「昌」,讀為倡導之「倡」。

「居凥名族」之語),似乎此字確當釋「處」。

- 〔一二〕 裘按:此句「是」字下似脱「古(故)」字。
- 〔一三〕 裘按:「源」字又見下一四號簡,字作「湈」。關於此字所从的「泉」的字形,參看吴振武《燕國銘刻中的

泉

字 》,

載《華學》第二輯

- 〔一四〕 裘按:此句結構當與下「戎夫」句、「士」句相類,疑「卿成」當讀為「鄕(享)成」,「工」當讀為「功」。
- 五五 丙一號簡, `此句疑當釋為,戎(農)夫풏(務)臥(食)不强,加糧弗足悛(矣)。「楎」上一字左側似有「田」字, 用為「侮」。 也許不當釋為 「加」,待考。 「柔」亦見於《老
- 〔一六〕 裘按"「内」疑當讀為「人」。
- 〔一七〕 裘按"「孯」與「馯(馭)」為對文,疑當讀為「牽」。「牽」亦可作「孯」,與「孯」皆从「臤」聲。
- 〔一八〕 裘按"疑「比即」當讀為「比次」。「述」當讀為「遂」。「智」當如字讀。
- 〔一九〕 裘按:此句疑當讀為:富而分賤,則民欲其富之大也。
- (0..) 表 按: **此處之「翟纕」似應讀為** 以《詩・曹風・鵙鳩》「淑人君子,其儀一兮」與《五行》簡文「妻人君子, 「能讓」。 其義 (儀) 罷也 對照, 罷 似確可讀為「一」(參看《五行》篇注 Ŀ 但
- 一〕 裘按"「不」下一字亦見下三四號簡,從文義看似是「遠」之誤寫。
- 本句今本《尚書・君奭》作「惟冒丕單稱德」。 裘按: 曷 「何」義近,也可能簡文「害」即應讀為「何」。下文同類句子不再説明 「閏」在古文字中即 「單」字繁文,《説文》説此字不可信。此句句法與《公羊傳》屢見之「其言惠公仲子

- 〔二三〕 裘按:「篙」疑當讀為「孰」,猶言「誰」。下「篙」字同。
- 裘按:「秂」,讀為「務」。此字亦見一三號簡,參看注一五。「才」讀為「在」。此簡與上簡及再上一簡的文字很可能是相連的。
- 〔二五〕 裘按"「凄」似常讀為「濟」。濟,成也。下「淒」字同。下文「信於衆」是對此文「允師」二字的解釋。
- 〔二六〕 裘按:「於」下「而」字疑是誤字。
- 〔二七〕 裘按:「之」上一字疑當釋「墠」,但不知應讀為何字。
- 〔二八〕 裘按:疑「莫」或可讀為「慕」。
- 三九 裘按:今本《君奭》作「襄我二人,汝有合哉言」,「言」字一般屬下讀。「才」似當讀為「在」。「毋有合在音(或是「言」之誤)」,其意與今本「汝有合哉」大不
- 裘按:疑「絓」常讀為「逞」。《左傳・昭公四年》:「求逞於人,不可。」疑「逞人」與「求逞於人」意近。「刃」疑當讀為「仁」。此文之意蓋謂小人不求在仁義方 面勝過人, 君子不求在禮儀方面勝過人。
- 裘按:此句似當釋讀為:釋汈(梁)腈(争)舟。第一字左从「才」,右旁即注四所提到的「廌」字異體,可讀「薦」音, 疑應讀為「津」,參看《窮達以時》注六。 當是此字聲旁。此字出現在「梁」字之
- $(||\cdot||\cdot||)$ 裘按:《集韻》曷韻才達切嶻小韻以「哜」「啐」為「囋」字或體,月韻語訐切钀小韻亦有「哜」字,訓為「語相呵拒」。簡文「啐」字應讀為月韻之「哜」字。
- 裘按:今本《尚書・康誥》作「……曰乃其連由文王作罰,刑兹無赦,不率大戛」。簡文引《康誥》文,首句與「不率大戛」相當,但句序不同,且有異文,待考。
- 〔三四〕 裘按:「六立」當讀為「六位」,即指上文提到的君、臣、父、子、夫婦,參看《六德》篇。

尊德義釋文注釋

### 原书空白页

## 説明

本篇存簡三 九枚。 竹簡兩端修削成梯形, 簡長三二・五犛米。 編綫兩道, 編綫簡距為一七·五釐米。原無篇題, 今據簡文擬加

之道也。 **賞與** 基 道也。 人道討 民力滬 可信也, 善者民必衆, 曲 (禮) (知) 樂智 (知) 則民埜(野)以静(争)。 (教)以予, 莫也不又(有)道安(焉),人道為近。 則民果以巠。 (盛) (治) (刑), 人所以智 學為可益也,香(教)為可頪(類)也。香(教)非改道也,敎(教)之也。四學非改侖(倫)也,學葺(己)也。 **媽**(禹)六之行水, 而不智 所以 義 其民, 衆未必討 以 祡 □髢(舉)也。殺殍 前利。 依 (哀)。 (知) (禍) (知)命, 明唇 桀以人道亂其民。 香 (教) 樂者, (治), 福之羿也〔三〕, 五香 (教) (乎) 义 (有) 水之道也。 亡 智 智(知)命而句 以樂, 不討 民侖 以懽 知) 智 (戮),所以敍(除) 塱也。 (治) 不川 (順), (倫), 則民以惠 桀不易五**堣**(禹) 戚 或前之者矣 〔三〕。 (權) 樂而不智 (造) 父之斯 可以為君。 是以君子人道之取先。 (後)智(知)道, 懙 (德) (謀), (知) 清쏌 (五)。 不川 (順) 雅忿辮 民而句(後)亂之,湯不易桀民而句(後)討(治)之。聖人之討(治)民, 豊 (御) 則民湯(?)望遠豊(禮) 雀 (禮) 馬, (爵) 不窾 (肇), 智 者。 不坪 (平)。 馬也之道也 [四]。 (知) 裁者出所以智(知)八号 立 (位), (由) 其道, 不行。急(仁) 改懾勳 善取人能從之, 道而句 亡智(知)命而不智(知) (勝), 是以為正 所以信其狀 (後) 亡新 句 為人上者之柔(務) 上也。一一 智(知)行。 則民話(舒)以募(寡)信。 (后) (政)者졸(教) (親) 息 (仁)。 兑 (説), (然) (己),智 褶(禝)之埶(藝) 為可新 (親) 三也, 也。 繇 則民執际後貴以忘。 **启**(己)者。 正欽, 由) 知) 也。 先"以惠(德), 道「二之取先。 豊 子 (己)所以智 所以 (禮) 隆 (地), 又(有)一〇智(知 戏 義為可眷也、 \*\* 智 (教) 출 \*\* (知)九樂, 瑀 (禹) 隂 (教) (教) 則 以 (知) 民進 以 以 民 以 善 則

行此慶也, (戦) (当)。 事者也, 然句 #: \$ (後) (教) н∫ 逾 所及也。 ? 也, \* 因 写. (教) 恆) 其正 則古 (政), (計 )**,** 八不香 戬正則亡逝, **(教**) 其人, 不堂(黨) Æ (政) 則亡一七情 弗行矣。 占(故)発(終?) (怨), **让**思則□□。 是勿(物)也而又 夫生而又 有) 戠

哲 徳 義 釋 文 注 釋

安

(馬) 者,

可學也而不可矣 (疑)

也

九叮孚 (教)

也而不可迪其民

敬壯、

通

(禮),

行矣而亡應, 湧 (强)也。 民余憲智〔九〕二三 羕心於子俍 桀不胃(謂)  $\mathbb{E}_{\bullet}$ 其 忠信日益而不自智 民必亂, 而民又(有)三三為亂矣。 (知) 也。 民可克(使)道三之,而不可克(使)智(知)之〔八〕。 爰(?)不若也, 可從也而不可及也。 君民者, 討 民可道也, (治) 民復豊 而不

恋 袋 (服), (勞) 之訇也。 殜 (世?) 此亂矣。討 為邦而不以豊 (禮), (治) 民非還生而己也, 二五 猷 (猶) 熨之亡變也。 非豊 (禮) 而民兑 (悦) 三四志此少(小) 人矣。 非 侖 (倫) 圃

善者民必福 (二三),福未必和, 不以旨谷(欲)禽其義〔一○〕。訇民炁(愛),則子也,弗炁(愛), 不和不安,不安不樂。 二七 則戲也 [二]。 民五之方各, 三六十之方静, 百之而句(後) 鞴(二三)。

而弗智 為古 (故) (知) 銜(率)民向方者(二四), 也, Ļ, 惠 (德) 者, 閣(且) 莫大唇(乎) 豊(禮)樂。二九 唯惠 (德)可。惪(德)之流,速撂(乎) 榰蚤而連(傳) 二八命 [l五]。其載也亡厚安(焉)。交矣

其所行。 0.100 依惠則民材足, 安(焉)。討(治)樂和依(哀),民不可或(惑)也。反之,此往矣。坓(刑)不隶於君子〔一亡〕,豊(禮)不三一隶於小人。攻□往者復。 施) (故) 為正(政)者,或侖(論)之,或羕之,或繇(由) 忠(中)出,或執 少 **が**則民性, (小) 三义 (有) 上好是勿(物)也,三六下必义(有)甚安(焉)者。 (博) 又(有)之。六 不足以智(知)善, 不時則亡懼也〔一八〕。不三一蹇(愛)則不新(親),不□則弗惖〔一九〕,不釐則亡愄(畏),不忠則不信,弗恿則三三亡復 正則民不哭(吝), 利, 坦而大义(有) 憲(害)者, 快不足以智(知)侖 (倫) []], 垍 (均) 不足以坪(平) 正 又 (有) 之。 夫唯是, 古(故)惠(德) 可易而铵(施) 殺三五不足以方(動)民〔三三〕。 义 (有) (設)之外, 侖隶其頪 (類) [ n 六] 三C 是헍 (政), 嫁(?)三四不足以安民, (施) 少 (小) 下之事上也, 可退也 (三四)。 又 (有) 憲 (害), 不從其所命, 戭 又(有)是弦 (勇) 退而大又 而從

凡達(動)民必訓(順)民心, 民心又(有) 恆, 求其羕, 彰 (重) 義葉(集) 釐 (理), 言此章也。三九

## 【注 釋】

- 一 」 "表按"第一字此篇展見,從文義看,似是「尊」之異體,下文不再注。
- 二 〕 裴按:「羿」字疑讀為「基」。

- $(\Xi)$ 裘按: 釋文作「前」之字原寫作考。從《窮達以時》九號簡「前」字上部作上來看,此字確有可能是「毒(前)」的訛變之體。此字之形與壽縣楚器銘中之王名,舊 或釋作「肯」者相同,究竟能否釋作「前」,值得進一步研究。
- 四 〕 此句「馬」下「也」字衍。
- 〔五〕 腘,《説文》古文「髾」字。在此讀為何字待考。
- 〔 六 〕 裘按:「先』」似應讀為「先之」。
- (上) 裘按: 此句疑讀為「養心於子諒」。《禮記・樂記》:「致樂以治心,則易直子諒之心油然生矣。易直子諒之心生則樂,樂則安,安則久,久則天,天則神。」其文亦 見《禮記・祭義》。子諒,《韓詩外傳》作「慈良」,《禮記・喪服四制》亦有「慈良」。
- 〔八 〕 裘按:道,由也。《論語·泰伯》:「子曰:民可使由之,不可使知之。」
- 〔九〕 裘按:惷,疑當讀為「害」,在文末(第三八簡)與「利」為對文。
- 〔一〇〕 裘按:「旨」當讀為「嗜」。「惫」讀為「害」,參看《五行》注四五。
- 〔一一〕 裘按"「戮」从「戈」「酉」聲。讀為「讎」,仇敵也。
- 〔一二〕 裘按:此句疑當讀為「民五之方挌(格鬥之「格」本字),十之方争,百之而後服」。
- 〔一三〕 福,裘按:疑讀為「富」。下句同。
- 〔一四〕 向,讀為「嚮」。參看《老子》乙注二八。
- 裘按:此句讀為「惠(德)之流,速麐(乎)榰(置)蚤(郵)而連(傳)命」。《孟子・公孫丑上》:「孔子曰:德之流行,速於置郵而傳命。」톘文「速」字舊多 隸定為「递」,但朱德熙等在《望山楚簡》中已指出此字之義當為「速」,並說:「也可能「槑」就是「束」的繁體」(九二頁注三五)。此説可從。「稽」从「之」聲,
- 〔一六〕 裘按"「埶(勢)」「設」古音相近可通,漢簡、帛書中其例屢見。「隶」有可能是「求」之誤寫。

「蚤」从「又」聲,故兩字可讀為「置郵」。

- 〔一七〕 裘按:「隶」讀為「逮」。下句同。
- 〔一八〕 裘按"「懽」疑當讀為「勸」。
- 〔一九〕 悬,裘按:疑當釋為「懷」。
- 〔一〇〕 裘按:「恿」疑讀為「用」。
- 〔一一〕 裘按"「娨」疑為「龏」之訳字,讀為「恭」。末一字《緇衣》讀為「怨」,參看「緇衣」注三二。
- 〔三三〕 裘按:「快」疑當讀為「决」。
- 一〕 裘按:動,簡文為省形,讀為「勝」。
- 〔二四〕 裘按:「退」疑可讀為「轉」,參看《窮達以時》注九。

### 原书空白页

性自命出釋文注釋

### 原书空白页

# 説明

本組簡存六七枚。 竹簡兩端修削成梯形, 簡長三二·五釐米。編綫兩道, 編綫間距為一七·五釐米。 原無篇題, 今據簡文擬加

(一)也。 宔(主),勿(物)取之也。金石之又(有)聖(聲),□□□□□□□唯(雖)又(有) 内 句 出之,或羕(養)之,或長之。 而學或夏 (使) 之也。 不□□□□□六蜀(獨) 凡見者之胃(謂) (理)一七其青(情) (道), (故) 也, 萬 謂) (納) 之 [三]。 (有)為壹(舉)之也〔△〕。聖人比其一六頪(類)而侖(論)會之,隺(觀)其之遙而违訓之〔九〕,體其宜(義)而即慶之〔二○〕, (後) (情),一八 祈 箸(書)、豊(禮)、 占 心述(術)為宝(主)。 (雖) (道) 奠。 (故)。 其 甬 又(有) 眚(性),心亡奠志(三, 歨 (厲) 告(性)者,宜(義)也,出告 司 惠 (用)心各異, (教) 夏(使)狀(然)也。 義也者, 好亞 (始) 於青 勿(物),快於忌(己)者之胃(謂)兑(悦),勿(物)三之埶(勢)者之胃(謂)埶(勢),又(有)為也者之胃 (喜) 而出内(人)之, 凡勿 (惡), 告 行, 惹(怒)依(哀)悲之獎(氣),眚 群善之茲 樂, (物) 亡不異也者 [五]。 (情), 猷(猶)口之不可蜀(獨)言也。牛生而倀(長),於生而戟(伸),其眚(性)……ヒ 其司 (始) 衍 (道) 凡鼓(動)告 (性) 青 (蕝)也〔亡〕。習也「三者,又(有)以習其眚(性)也。衍(道)者, 肰 也。 (情) 生於眚 四述 (術), (然) 出皆生 所好所亞 (惡), 旬 (性) 一○者, (後)復以蓍(教)。脀(教),所以生惠(德)于审(中)者也。 (待) (性)者, <sup>五</sup>於人。時 (性)。 剛之梪也,剛取之也〔六〕。柔之八約,柔取之也。四冯(海)之内其眚 唯一四人衍(道) 勿 司(始)者近青(情),終者近義。 (物) 勿(物)也。 (性) 也。 執(勢)也, 羕(養) 眚(性) 二者, 習也, 凡眚(性)九或鼓(動)之,或违(逢?)之,或交之,或萬(厲)之,或 勿 (詩), (物) 而句 又(有) 為為之也。 為可衍 (道) 及其見於外, 也; (後) 善不□□□ 连(逢?) 眚 复 (作), 也。 則勿(物) (四),四所善所不善, 售(性)心弗取不出。 歨 其參 (三) 述 (術) 者, (待) 箸(吉), (性) 智□□□≡出之,智 取之也。 兑 (悦) 者, 又 兑 (悦) (有)為言之也。 眚 而句 群勿(物)之衍(道)。凡衍 長眚(性)者, 埶 (性) 自命出, 凡心又(有)志也,亡与 (勢) (後) 也; 豊(禮)复(作)於 衍(道)之而已。 (知) 宜 交告(性)者, 也。 行, 凡眚 歨 豊 祈 命二自天降 (義)者能 (待) (禮)、 (道) (性) (性) 為 也。 弌 古 里

或辫之也 [

姕.

(當)

事因方而折

(制) 之。

其先後之舍則宜

(義)

道也 (一三)。

或舍為一九之即則隻也〔一三〕。

好其頌 (二七),

樂其衍 (道),

兑

(悦)

其香(数

(教),

是以敬安

(廟),

所以麌

也(一四)。

君子妣 (美)

其青

(情),

□□□ □五,二○善其即□六,

〈聲)〔三三〕,二四則譯女(如)也斯戁 聲), 焉)。 (慎), 則 拜, 皆巹(教) 所以||||| 愷 則免(勉)女 (鮮) 其出内 (禮) 女 (如) 其人者也。 <u>入</u> 之深澤也。 其醫麌也。 也訓 (如) 也斯惠 奎 (順), 凡聖(聲), 也二五斯命(儉)(三七)。 兼思而勤(動)心, (喜)。 幣帛, 司其惠 (德) 武樂取〔三九〕, 昏 (聞) 其出於情也信, 所以為信與證 訶 也。 (歌) 譲 佋 (韶) 奠 (證) (鄭) 肰 (賚) (然) 句 題(夏)樂情。二八 (謡), 也二八, 躗 武 三四), (衛)之樂, 則舀女 (後) 其訂 曹女 (如)也。 其内(人) 則齊女(如) (如)也斯奮 [三]。 (詞) 則非其聖 宜 拔人之心也够 [二〇]。二三퇨 (義) (聽) 也斯复(作)[三五]。 其居即 道也。 而從之也〔三八〕。二七凡古樂龍心, 聖 (次) **英** (笑), (聽) 也舊, 釜 (琴) 愷 隺 其反善復訂 (禮) (觀) (聞) 开(瑟)之聖 卲 之澤=也 芵 (笑) (韶) (始) 聖 蹎 也

條狀 凡至樂必悲, 瓣辮女(如)也〔三○〕,慈 斯 以思。 惘 哭亦悲,皆至其情也。 慆斯奮 (三三), 一其心夏則其聖 凡夏 (憂) 思而句 奮斯羕 (聲) (戚) 依 (哀)、 (後) (咏), 狀 (然) 亦肬 (然)。 悲,三 凡樂思而句 羕 (咏) 斯猷, 樂, 以終。樂之轂 其眚 (性)相近也,是古(故)其心二九不遠。 態游依 (哀) 猷斯辽 [三四]。 (後) (動)心也,≡○濱(?)深臧舀〔三〕,其刾(?)則流女 也, 忻。 桑遊樂也, 凡思之甬 **芷**, 惠(喜)之終也。恩(愠)斯夏(憂), 湫遊聖 (聲), 用 心為甚。 **蕺遊心也**。三三 哭之鼓 (動) 戁 (難), 思之方也。 心也, 其聖 (聲) 恴 (漫) (如)也以悲 **夏** 則 其

戏三四斯戁,

戁斯案,

**案斯通**。

通,

恩

(愠)之終也。三五

也 凡學者隶 凡 (弁) 近) 甬 (物) (雖)能其事, 青 者 忠。 (用) 心之桑 (情) 之即也 🖂 (四三) 뜐 求》 其心必才(在) 出於青 (惡) 頪 兑 其心為難 (三五), 不能其心, (悦) (躁) (性)。 (類) **篙**(篤), 息(仁)之方也。息(仁), 眚 為甚。 者, 參 (三), 安 (馬), 怎 不贵。求其心又(有)為也〔三八〕,弗得之壹(矣)。人之不能以為也,三七可智 思為甚。 (愛) 甫 從其所為, (用) 唯亞(惡)不息(仁) 頪 (類) 甬 力之書 用) 企 七, 近) 智之疾者, (盡)者, 唯 得之壹(矣)[三六], (性) 利為甚。 患為甚。 為忻 (近) 怎 (性)之方也。 (愛) 目之好四三色, 前 宜 (義)。 用) 為近急 (仁)。 不女 青 鲁 (性) (如) 所為衍 (情) 耳之樂聖(聲), 以樂之速也〔三七〕。 之四二至者, 或生之。 智 頪 (道) 者四、 宜 (義)之方也。三八宜(義),敬之方也 (類) 忠 **越舀之**獎 依 Ŧī, 唯人衍 信三九之方也。信 (哀)樂為甚。 唯四○宜 (道) (知) (氣) 為四一可衍 (道) (義) 也, □ ( 過 ) 人不難為之死 衍 (道) 青 (用) 身之覚 (情) 十

(情) 則 又(有)其為人之迺迺女(如)也,四四不又(有)夫柬柬之心則采。又(有)其為人之柬柬女(如)也,不又(有)夫互(恆)怡之志 (謀) 之方也, 縵。 斯哭壺 則悉 人之攷 (巧)四五言利討 (四三)。 (矣), 哭斯慮壺(矣), 慮斯莫與之四八結壺(矣)。 又 (有) 其為人之快女(如)也, (詞)者, 人不新(慎)斯又(有) 您(過),信壹(矣)。四九 不又(有)夫詘詘之心則流。 弗牧不可。 紤 又 (有) 其為人之葲女 (慎), 急(仁)之方也, 人之说狀 (然) 可與和安者, (如 肰 也,四七弗权不足。 (然) 而其

佐

(
過

)

不

亞 不又(有)夫慉 凡人偽為可亞 (奮)四六作之青 (惡)。 (惡)也。

可非者, 凡人青 (有) (性) 門内之絧 上交者也。五五昏 (有) 少枉内(入)之可也,已則勿復言也。六一 善者也。 身近至急 惠 其青 (情), 凡交毋剌(?),必良(使)又 (情) 為可兑(悦)也。 達(?)於義者也。 (徳)者也。 谷(欲)其五八瞻也。 (二)。 未賞而民懽 (叫) 唯 貧而民聚安 (焉) [四五], (雖) 同方而交, 衍(道)反下, 未之為, (勸), 非之五四而不可亞(惡)者,簹(篤)於悬(仁)者也。行之不忿(過),智 句(苟)以其青(情),唯 門外之詞, 以道者也。不同方而□□□□。五七同兑(悦)而交, 含福者也〔四四〕。 斯人信之壹(矣)。 (有) 下交者也。昏(聞)道反已(己), 末。 谷 又 (有) 欲 凡於这毋愄 未型 其折 衍(道)者也。五三蜀(獨)処而樂(四六), 未言而信, (雖) 岱(過) 不亞(惡),不以其青 (刑) (制) (畏),毋蜀(獨)言。 而民愄 也 又(有) 烷(美)青(情)者也。未酬(教)五一而民互(恆), (四七)。 (畏),又 攸(修)身者也。上交近事君,下交得五六衆近從正 凡兑人勿慢也〔四八〕, 蜀 (有)五二心愄 (獨)六〇処則習父兄之所樂。 以惠 (德) 者也。 (情), 身必從之, (畏) 又(有)内茻者也。 唯 (知) 者也。 不同兑 (悦) (雖)難不貴。五〇句 道者也。 言及則五九明显(舉)之而 戔 (賤) 旬 而交, 昏 (苟) 亞 而民貴之, (聞) (惡) 之而不 毋 (無) 大 以猷者也。 (政), 攸 道反上, (苟) 又 又

凡愿 祀之豊 (禮) 9 (欲) 命 而必至, **皆慶而毋**偽 (髪) 患之事谷(欲) 妊 (儉) 必又(有) 夫齊齊之敬, 云云居喪必又(有) 夫練 審谷 而毋惛, 君子執志必又(有) 夫坒蚩之心, (欲) 壯而毋果 惹 (怒) 谷 (任),樂事谷(欲)後。 (拔)[四九], (欲) 涅 谷 (盈) (欲)柔齊而泊, 出言必又(有)六五夫柬柬之信, 而毋獨, 身谷 (欲) (戀) 進谷 寈 縣(戀)之依(哀)。君子身以為宝(主)心。 六七 惠 (歓) (静) (喜) 孫 而毋款, 谷(欲)智而亡末,六三樂谷 (遜) 而毋攷 賓客之豐 慮谷 (欲) (巧), (禮) 水 六四退谷 必又 (有) (淵) (欲) 睪而又有志 而毋慎,六三行谷 (欲) 夫齊齊之頌 **易**而毋巠 (容), (欲) 恴 (憂) 恿

### 【注 釋】

店 竹

<u>-</u>

- 一〕 裘按"亡,無也。贞,定也。
- 〔二〕 裘按:《中庸》「天命之謂性」,意與此句相似。
- $(\exists \exists)$ 裘按:「智□□□出之」據上下文可補足為「智(知)青(情)者能出之」,「青」字尚殘存頂端。 「内」似可讀為「入」,「入之」意為「使之入」。
- 〔四〕 裘按:此句可補為「善、不善,□也」。
- 〔五〕 此句「異」字及下一簡「異」字,都被書手寫得不成字,今據文義逕釋為「異」。
- 〔 六 〕 裘按:《語叢三》四六號簡:「彊(强)之敽(尌)也,彊取之也。」語與此近。
- 〔七〕 關於「蕝」字,參看《緇衣》注五九。
- 〇 八 □ 裘按: 簡文「彐(實為幻)」旁與「与」旁容易相混, 頭的可釋「牙」, 古文字 「與」本从 夛 聲), [基] 的 从 [ 止 ] 者多當釋為 [ ء ],讀為 [ 舉 ]。 [ 与 ] [ 幻 ] 字形的不同,往往表現在 [ 与 ] 的下横右端出頭(不出 「与」 旁一般也有這一特點。
- 〔九〕 裘按"「之途」二字當是「先後」之誤。
- ( 0) 裘按"「即麌」似當讀為「次序」、「次度」或 注一三、一四 「節度」。第二字與 「覰」有别,但亦應从 Ē 得聲, 疑即 「麆」字異體。「且」與 「度」「序」古音皆相近。
- 〔一一〕 裘按:「或」下一字疑是「罨」或「興」字。
- 〔一二〕 裘按"《説文》謂「余」从「舍」省聲,從古文字看,「舍」當从「余」聲。簡文「舍」
- (<u>| | | | )</u> 裘按:「即」字似當讀為「次」或「節」。我們曾疑簡文「麌」字當讀為「序」或「度」(參看注一○),如此句及上句之「舍」字確應讀為與「序」通之「敍」 讀「麌」為「序」的説法似難成立。 字,

字似當讀為

「敍」 通

- 為「次」,「麌」應讀為「度」,待考。 裘按,疑「至」當讀為「致」,「頌廟」當讀為「容貌」。 「蒦即」如讀為「度節」,似不可通, 但如讀為「序次」又與簡文以 「舍」為「敍」 矛盾, 也許「即」
- 二 五 裘按"「美其情」之下一字尚存上端,似應是 「貴」字。其下缺字當為 Į, 「其」下缺字從上文看可能是「宜(義)」字!
- 八〕 裘按"「即」似當讀為「次」或「節」。
- 〔一七〕 裴按"「頌」似當讀為「容」。「頌」實即容貌之「容」的本字。
- 〔一八〕 裘按:「謹」或可讀為「微」。
- <u>二</u>九 裘按:據下文「樂,禮之深澤也」, 此句 也 上加重文號之字當為「漟(淺)澤」二字合文。關於「淺」字,參看《五行》篇注六三。
- 〔一○〕 關於「拔」字,參看《老子》乙注二五。裘按"疑「拔」當讀為「撥」,「敂」當讀為「厚」。
- $\left( \begin{array}{c} \cdot \cdot \cdot \\ \cdot \cdot \end{array} \right)$ 末一字疑是「奮」之別體。金文「奮」 字 「奪」字皆不从「大」而从「衣」(《金文編》:五九頁),簡文此字似「奮」字省
- 第 : ; 討會論文集》(一九九七)。 三兩字當釋讀為「皋基」,參看劉國勝《曾侯乙墓巨六一號漆籍書文字研究》所附《「基」考》,載香港中文大學中文系等編《第三届國際中國古文字學研

- 裘按:末一字疑當讀為「歎」。
- $\subseteq$ 裘按:此句當讀為「觀費、武」。《費》、《武》都是見於《詩・周頌》的詩篇,本是屬於歌頌武王滅商定天下的《大武》樂的歌辭(參看高亨《周代大武樂考釋》。 此文已收入高氏文集《文史述林》)。《大武》樂的歌是與舞配合的,所以可以説「觀貨武」。《左傳・襄公二十九年》記吴公子季札聘魯「請觀於周乐」,其中提到 ·見舞大武者」,「見舞韶濩者」,「見舞大夏者」, 「見舞韶箾者」, 可參閱
- $\Xi$ 此句「斯」字原省去「斤」旁。此批楚簡「則」字往往省去「刀」旁(此篇「則」字即如此),二者同例。此下遇 「斯」字省「斤」旁者不再加注
- 三六 裘按:韶為舜之樂(《周禮春官・大司樂》稱「大磬」)。夏即大夏,為禹之樂。二者也是配舞的
- 免, 簡文與三體石經古文「免」字同。裘按: 疑「命」當讀為「儉」。
- $\subseteq \bigcup_{i \in I}$ 裘按:「聖」也有可能應讀為「聲」。
- 三九 裘按:「來」當讀為「賽」。《大武》歌頌武王取天下(參看注二四),故言「樂取」。
- $(\exists 0)$ 「繍」即「筆」字,疑讀為「戀」。
- 「深」上一字疑是「濱(溶)」。
- ‧裘按". 簡文「叓」字似將「吏(使)」、「弁」二字混而為一,疑此句「叓」字當釋為「弁」,讀為「變」。下句「叓」字同。據下句,「則」下所缺三字可能是「其 心曳(變)」。
- 裘按: 末一字疑是「奮」之别體, 參看注二一。
- (三四) 裘按,末一字也有可能當釋為「连」。簡文中用作偏旁之「乍」,其形往往混同於「亡」,本篇一八及二五號簡的「复」字即其例
- $\mathop{\equiv}_{\overline{L}}$ 裘按: 「者」下一字,從字形看是「隶」字,但從文義看應是「求」字,當是抄寫有誤。他篇亦有「求」訛作「隶」之例。

「畝」為「矣」(參看該篇注六),此

「壹」字當音「喜」,亦應讀為「矣」。

- 裘按:「之」下一字其義為速,可能就是「速」的異體,參看《尊德義》篇注一四

(三六)

裘按:

「壹」應讀為「矣」。《唐皮之道》篇以

- $(\mathcal{T}_{i,j})$ 裘按: 此句「有為」及下句「不能以為」之「為」疑皆應讀為「偽」。
- []九] **装按:** 「過」上所缺一字據文義應為「其」字。
- 裘按:句首之字,其左旁與《五行》篇當讀為「察」的从「言」之字的石旁相似,據文義亦當讀為「察」。
- 裘按: 「即」疑當讀為「節」或「次」。
- <u>M</u> 弁,疑當讀為「變」
- 裘按:「大」下一字當釋「慉(奮)」,參看注二一。 關於 「作」之「午」旁的寫法,參看注三四。
- 河四 「懽」當讀為「勸」,「福」疑當讀為「富」。
- 表按: 下一字應是「聚」字,但書寫稍有誤。
- 型 字, 參看《成之閒之》注九。

性 命 出 釋 文 注 釋

裘按:「笛」似當讀為「貌」,參看注一四。 裘按:疑此句當讀為「凡悦人勿吝也」。 『折」原作**恁,**當是「折」之異體。裘按:此句及上句之「絧」有可能應讀為「治」。

四 四 四九 七

六德釋文注釋

#### 原书空白页

# 説明

本組簡存四九枚。 竹簡兩端修削成梯形,簡長三二·五釐米。編綫兩道, 編綫間距為一七・五釐米。原無篇題,今據簡文擬加

任) (戚) 此。 非聖智者莫之能也。 叮 隆(地) [[四], 足此民尔(?)四生死之甬(用), 非忠信者莫之能也。君子不卡女(如) 衍(道) [五]。 **壹**(矣), 何 胃 忠與信豪 (謂) 六惠 (德)?聖、 新 (戚) []]。 (親) 父子,和大臣, 乍 (作) 智也, 豊(禮)樂, 急 (仁)、 帰 (歸) 宜 (義)也, 折 四哭(鄰)三之場唇(三),非息(仁) (制) 坓 忠、 (刑) 信也。 灋 聖與智豪(戚) 壹(矣)[],一息 (法), 季 (教) 此民尔(?)貞 宜(義)者莫之能也。 衍(道),人之五······ (使) 二之又 仁 與宜 聚人民, (有) (義) 向 豪

君子女(如)谷(欲)求人衍(道)六……

·······窾(由)其衍(道),唯(雖)堯求之弗得也〔云〕。生民七

......六立 (位) 此六哉(職)也〔九〕。既又(有)九夫六立(位)也,以貢(任)此□□匜〔一○〕,六哉(職)既分,以參六惠(德)。六惠(德)者 也 [七]。 又 (有) 銜(率)人者, 又(有)從人者,八又(有) 夏(使) 人者,又 (有)事人□; □ □ 者  $\left( \begin{array}{c} \\ \\ \end{array} \right)$ 又 (有) 

……賞慶安(焉),智(知)其以又(有)所璶(歸)也,材二

\_ 0

唯(雖)才(在)山岳(?)之审(中),句(苟)臤(賢)「二……

足以生, ⋯⋯□父兄貢(任)者, 父惠(德)也。子也者, 五子弟,古 人多 [ ` ]。 (率) 足以死, 人多。 胃 (謂) 故) 胃(謂)一四之君, 忠者, 八智也者, 之婦, E] 會壞長材二一 子弟大材埶 (藝) 臣惠 (徳) 句(苟)凄夫人之善氏懷(勞)其幾式之力弗敢單(憚)也,一六危其死弗敢怎(愛) 以信從人多也。 夫惠 一以事上, (徳) 也。 以宜(義)克(使)人多。宜(義) 智(知)可一心為者,智(知)不可為者,智 也。 者一三大官、少(小)材埶(藝)者少(小) 信也者, 胃(謂)之宜(義),上共下之宜(義),以弆野三,胃(謂)之孝,古(故)人則為三 能與之齊, 婦惠 終身弗改之壹(矣)[二三]。 (德) 也。 既生畜之,二〇或從而季 者, 君惠 (德) 官, 是占(故) (知) 行者, 也。 因而它(施) (教) 非我血獎(氣)之新 夫死又(有)宝(主),終<sup>一</sup>九身不緣 牳 智(知)不行者, (誨) 之, 宇 (禄)安(焉), 也, 胃 (謂) (親), 胃(謂)之夫,以 胃 (謂) 之以忠貞 之聖。 畜我女(如) 豆 (使) 之 聖也者。

六 德 釋 文 注 釋

酸也, 其亞 父子、 是古 夫夫, (使) (啻) 外三六内皆得也。 (絶) 君 (三〇), (疏)衰二七齊戊卌實,為☞弟也〔一亡〕,為宴(妻)亦肰(然)〔一八〕。袒字為宗族也, (矣), (義) 生言。 曲 (仁)。 (朋 (義),外也。豊 息 死與之楚 (敝) 言行皆迥 , 婦婦, 雚 迮 (惡),是以其動殈速。 此民也惡(憂)其身, (故) 先王之三九晉(教) 民也,司 明虛(乎)民敜 君臣。 少而三三寮(?)多也。 習 (友) 作) 急 (觀) 父聖,子息(仁),夫智, <u></u> 頪 (類) 茘而速 父父,子子,君君, 君子明虚 (乎) 也。 者 (同)。參(三)者不迵(同),非言行也。四五參(三)者皆迥(同), 不為君と 其返 (反), (諸) 雚 者, (禮) 也(三八)。四六 (微) (觀) 易、 子 樂,共也。内立父、子、三六夫也,外立君、 (絶) 父。 惠 遊(失)其歡。 而已,或以智 凡君子所以立身大灋 春秋則亦才(在) 者 此四二六者, (徳) 夫不夫, 增其志,求羧(養)新志 (□四),害亡不以也。是以敯也。■男女三三卡生言,父子新(親)生言, 宜(義)類(類) 弄三而ぬ(絶), 急(仁) 荔而啟(三三), (諸) 臣臣, 也。 為中弟と(絶)宴(妻),不為宴(妻)以(絶)中弟。 時 婦信, 婦不婦, 古(故) 夫夫, 婦婦, 此六者客(各)三五行其戠 (詩)、 肰 孝, 沓(本)也。 (知) 三八其弌(一) 壹(矣)。男女不卡, 君宜 (義),三四臣宜 (然) **壺** (矣)。 箸 (書) 父不父, (法) 旬 (後) 參 ( :: ), 新此多也, 含此多 [一四], 二五類此多也。 則亦才 (在) 荳 子不子, 可以펤秈。 下攸(修)慧(其)四一沓(本),可以軔狐〔三五〕。 (親) 不刨。 父父,子子, 其睪 〈忠〉。聖生息(仁),智衡(率)信, 君不君, 三七臣不臣, (職)而狐篬蔑繇(由)亡〈乍〉也。 臣 (擇)之也。四四六 [三六], 衍(道)不可僵也, 婦也。紅(疏)斬布實丈,為父也, 門内三〇之綱紉算 (矣), 君君, 雚 狀 (然) 臣臣, 父子不新 為弸 (觀) 緍 (昏) (朋) 習 宜 (義) 能獸 六者客(各)三三行其哉(職) 'nJ 者 為二九宗族爪狸 (弇) 宜(義) (三三), (親)。 (後) 是也。 (諸)二四豊 衍 (守) 其籅十又二。 所繇 (道) 强而柬。 (友) 二八亦狀 (然) [一九]。 為父凶 父子不新 (親), | 大 | こ 宜(義) 豆(使) 忠。 君子言信言尔, (曲) 亲止 □ 五〕。■急 (仁), 參 (三) 者, )期 (禮)、 為君亦狀 (然) [一六]。 酸之為言也, 生民斯必又(有)夫婦 迮 (作) 參 曲安 (焉),可以肄四三 習(友)(三三),不為 門外之絧宜 樂則亦才 (在) 君臣亡宜 也。 者迥 言煬言尔, 君子所 生與之 而独含亡繇 猷 君子不帝 古 君臣宜 (猶) 酸 (義) 斬 不貞 (故) 綎

.....人民少者 不得其人則止也。 以攸(修)其身。 為衍 (道) 者必繇 (三) 四: 此。 新 (親) 邉 (戚) 遠近, 唯其人所才 (在)。 得其人則聚 (舉) 安

……生。古(故)曰,民之父母新(親)民易,夏(使)民相親也戁(難)<unil [1]九]。四

## 【注 釋】

- 一 〕 裘按:「棗」疑當讀為「就」。「壹」當讀為「矣」,參看《性自命出》篇注三六。下二句同
- 〔二〕 依上文,此處「裛」後脱「壴」字。
- 〔三〕 裘按:疑「帰」即「寢」之省寫。
- 〔四 〕 裘按:「隓」下所加疑非一般重文號,而是表示此字當讀作「土地」二字的。
- 五 卡,並非見於《字彙補》之「卡」字,或疑即一般認為「弁」字異體之「卞」字之所從出,在此疑讀為「變」。下文「夫婦卡生言」「男女不卡」之「卡」則疑當讀 為「辨」。

此文當讀為「任土地」。

- 〔 六 〕 裘按"「由」上原當有「不」字,已殘去。
- ( t 裘按:疑七號、八號簡本相次。本篇下文有「生民斯必有夫婦、父子、君臣」之語,疑此處「生民……六立(位)也」一句本作「生民斯必有夫婦、父子、 此六位也」。
- 〔八〕 裘按:「事人」下殘去一「者」字,「□者」上殘去一「又(有)」字。
- へ 九 二 裘按:此處所言之職,依次為夫婦之職、君臣之職、父子之職,參看下文自明。言父子之職的文字中,關鍵的二字尚不能確識,待考。
- 〔一〇〕 裘按"「此」下所缺二字當是「六職」。
- 〔一一〕 裘按:依上下文文例,此句「謂之」下本應有「臣」字,當為書手所抄脱。
- 〔一二〕 裘按:「壹」讀為「矣」,參看注一。下文「壹」字同。
- 〔一三〕 裘按"「不」下之字與《説文》「縁」字古文形近。「變」从「緣」聲,故釋此字為「緣」,讀為「變」。
- 〔一四〕 裘按:此句「多」下脱「也」字。「此」上一字从「日」从「金」,亦見殘簡一一號。
- 〔一五〕 裘按:疑「道杗」即以上一篇的篇名,「止」即此篇至此完了之意。「杗」也有可能當釋「柞」或「枼」,待考。
- 裘按**:** 簡文作「布絰」,與《喪服》不同。 「布實丈」當讀為「布経,杖」。「實」「経」古音相近。《禮記·榊弓上》:「經也者,實也。」據《儀禮·喪服》,服父及君之喪,「斬衰裳,苴經、杖……」。
- 衰,簡文同《説文》「衰」字古文。裘按:「戊蟲實」當讀為「牡麻経」。「弟」上一字不識(《尊德義》篇有以之為聲旁的从「心」之字),但可知其在此必當讀為 「昆弟」 之「昆」。 此字尚見於下文, 不再注。 據《儀禮‧喪服》,服昆弟之喪,「疏衰裳齊, 牡麻絰……」,與簡文合
- 〔一八〕 · 宴,妻。簡文與《説文》古文「妻」字形近。裘按:據《儀禮·喪服》,妻與昆弟之服皆有「疏衰裳齊,牡麻経」。
- ( ) 九 裘 按: 《禮記・大傳》: 「四世而緦, 服之窮也。 五世袒免, 殺同姓也。」《儀禮・喪服》:「朋友皆在他邦,袒免,歸則已。」或疑簡文「袒字」之「字」為「免」之

店

楚 墓 竹 簡

郭

誤寫。

 $\frac{1}{2}$ **凶,即《説文》古文「絶」字劉之**異體。

[1] 裘按:爪,似當與《性自命出》篇二四號簡「蓥(皋)开(瑟)」之开為一字,在此疑當讀為「殺」,「瑟」「殺」皆山母字,韻亦相近。殺,省减。下句亦有此字。

穿,即弇,與《説文》古文「弇」字作爲者同。裘按:疑「絧」當讀為「治」,「紉」當讀為「仁」,下句同。參看《性自命出》篇注四匕。

酸,疑即《説文》作「耍」的「更」字。

裘按: 此句似當讀為「求養親之志」。「志」从「之」聲。其下有表示重文或合文之符號,故可讀為「之志」。

裘按:「蚵」字下文屢見,疑即《説文》「斷」字古文「刯」。

三六 裘按:疑「其睪之也六」當作一句讀,「睪」當讀為「繹」或「釋」。

<u>=</u>

裘按"疑「迥」當讀為「通」,下同。

 $\frac{1}{2}$ 與之敝,猶言與之同歸於盡。

三九] 裘按:此簡不知當屬何篇,姑附於此。

九〇

語叢一釋文注釋

### 原书空白页

# 【説明】

文篇題擬為《語叢》。 樂的關係。其中還概括表述了《易》、《詩》、《春秋》、《禮》、《樂》等書的內容。本篇及此後三篇的內容體例與《説苑・談叢》、《淮南子・説林》類似,故將簡 本篇存簡一一二枚。簡長一七・二一一七・四釐米,編綫三道。本篇内容皆為類似格言的文句。篇中説「天生百物,人為貴」,並談到人與仁、義、

凡勿(物) 繇(由) 室生[二]。

又(有)天又(有)呤(命),又(有)勿(物)又(有)名。三天生鯀〔三〕,人生卯。三

又(有)命有麌〔三〕又(有)名,而句(後)四又(有)鯀。五

又(有)徭〈地〉又(有)型(形)又(有)非,而句(後)六又(有)厚。七

又(有)生又(有)智(知),而句(後)好亞(惡)八生。九

又(有)勿(物)又(有)繇又線,而句(後)一〇諺生〔四〕。一

又 (有) 天又(有)命, 又 (有) 徭 (地)又(有)悝(形),二又(有)勿 (物)又(有)容,又(有)家又(有)名。 三

又 तुं 勿 (物)又(有)容,又(有) 孝又(有)厚, -四又 (有) 煦(美)又(有)膳(善)。 五

X (有) 息(仁) 又 (有) 智, 又 (有)義又(有)豐(禮), 六又(有)聖又(有)善。一七

語叢一釋文注釋

夫〈天〉生百勿(物),人為贵。人一八之道也,或邎(由)中出, 或一九邎 (由)外内 (人)。二〇

邎 (由) 中出者, 急 (仁)、忠、 信。 邎 (由) 三 ……

息 (仁) 生於人,我(義) 生於道。三三或生於內,或生於外。三三

……生惪(德),惪(德)生豊(禮),豊(禮)生樂, 邎(由)樂二四智(知)型(五)。二五

(後)智(知)人,智(知)人而句(後)三六智(知)豐(禮),智

(知) 豊(禮) 而句(後) 智

(知)行。二七

其智 (知) 尃(博), 룞(然) 句 (後) 智 (知)命。二八 智

智 (知) 天所為,智(知) 人所為, 二九康(然)句(後)智 (知)道,智(知)道**虡**(然)句(後)智(知)命。三〇

豊 (禮) 因人之情而為之,三

善里(理?)而句(後)樂生。三二

豊 (禮)生於牂,樂生於亮。三三豊(禮)妻(齊)樂憲(靈)則戚,樂毒三四豊(禮)靈(靈)則黔。三五

《易》所以會天道人道三六也。三七

《詩》所以會古含(今)之恃三八也者〔六〕。三九

《春秋》所以會古含(今)之四○事也。四一

豊(禮),交之行述也。四二

樂,或生或教者也。四三

\*\*\*\*\*者也〔七〕。四四

(有)卯,又(有)終又(有)絧(始)。四九 又(有)蝢(色),又(有)聖(聲)又臭(嗅)四七又(有)未(味),又(有)槩(氣)又(有)志。凡勿(物)四八又(有)蚕又 凡又(有)血聚(氣)者,膚(皆)又(有)烹(喜)四五又(有)忞(怒),又(有)昚(慎)又(有)懸,其豊(體)四六又(有)容

容絶(色),目酘也[八]。 聖(聲),耳破五○也。臭(嗅),全般也〔九〕。未(味),口破五一也。 獎 (氣),容酘也。志 "般 ['○]。五二

義亡能為也。五三

取(賢)者能里(理?)之[一]。 五四

為学, 此非孝也; 為弟,五五此非弟也,不可為也,五六而不可不為也。為之,五七此非也, 弗為, 此非也。五八

正其康 (然) 而行愈安尔也 (二三)。 五九正不達雙生虖(乎)不達六〇其豦(然)也〔三〕。 教, 學其也 [一四]。六一

語叢一釋文注釋

其生也亡為虖(乎)其型(形)。六二

智(知)豊(禮)룑(然)句(後)智(知)型。六三

型非諝也。六四

上下膚(皆)得其所之胃(謂)信。六五信非至齊也。六六

政其康(然)而行怠安。六七

辭天道以恪(化)民獎(氣)[l 五]。六八

父子, 至上下也。六九

兄弟, ①先後也。亡〇

亡勿(物)不勿(物),薜(皆)至安(焉),而七二亡非름(己)取之者。七二

患左其所也, 亡非是七二

之弗也。山四

者(?) 迨褑不逮從一衍(道)。 比五

□□图愁狀(然)不狀(然)。七六

□□□於義睪(親)而止□□□ [□六],父,又(有)睪(親)又(有)僔(尊),七八……噂(尊)而不睪(親)。七九

長弟, 翠(親)道也。 習(友)君臣,八〇毋(無)翠(親)也。八二

不噂(尊)厚於義,尃(博)於息(仁),八二

人亡能為。八三.

又憏膳(善),亡為膳(善)。八四

憏所智(知), 憏所不智(知)。八五

執与聖為可憏也 [一七]。八六

君臣、朋督(友),其睪(擇)者也。八七

**寅(賓)客,青(清)漳(廟)之麌也**。八八

多野者, 亡野者也 [一八]。八九

語叢一釋文注釋

隻不事也 〔 〕九〕。九○

夬(缺)生虖(乎)未得也。九二

**愍(愛)膳(善)之胃(謂)急(仁)**。九二

息(仁) 愁(義)為之楻。 九三

備之胃(謂)聖。九四

持邎(由)敬乍(作)。 九五

又(有)生虖(乎)名。九六

即, 慶者也 (三〇)。 九七

喪, 息(仁)之耑(端)也。九八

惊者, 亡义(有)自整(來)也。 九九

涅聖之胃(謂)聖。一〇〇

一九八

鑵,可去可遠(歸)。一〇二

凡同者迥 (通)。一〇二

豊(禮)不同,不霁(害)不虿(妨)。-〇三

凡勿(物)蓬(由)望生。一〇四

勿(物)各止於其所,我行一〇五

膚(皆)又(有)之。一〇六

快(决)与信,器也,各以於一〇七計(詞)毀也〔三一〕。一〇八

唇与容与夫其行者。一○九

**飤(食)与頬与疾〔三三〕。一〇** 

•••••樂<u>设</u>。

語叢一釋文注釋

郭 店 楚 藍 竹

-00

# 注

- 裘按: 此語又見一〇四號簡,「室」作「望」,字在此疑當讀為「亡(無)」。
- . . . 裘按: 「鯀」疑當讀為倫序之「倫」。下條「鯀」字同。
- 裘按**:** 「麌」疑當讀為「度」或「序」。參看《性自命出》篇注一〇等。
- 〇 四 □ 裘按: 「生」上一字似應釋為「Me (教)」。
- Fi. 裘按: 此句「型」字究竟應讀為「形」抑讀為「刑」待考。以下對此種「型」字不再注
- 六六 裘按:「恃」疑顧為「志」或「詩」。
- (L) **裘**按: 《書》的殘簡,故附於此。
- 八八 裘按: 般,亦可隸定為「餓」或「餓」,當讀為「治」或「司」。下同
- 〇 九 二 裴按:「臭」下一字似「睪」之簡體,但從文義看則應是「鼻」字訛省之體,《窮達以時》篇一三號簡有噱字,右旁疑亦是「鼻」字訛省之體,參看彼篇注一六。 疑此字是「畀」之變體,讀為「鼻」。
- (0)裘按: 此句當讀為「志,心暇」,或 「志,心之祋」。
- [.,] 裘按" 第五三號、 五四號簡的文字,在文義上似與前兩段文字相連貫,待考。
- 類似的文句見第六七號簡。彼簡「正」作「政」。
- $(\cdot, \cdot)$
- (,.,.) 裴按:「欔」應讀為「且」。全句當讀為:政不達,且生乎不達其然也。其上一句似當讀為:政其然而行,治安尔也.

此句與上句間原空一格半。「其」字上應為「教」「學」二字合文,此句也有可能讀為「學,

 $\bigcap_{i \in \mathcal{I}_i}$ 裘按: 此處所缺二字, 當是「不尊」。

裘按: 此簡第一字,與《五行》當讀為「察」之从「言」之字基本相同。

不過右旁下部有从「又」从「収」之别,疑亦當讀為「察」,參看《五行》注七、注六三。

教其也」。

 $\subseteq_{\underline{\mathcal{H}}}$ 

- () (<u>L</u> 裘按"以上三簡中从「心」从「祭」之字,疑當讀為「祭」。末一簡「執」字疑當讀為「勢」或「藝」。
- () 裴按:「吁」是「好」字異體、《古文四條韻》所收「好」字有與此相似之體(見卷三・二十下、卷四・三十下)。這種「好」字也見於《語叢二》二一、
- ① 九 装按: 此條疑當讀為 數 不盡也」

其「丑」 旁與楚簡一般

「丑」字寫法全同

- 0..0 **装**按: 「即」 疑讀為 「節」或「次、「麐」疑讀為「度」或「序」 一、參看《性自命出》篇注一○等、
- 装按: ŠĚ. 「以」下一字聲旁从 「炎 省聲,或即「澹」 之别體、在此讀為「爲」、後起字作「謠」、意為多言、妄言。
- 装按: 「食与」下一字疑是"顫」之訛字,讀為「色」

語叢二釋文注釋

### 原书空白页

# (説明)

這也是先秦時期流行的看法。 本篇存簡五四枚,簡長一五・一―一五・二釐米。編綫三道。文句皆為類似格言的短句。簡文主要陳述人的喜、怒、悲、樂及慮、欲、智等皆源於「性」,

情生於眚(性),豊(禮)生於情,一廠(嚴)生於豊(禮),敬生於廠(嚴),二室(望)生於敬,恥生於憲(望),三悡生於恥,毅生於悡

**麌生於豊(禮),專生於麌**〔三〕,五

〇〇**,**四

大生感……六

恩生於夏(憂)[三]。七

题(愛)生於眚(性),翠(親)生於懸(愛),八忠生於翠(親)。 九

○ (欲) 生於眚(性), 慮生於恣(欲), ○ 信生於慮, 静生於悟(四), 一尚生於静(五)。 一一

意(念)生於怨(欲), 怀生於念, 一三豬生於怀。 一四

**楥生於忿(欲),吁生於楥,**「五忘生於吁。」 s

帰生於忿(欲), 愈生於帰, L逃生於愈。 八

返生於怨(欲), //生於返, 一九

語叢二釋文注釋

# 郭店楚墓竹簡

智生於眚(性),卯生於智,二〇敚生於卯, 野生於敚,二 從生於母。二二

子生於眚(性),易生於子,三素生於易,容生於素(六)。二四

惡生於眚(性),忞(怒)生於惡,三五乘生於忞(怒),慧生於輮(乘),三六惻生於慧〔亡〕。三七

烹(喜)生於眚(性),樂生於嘉(喜)二八悲生於樂。二九

恩生於眚(性), 慐(憂)生於恩, □○懷(哀)生於憂。三

瞿生於眚(性),監生於瞿,三望生於監。三三

憑生於眚(性),立生於憑,三四<u>朝生於立〔八〕。三五</u>

跡生於眚(性), 俟(疑)生於休, 三六北生於俟(疑)[九]。三七

凡悔,已循(道)者也[〇]。三八

凡と、又(有)不行者也。三九

凡逃(過),正一以遊(失)其迄(它)四〇者也。四一

凡敚,乍(作)於恩者也。四二

未又(有)善事人而不返者。四五

未又(有)等而忠者。四六

智(知)命者亡让。四七

又(有)惪(德)者不迻。四八

**| (疑)取再。四九** 

时(毋)遊(失)虚(吾)赵[三],此赵得矣。五〇

少不忍伐大松 [ ] 。五

其所之同,其行者異。五三又(有)行币〈而〉不邎(由),又(有)邎(由)而五三不行。五四

【注 釋】

〔一〕《表按:此句第一字疑是「兼」之訛體,讀為「廉」。

語叢二釋文注釋

郭

- 「麌」疑讀為「度」或「序」,參看《語叢一》注三:。
- 裘按"「恖」疑讀為「愠」。《説文》「昷」字从「囚」,即由「囟」訛變。此字又見三一號箾。
- \_ 四 \_ 裘按"「静」讀為「争」。
- \_ <u>∓</u> 裘 按: 尚
- へたし 裘按:「子」字當讀為見於《禮記・樂記》等的「易直子(慈)諒」之「子」,故言「易生於子」。「暑」疑讀為「肆」,「肆」有「大」義。
- ( t ) 裘按: 《説文・心部》:「巷,毒也」。「惻」疑當讀為「賊」。
- へ 八 し 裘按:「軔」即「斷」字古文,參看《六德》篇注二五。

〇 九 □

裘 按:

- 相對。「北」讀為敗北之「北」。 「砯」為「休」之訛體。《説文・水部》:「休,没也。从水从人」。即「溺」字。簡文此字讀為「弱」。上條从「心」「彊」聲之字,當讀為「强」,「强」「弱」
- $\begin{bmatrix} 0 \\ 0 \end{bmatrix}$ 裘 按: 「悔」疑當讀為「謀」或「悔」。
- (--)裘按:「自」上一字疑是「雩」或「嘩」字,讀為「華」。四六號簡「而」上一字疑即此字省寫。
- (111)裘按: 此字疑是「埶」之簡寫,在此讀為「勢」,下文同。
- 裘按:此條疑當讀為「小不忍,敗大勢」。

語叢三釋文注釋

## (説明)

以往楚簡中所未見的。文句為類似格言的短句。内容涉及君、臣、 本篇存飾七二枚,簡長一七・六―一七・七釐米,編綫三道。自第六四號飾以後的各簡皆分上下兩欄抄寫,釋文也因之分上下欄。簡文的這種書寫格式是 父、子、孝、弟及仁、義等,係儒家道德著述。

(悦), 父亡亞 (惡), 可去也,不四我(義)而加者(諸)己,弗受也。五 君猷(猶)父也,其弗亞(惠)一也, 猷 (猶)三軍之旗也, 正也。所 以異於父,君臣不相才(在)也,三則可已,不敚

習(友), 君臣之衍(道)也。長弟, 孝六之紡(方)也。 b

父孝子愍(愛),非又(有)為也。八

牙 (與) 教者遊,員(損)[三]。処(處)而亡點 益。嵩志,益。 為愁 (義)者遊, 才(在)心,益。一九 益。 牙(與) 点 (莊) 九者処 一習也,員(損)。自視(示)其所能,員(損)。 三自視(示)其所不族,益。 (處), 益。 一○牙(與) 

●者処 (處),員 (損)。牙 遊一四 (與) 不好

所不行,益。化行,員(損)。一六

天型成,人與勿(物)斯里(理?)。一し

\*\*\*\*\*勿以日勿又里而一八\*\*\*\*\*\*

隂(地)能負(均)之生之者 三5,才(在)虽(早) 元

春秋亡不以其生也亡三〇

耳。 :

郭店楚墓竹簡

息 (仁),厚之□□。三

□,□之耑(端)也。三三

悲(義), 惠(德)之書也(E)。三四

愁(義),膳(善)之方也。二五

惠(德)至區者, 我者至亡二六閒(間)〔四〕。二七

.

未又(有)其至,則息(仁)飼者二八至亡閒(間),則成名。二九

1

既(愛)飼者舉(親)。≡○

智飼者實(寡)悔(謀)〔五〕。三

⋯⋯曳者卯〔六〕。

兼行則我者中。三

交行則……二四

= 0

喪, **急** (仁) 也。 愁(義),宜也。 懸(愛),息(仁) 三五也。 愁(義) 処(處)之也,豊(禮)行之三六也。 三七

不膳(善)睪(擇),不為智。三八

勿(物)不滿(備),不成急(仁)。三九

憠 (愛)睪(親)則其蚄(方)懸(愛)人。四〇

迥哀也,三<u>週</u>宴也 (七)。四一

或邎(由)其闢(避?),或由其不四二書(進?),或邎(由)其可。四三

**燮** (依)勿(物)以青(情)行之者,四四卯則雖艎(犯)也〔八〕。四五

彊 (强)之鼓(尌)也,彊 (强)取之也。四六莫得膳(善)其所〔九〕。四七

思亡彊, 思亡其,思亡約,思四八亡不邎(由)我者。四九

志於衍(道)、麐於惠(德)、展於五○息(仁)、遊於埶 (藝)。五

膳 (善) 日過我,我日過膳 (善), 臤 (賢)五二者隹(唯)其止也以異。五三

語 叢 釋 文 注 釋

樂,備(服)惠(德)者之所樂也〔一〇〕。五四

**寅(寳)客之用鄉(幣)也,非正**〔一〕五五

非(進?) 魜(食)之衍(道),此魜(食) 乍安五六

人之眚(性)非與止虖(乎)其而比

又(有)眚(性)又生虖(乎)生又(有)檍五八

得者樂,遊(失)者哀。 五九

大鵙也 (三三), 豊(禮) 化兼。六〇

孝。バー

行書此双(友)矣。六二

忠則會。六三

亡(毋)善(意),亡(毋)古(固),六四王亡(毋)義(我),亡 | 亡勿(物)不勿(物),六四下麐(皆)至安(焉)。六五下

(好)必「一」。六五上

一亡非樂者。六六下

名或 (二), 勿(物) 參(三)。六七上

生為贵。六七下

又(有)天又(有)命又(有)六八上

又(有)眚(性)又(有)生虖(乎)六八下名〔一四〕。六九下

生。七〇上

| 為其型。七〇下

命与慶与七一上

摩(乎)勿(物)。 七二上

| 者。七二下

#### 注 釋

- ( -) 裘按: 此句「教」字疑當讀為「學」。
- (11) 裘按"「能」下一字也有可能是「貪」字,或可讀為「含」。
- ( .. ) 裘按"「聿」疑當讀為「盡」或「進」。
- 裴按"「我」與見於此後有些簡的「铜」字當是一字異體,疑當讀為「治」。
- h. 裘按"如「悔」上一字確為「寡」字,「悔」似應讀為「悔」。
- 「 六 し 装按: 「卯」字簡文中展見,從文義看似應有「別」一類意義,待考。
- C L U 裘按:此條疑當讀為:慟,哀也。三慟,度也。關於「麌」,參看《語叢一》注三。
- へ 人 し 裴按"「麈」疑當讀為「度」或「序」。「難」也許是「難」字之訛。此:簡的繫聯也可能不正確。
- 九 此二簡的繫聯也可能有問題。
- (0.0) 自此以下五简,简末皆無表示段落的符號,但彼此似皆不屬於同一段落,故各簡釋文皆隔一行抄録。

語

店 楚 墓 竹 簡

\_

- ( · · · ) 表按:第一字也可能是「内」。 表按:第一字也可能是「内」。 表按:是前面第四二、四三號兩簡本是緊接在此簡之後的,「非正」後當加逗號。
- (11, 1) 無法復原。 無法復原。
- 〇 四 裘按"《語叢一》第九六號簡有「又生虖名」之語,此二簡據此繫聯。

語叢四釋文注釋

## 説明

周時期不同階層對社會的看法。 段只有一、二枚簡。 本篇現存竹簡二七枚。 全篇由類似格言的句子組成。 簡長一五・一 本篇原無篇題,因其體例歸入《語叢》。 一一五・二爺米。編綫兩道、編綫問距六一六・一爺米。 其中提到 石石和 「士」結交 「巨雄」及「謀友」的必要, 同時又指出 按現存分段符號, 簡文分作五段,各段簡數多少不一, 「竊邦者為諸侯」。它們直接反映了東 有的

剔 言以司 (傷) (詞), **启**(己)。二言之善, 害以舊〔一〕。 非言不購〔三〕, 足以終殜(世)。參(三)殜 非惠 (徳) 亡復。 (世) 之福(富?),不足以出芒(亡)。三 言 一而狗 (苟), 瘴 (牆) 又(有)耳(三)。 往言剔 (傷) 整 (來)

口不誓(慎)而床(户)之悶(閉)〔四〕,亞(惡)言復己而死無日。四

凡敚 邦芒(亡)六酯(將),流澤而行。七 之道, 級者為首  $\widehat{\Xi}_{\widehat{\mathbb{S}}}$ 既得其級, 言必又(有)及五之。 及之而不可, 必褒以訛 [六], 母 (毋) 命 ( 令) 智 (知) 我。 皮

懟 (竊) 銄 (鈎) 者戝 (誅), 数(竊)邦者為者(諸) 侯。者 (諸)侯之門,義士八之所廌(存)[七]。九

之以為型(朋)。 (患) 車 不與智悔(謀),是胃(謂) 有 蛩) 之足, 歇 敗 智(知)終其業。 (弱)之荃(艦) 駄 衆而不割(害)(四), 若兩輪之相連, (雄) 唯戁 是為割 (害)。 四之而弗亞(惠)[三],必非(盡)其古(故)。 孝(盡)之而俟 酭(盒)〔八〕,不見江沽 **量**(早)與臤 自巷(認)。
量(早)與智悔(謀)[一〕,是三胃(謂)童(重)基(巷)。邦又(有)巨駄 而終不相敗〔一九〕。善良(使)二〇其民者,若四皆(時)一遣一雅(來)行〇),而民弗害也。二十 利木会(陰)者, 割(害)而不僕(仆)[元]。善事其上一八者,若齒之事話(舌)[六], (賢)人,是胃(謂) 瘐 (湖)之水。 不折 六 其 掻 〔一三〕。 佖婦禺夫〔九〕,一○不智(知)其向 (缺) 行[[]]] 利其渚者, 臤(賢)人不才(在)昃(側), 不賽 (疑),必作鋊鋊 五其署。 (塞) 其深 (溪)。 (鄉) 之小人、 而終弗贅(憒)[一七]。 善良(使)其下, 君子。 是二門 女 (如) 飤 (雄), 必先與 山亡隆(?) 牆 (謂)迷惑。 (食) 韭亞 若一七蛋蝨

語

(友) 則言談不三三甘 王母二六保三殹兒。 女(如)皆 則坨(阤), (時)。 成 (城) 聖君而會 〔三五〕,視庿(朝)而内(入)。内(入)之或内(入)之,至之或至之之〔三六〕,至而亡及也已。三七、三七貴 古(故)姆 (?) [1]]0 無蓑則坨 (謀) (他) 三一。士亡双(友)不可,君又(有)三一拇(謀)臣, 唯 (雖) 献 為可贵。 罷(一)二五聚(家)事乃又(有)質[三三], (勇) 力翻(閩)於邦不女(如)材, 金玉浧 (盈) 三駄 則壤隆(地)不鈔。士又(有)牳(謀)双 室不三四女 (如) (雄) 一魮 (雌),三跨一墓〔三四〕,一 牳 (謀), 衆强甚多不

## 【注 釋】

- 、一 〕 裘按"「寈」讀為「情」。此篇文字多有韻,如此二句,「祠」與「舊」皆之部字。以下不一一加
- 〔二〕 裘按"「騎」讀為「酬」或「讎(售)」。
- $\subseteq$ 裘按:《詩・小雅・小弁》:「君子無易由言,耳屬于垣。」簡文此句意與之同。又《管子・君臣下》:「古者有二言:「牆有耳」、「伏窓在側」。」「牆有耳」之言亦與簡
- 〔四〕 床,《説文》古文「户」字。
- 〔 五 〕 裘按:「敚」疑當讀為「説」。「級」疑當讀為「急」,下句「級」字同
- 〔 六 〕 裘按:「麌」从「且」聲,在此似亦當讀為「且」。「訛」在此似當讀為「過」。
- 體。《五行》篇「誅」字亦从「戈」从「豆」(見第三五、 應讀為「察」的从「言」之字的右旁相近。包山楚簡中應讀為「察」的从「言」之字,其右旁並有與此字左旁極相似者。可知此字之音與「察」相近。「竊」「察」 裘按:此段内容與見於《莊子·胠篋》的下引文字基本相同: 古通(《古字通假伶典》六二五頁),故此字可讀為「鵒」。參看《五行》篇注七、注六三。「戟」字从「戈」「豆」聲,「豆」「朱」古音相近,此字應即 「薦」音(參看《窮達以時》注六),「薦」 止是文部字。 二九號簡)。上引《莊子》之文,「誅」「侯」為韻(皆侯部字),「門」 Ä, 「彼竊鈎者誅,竊國者為諸侯。諸侯之門,而仁義存焉」。簡文第一、五二字左旁,與本書《五行》中 荐 古通, 此 「廌 (兇)」字可依 《莊子》讀為 「存」為韻(皆文部字)。
- 八八八二 從朱德熙先生釋, 「辨」,字亦通作 第一、第 車蔽、表按: 車駿 疑當讀為「車蓋」, 參看《緇衣》篇注 0
- 〔九〕 裘按"「佖婦禺夫」當讀為『匹婦愚夫」、
- **簡文下部作「棗」字複體。中山下疊鼎有「量」字,與簡文形似** 讀作. <u>-</u>. 演, 讀 作 「詇」、《脱文》:「早知也」。
- 一一〕 此處「暴」字與上一「暑」字之別僅在於將「日」置於下方而已
- [一一] 表按"「唯難之」疑應讀為「雖難之」
- 表按"「糧」即「枳」字、讀為「枝」。
- 一四〕「虽靈,也作「射蛩」、蟲名。裘按"「虽」即百足蟲、蛩,除解釋為蚰蜒外,亦有解釋為百足蟲的
- 五〕 僕, 借作「仆」《漢書·鄒陽傳》「卒僕濟北」注:「佃仆也」

- $\bigcap_{\stackrel{.}{\sim}}$ 舌, 簡文从「肉」从「舌」。
- 贅, 家浩《曾侯乙墓鐘磬銘文與考釋》(《中國音樂文物大系・湖北卷》三四三頁)。在此似當讀為「臽(陷)」或「衍(訓錯過)」。 从「自」聲,讀作「愷」。《説文》:「亂也」。弗憒,指齒舌之不相亂。裘按:此字見於曾侯乙墓鐘磬銘文,可能有「自」和「臽」兩種讀音,參看裘錫圭、李
- 簡文殘損,約缺三字,據簡文文例當補作「吏(使)其下」。
- 二九 裘按:此句當釋讀為「善□□□者,若兩輪之相劃(轉)而終不相敗」。此批簡文「侖」字中部有加「口」者。
- (010) 裘按:遣,簡文此字50旁當是50之省寫,故釋作「遣」(參看注四所引裘、李文)。「一遣」與「一來」,義正相對。
- 鼚,字亦作「衰」。《説文》:「草雨衣也」。《公羊傳·定公元年》:「不鼚城也。」謂以草覆城。**灺,**《説文》:「小崩也」。
- 裘按:疑末一字當釋為「勺」,讀為「弱」。「勺」為宵部入聲字,上句末字「鈔」為宵部字,可以押韻。

(1111)

- (1111) 賃,疑讀作「祏」。《説文》:「宗廟主也」。
- 跨,从「夸」聲,疑讀作「·壶」。 莡,似借作「提」。

 $\stackrel{\textstyle \frown}{\underline{\underline{\pi}}}$ 

三六 裘按: 此簡反面文字,從其地位看,應是補在正面「而内」之下的。正面「而内」下的「之」字似是衍文。這段文字可釋讀為:「聖(聽)君而會, 内(人)。内(人)之或内(人)之,至之或至之,至而亡及也已。 視屈 (朝) 而

語

竹簡整理號與出土號對照表

竹 竹簡坚理號與出二號對照表

															~			. <u> </u>			老	篇
																					子	名
甲二二	甲二一	中 - 0	甲一九	甲一八	甲一七	甲一六	甲 - - - - - :	甲一四	甲一三	甲二二	甲一一	甲一〇	甲九.	甲八	甲七	甲六	甲五	甲四四	甲三	甲二	甲一	整理號
-     17    31	14	- 14 14	六 九	3ī —	一門六	1.4 1.3 1.2	五四四	17	一 問 三	六三八	五一七	六四一	一四七	二四五	五五五	三九	_ 	- 0	六三〇	五一六	六三四	出土號
		l	l _	L									_								-	篇名
Z. 11	Z. 17	7.	7.	Z -	中心	甲元	甲七七	甲三六	甲三五	甲三四	甲三三	甲三二	甲三一	甲三〇	甲二九	甲二八	甲二七	甲二六	甲二五五五	甲二四	甲三三	整理號
六:	· 六 ハ	六一		1:0	14	- 四六	五六	= 7	二 五 五 七	一三九	六二八		五五五五	六三五	六四三	ーミハ	= - 1	二日九		六円二	六日〇	出土號
			l	<u> </u>		<u> </u>																篇名
习九	-a.	_ ¬				T																_
/ [	为八	7) -1	为六	Ъj Лi	Ŋ	ᅰ -	为二	为一	こ へ	こー 七	乙一六	乙 五 五	Z - -	乙一三	Z =	Z -	Z - 0	乙九	2	こも	乙六	整理號
九 一一九六		3七 一九九	7六 :0円	写五二〇六		İ	为二四四七	丙一 一九二		-		_					Z 0 0 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	乙九五八		こ七二二	乙六一	
	ハーカ		六 : 0	Ξĩ	17	· 六	[]		7	セ	六	五五	G	Ξ	=	_	0	H	/\ 			整理號
	ハーカ	一 一 九 九 緇	六 : 0	Ξĩ	17	· 六	[]		7	セ	六	五五	G	Ξ	=	  	0	H	/\ 			整理號 出土號 篇

篇名																						
整理號	U	Б	六	t	Л	九	-0	_		7 E.	- 13	— 五	一六	- t	— Л	一九	 O	-	-			II
出土號	五〇	七三、五	179 = =	<b>=</b>	九九	七三九	九四	一八五	四三六	四三	ハー	13 13	六〇	七五六	五六	九	[4]	II — Ii	九八	せんべ	 1L 11	ーハ六
篇名										_												
整理號	二六	二七	二八	二九	= 0	=	11/11	1111	三四	三五	三六	三七	三八	三九	E3 O	13	[]	19	[4] [4]	1'4 31	八六	
出土號	四二	八 〇	五五	六一	五五五	五一	三九七	九七	セミセ	九六	一八七	  	四六	六二	五三	三九六	七二六	七四五	へして	七	六 :	ハ ハ
篇名	魯穆公	問子思							窮達以時													
	_	=	Ξ	四	五	六						Γ.	Ŧī.	六	t	Л	九	-0		-		
整理號						, ,	七	Л		Ξ	Ξ	Ŋ						_			÷.	17
整理號出土號	三六三	三五四	= 0	三五七		七八九	七七六	八三六四	三五五五	一四三五	三五二	三六〇	二八七	三六二	三五三	四七	三五六	三五八	五五九	セハセ	七九〇	
<del> </del>	三六三	三五四 五 行	<u></u> 0	三五七					三五五五					三六二	五五三		五元六	三五五	五五	七八		
出土號	三六三	五	0	三五七					三五五					三大二	三五三		三五六	三五五	五五九	七八		

竹 竹簡整理號與出三號對照表

																						篇 名
[9	P4 -	14	O LA	主九	二八	ニモ	三六	五五	三四	mini	==	Ξ	O	二九	<u>=</u> Л	二七	二六	三五	二四	11111	1111	整理號
14六一	II A A	門八六	日八九	五七六	[] () ()	四六二	四六六	四六三	四五七	四八七	四九〇	五七七	六九一	四七四	四七九	四七〇	四六七	四六五	四五六	四九六	四九二	出土號
,														唐虞之道								篇名
— Б	— [13]	1 82	- -	_	-0	九	八	t	六	五	四	Ξ	-1	-	五〇	四九	四八	四七	四六	四五	四四四	整理號
五四六	五七九	五 四 五	六〇〇	五八〇	五九九	四六九	五六三	五四八	六四八	五七一	五七三	五四四	五四三	五二三	四八四	四五九	四五八	四八五	四八八	四八三	四六〇	出土號
-							忠						L			l						篇
							信之道															名
Л	七	六	五	[4]		_	忠信之道	二九	二八	ニセ	二六	二五五	二四四	1111	111	=	= 0	一九	- 八		一六	
八三三四	七三五	六六六	五六〇二	八四		二四一九		二九 五六八	二八五二一	二七五六二	二六 五四七	二五五七〇	二四五七二	二三五六五	五四二	五二二	二〇五六一	一九 五六九	一八五六四	一七五六六	一六 五六七	名
						四一					五四四		四		Ŧī.							名整理號
						四一					五四四		四		Ŧī.					五六六 成之		名 整理號 出土號 篇

-		茜												,					_			篇
		尊德義																				名
11.			O	九	/	- <u>:</u> -t	三六	三五	三四	mini	11 111	= -	= 0	二九	二八	<u>-</u> +	二六	二 五	二四	10.11	1111	整理號
三八〇	7	N N	三三八	1	= = = = = = = = = = = = = = = = = = = =	八九		一五七	二四〇	二三九	ハニ	1111	四	五	<u>-</u> <u>-</u> <u>-</u> <u>-</u> <u>-</u> <u>-</u>	一八	九〇	一七	ハミ	一六	九一	出土號
																						篇名
 	LA ==		11	 	0	一九	- \	ー七	一六	五五	一 四	1 = 1	-	_	-0	九	八	t	六	五	四	整理號
E E	デル. 	Jī	0	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	1 1 O	====================================	三七六	ニセセ	=00	三四七	三七八	ミハー	三八三	六九八	六九五	二九〇	二九四	二九五	二九一	二九二	二九六	出土號
		<u> </u>					性自命出															篇名
1	t	六	Ξī	14	T = 1		_	二九	三八	三七	三六	三五	三四	111111	===	Ξ	=0	二九	= /\	二七	二六	整理號
六七一	五七五	五七四	五七八	六六九	三六五	五五、一八二	一一六九	三七〇	三六九	三四五	三四八	三四六	二九九	三七四	三七五	三四九	三七九	二九七	二九八	t00	六九九	出土號
		į										1				<u> </u>				<u>i</u>	<u> </u>	篇名
E 0	二九		こも	二六	ī.	I.A.	11 11	===		= 0	一九	— Л	- 七	一六	五五	-	1 =	-	-	-0	九	整理號
三六七	ー七七	_  -  A	主	ー六ー	一六四	日 〇 七	四〇六	六七二	六六一	四七三	六六二	三六六	一七九	ー七一	ー七〇	一七六	ー六二	一六八	一六三	四〇八	凹〇九	出土號

竹 竹簡整理號與出三號對照表

_																			_			_
																						篇名
Ĭĭ -	<i>Jī</i>	Jı O	九九	\/ LA	七七	广六	FJ FL	L3	三三	四二	四一	0	三九	三八	三七	三六	五五	三四	11111	11111	= -	整理號
1	一六〇	一六五	九二	ナ 九一	九〇	元九	三九三	二六、三〇二	000	三九八	三八八	三八六	三九四	0	一六七	0 -	四〇五	日〇日	六七三	六七四	六六八	出土號
		1	L	L _		六德		l	L			1	J		1		1	L	_	1	I	篇名
も	六	Зi	1.4		=		六七	六六	六五五	六四	六三	六二	六一	六〇	五九	五八	五七	五六	五五五	五四	五三	整理號
六四七	14 14	六 七	1i - O	五〇七	五〇六	II.	三九九	六二九	三八七	三八五	三九五	三九	一五九	一六六	四〇三	0-1	六二七	六六三	三六八	ー七八	0	出號
		<u> </u>			<u> </u>				]													篇名
二元九	二八	-: -t:	二六	-:- 3i	E.	=======================================		=	= 0	一九	一八八	ー七	一六	五		1 = 1			-0	九	八	整理號
II IV O	五五六	五 三 円 円 円 円 円	九	II E O	-, -	二二六、五一九	五三八	五三九	五五九	五五五五	五三六	五四四	五一三	五二二	= 0	五〇九	五五二	五〇八	二三三、五〇二	一三〇、五〇四	六〇九	出土號
	語叢																					篇名
<i>=</i> *.		性九	V/ LA	17 -	門六	l∃ Æ	II II	E =	<u>m</u>	四一	0	三九	ミハ	三七	三六	三五	三四		111111	=	= 0	整理號
四三七	七八四	 -	II.		<u>П</u> — Н	五五八	五三五五	六一〇	五三七、五五三	五五〇、五五四	五四九	五五二	五二八	五二六	五二四	五五七	五三二	五三二	五二七	五一	五二〇	出土號

																						篇名
二四	1.3	=		 0	一九	- \/\	一七	一六	一五	一四	1 = 1	-	_ _	-0	九	八	t	六	五	四	111	整理號
七七四	七九	五九四	0	六五	七五四四	六八二	六八六	六〇五	六八五	ハロニ	七八二	七八一	四三九	七四〇	七四二	二六八	八〇一	ハ〇三	四三八	七四一	三三八	出土號
		1																				篇名
四六	四五五	68 68	E E	四二	四一	0	三九	三八	三七	三六	五五	三四	三三	==	= -	= 0	二九	二八	二七	二六	五五	整理號
セーニ	七〇四	八〇五	六八二	七五七	六八四	六八七	七五三	一三六	セニー	1 = =	五九五	七二九	七六九	七八三	七八	セニハ	七六六	六七五	セニニ	六〇一	=======================================	出土號
			<u> </u>																			篇
																						名
六八	六七	六六	六五	六四	六三	六二	六一	六〇	五九	五八	五七	五六	五五五	五四	五三	五二	五一	五〇	四九	四八	四七	名整理號
六八七九二	六七三〇	六六七一六	六五四一六	六四七一四	六三七一三	六二七〇三	六一七一〇	六〇八〇〇	五九七〇一		五七七〇七	五六七一五	五五七一一	五四七〇五	五三二六	五二四一八			四九 七九三		四七七三二	
		七一	凹一	せー	t		セー	Л О	七〇	八 七0	t	t	セー	四七〇	= -	四一	一七五	0	九	/\	t	整理號
		七一	凹一	せー	t		セー	Л О	七〇	八 七0	t	t	セー	四七〇	= -	四一	一七五	0	九	/\	t	整理號出土號

竹 竹簡整理號與出三號對照表

																						篇名
-		- - 0	一〇九	- O \	- 0 七	一 () 六	- 0 五	0	10=	101	-0-	00.	九九	九八八	九七	九六	九五	九四	九三	九二	九一	整理號
七〇六	ニー七	1:10	ーミ七	七六七	七 五 二	七四四	七〇九	-01	一九	七九七	-	七九八	セハ六	九三	六九四	五九三	七〇二	一二五五	四二九	五五	四三四	出土號
																					語叢二	篇名
1111	111	=0	一九	— Л	一七	一六	_ H	一 四	- E	=	-	-0	九	Л	t	六	五	四	Ξ	Ξ	-	整理號
六九三	六六七	六二四	二六〇	三三四	七四三	ニハ六	六一七	六五九	六六〇	六六五	六二五	六一ニ	一七四	六四五	六五四	六二〇	六一三	六一六	六五三	六五〇	三五五	出土號
	<u>'</u>																					篇名
四四	四三	四二	<u> </u>	0	三九	三八	三七	三六	五五	三四	==	==	= 1	= 0	二九	二八	二七	二六	五五	二四	11111	整理號
八六	四四六	七四八	五. 四	セセニ	七五〇	五二	二六二	三四〇	二五八	六四九	三四一	ニセー	六一五	六五七	五五二	三四三	二八五五	六二六	六六六	五三	二五九	出土號
											語叢三											篇名
=	_	-0	九	八	t	六	五	四	Ξ	=	_	五四	五三	五二	五一	五〇	四九	四八	四七	四六	四五	整理號
三一六	11 1	二八〇	一七五	七六〇	===0	11111	=	三九	11110	二八二	三二人	七六	七五	四九七	ヤヤ	せ言	七四	七四九	六八九	八〇四	五 〇 〇	出土號

T-1-1-1-1-1			篇
			名
三三三三二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二	四四	- =	整理號
三三一七六四、五六二 三三一七十八八 三三一〇八 三三一〇八 三三一〇八 三三一〇八 三三一〇八 三三一〇八 三三一〇八	=======================================	三二六	出土號
			篇名
五 五 五 五 五 五 四 四 四 四 四 四 四 四 四 四 三 三 三 五 五 四 八 七 六 五 四 三 二 一 〇 九 八 七	三六	三五	整理號
- □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □	七六二	七七一	出土號
語業			篇名
五四三二一七七六六六六六六六六六九九九九	五八	五七	整理號
五八八       六九       〇       八八四       二三六       六六四       二三六       二三二六       二二二二六       二二二二六       二二二二六       二二二二六       二二二二六       二二二二六       二二二二六       二二二二二六       二二二二二六       二二二二二二二       二二二二二二       二二二二二二       二二二二二二二       二二二二二二二二       二二二二二二二       二二二二二二二二       二二二二二二二       二二二二二二二       二二二二二二二       二二二二二二二       二二二二二二二       二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二	七七三	111111	出土號
			篇名
二二二二三二二二一一一一五四三二一一九九六五四三二一〇九	Л	七	整理號
五 七 五 五 五 五 六 六 五 七 二 一 五 八 二 二 八 二 二 八 九 二 二 八 九 五 九 六 五 七 二 四 六 九 九 九 六 五 七 二 四 六 二 二 一 九 九	六〇八	六〇七	出土號